ننمورلنگے ودولنز الممالبکے البحراکست مصع ترجمة مقال الکانت اللانتینی دی بینانلی عن حیباة نیمورلنک

تأليف

ولتعافي التعاقب التعالي المستعادة

مدرس تاريخ العصور الوسطى كلية التربية بالفيوم (جامعة القاهرة)

الطبعة الأولى

دارانهضه العربية للطبع والشروالتوزيع



نیمورلنگی و دولنز الممالیک البحراکست مصع ترجمته مقال الکانت اللاسینی دی بینانلی عن حیباة نیمورلنک

تأليف

والمعرف العربي المستمين المستم

مدرس تاريخ العصور الوسطى كلية التربية بالفيوم (جامعة القاهرة)

> الطبعة الأولى ٥٠٤١ه- ١٩٨٥م

دار النصفة العربية الطبع والشروالتوزيع



متحنوباسدالكتاب

الصفحة	
	القسم الأول
۱ ــ۸٤	تيمورلنك ودولة المائيك الجراكسية
۸_ ۷	٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
1 = 4	(1) تيمورلنك والمفول الجفطائيون:
	ـ نشأته ـ استيلاؤه على السلطة في اقليم ما وراء النهـــر • • • • • • • • • • •
3111	(ب) امبراطورية تيمورلنك:
	- اخضاع الدويلات المسستقلة في غرب آسسيا دولمة السكرت - دولمة السربداريين - الدولة المطلف و به م م م م م م م م م م م م م م م م م م
	۔ استیلاء تیمورلنگ علی بغداد سنة ۱۳۹۵م وهروب حاکمها السلطان أحمد بن أویس الجلائری الی مصر ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
Y1_1V	(ج) تيمورلنك والسلطان الملوكي الظاهر برقوق
	ــ هزيمة قوات تيمورلنك عند الفرات وعودة أحمد ابن أويس الى بغــداد • • • • • • •
	ــ حملة تيمورلنك على بلاد الهند وزوال الخطـــر مؤقتا عن سلطنة المماليك • • • • •

الصفحة	
49_Y1	(د) تيمورلنك والسلطان النامر فرج بن برقوق:
	ــ الثورة ضد أحمد بن أويس في بغداد وهروبه الى
	السلطان العثماني بايزيد ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
	ــ استيلاء تيمورلنك على حلب في ربيع الأول سنة
	٣٠٨ه/ اكتوبر ١٤٠٠ م ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
	الموقف السياسي والعسكري في مصر بعد استيلاء
•	تيمورلنك على حلب ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
	ــ فشل الناصر فــرج في مواجهة تيمورلنـــك في
	دمشق ، وعدة الناصر فرج الى مصر • •
49-44	ـــ استيلاء تيمورلنك على دمشق وتخريبها • •
£1_£+	(ه) خاتمــة
47—43	(و) الممادر والمراجع
	القسم الثاني
۱ ــ۸٤	ترجمة مقال الكاتب اللاتيني دى ميجنانللي
٣	٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠
11- Y	(ب) تحقیــق النص ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰
£V20	(ج) مصادر التحقيق ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠

مقرير

ظلت فكرة الغزو العسكرى لبلاد الشام تراود قاده المغول منذ أن هزمت قواتهم على يد الماليك في عين جالوت عسام ٢٥٨ ه/١٢٦٠ م ٠ ومنذ أن أسس هولاكو دولة مغـــول فارس لم يتوقه أيناؤه ــ الايلخانيون - عن بذل المحاولات العديدة من أجل تحقيق تلك الفكرة ، وسعوا من أجل ذلك الى التحالف مع الغرب الصليبي للفيام بهجـــوم مشترك على أراضي سلطنة المماليك غير أن نثك الجهود باعت كلها بالفشل الذريع ، فمن ناحية لم يقدم الغرب الأوربي سوى الوعود الكاذبة لأنه شك في قدرة المغول على تحقيق ما فشلت فيه القوى الصليبيه طــوال قرنين من الزمان ، ومن ناحية أخرى واجه المغول هزائم عديده أشسد قسوة على يد الماليك من معركة عين جالوت ، فقد أنزل بهم انظاهر بيبرس الهزيمة عند البيرة سنة ١٧٧٦ه/١٢٧٣ م ، وعند الابلستين سنة ١٧٥هم ١٢٧٧ م ، كما ألحق بهم السلطان قلاوون الهزيمة عند حمص سنة ١٨٠ ه/ ١٢٨١ م ، ثم كان انتصار السلطان محمد بن قلاوون الرائع على المغول في معركة مرج الصفر (شقصب)عام ٧٠٧ ه/١٣٠٣ م • وقد توغف الخطر المغولى على بلاد الشام مؤقتا بعد الملح الذي عقده السلطان الناحس محمد بن قلاوون مع أبى سعيد ايلخان فارس عام ١٣٢١/٥٧٢٠ م ٤ وتفكك دولة مغول فارس بعد وفاة أبى سعيد عام ١٢٣٥ م ٠

وتجدد المضطر المغولى مرة آخرى فى نهاية القرن النامن الهجرى/ الرابع عشر الميلادى عندما ظهر زعيم ينتسب للمغول هو تيمور لنك تمكن من الاستيلاء على اقليم ما وراء النهر الذى كان جزءا من دولة المغسول المغطائيين ـ احدى الدول التى انقسمت اليها امبر اطورية جنكيز خان ـ ثم تمكن تيمور لنك من تأسيس امبر اطورية كبيرة ونشر الخراب والدمار

وسفك الدماء في كل أرض دخلها • كما هاجم بلاد الشام ودمسر مدنه الرئيسية لا سيما حلب ودمشق ، غير أن الظروف السياسية والعسكرية لم تمكن تيمور لنك من البقاء في المدن الشامية فترة طويله بسبب استعداداته العسكرية لمواجهة الساطان العثماني بازيد • وهكذا تمكن الماليك من استعادة بلاد الشام فور رحيل تيمور لنك •

ومع أن حملة تيمور لنك على بلاد الثام التي حدثت في عام ١٤٠١ م الدورة من فترة حكم السلطان الناصر فرج١٠٨-١٥٩٨هم ١٤٠١ مرد ١٤٠١ م في فترة حكم السلطان الناصر فرج١٠٨-١٥٩٨ مرد بدراستها لاظهار طبيعة العلاقات السياسية والعسكرية بين مصر ومختلف دول العالم آنذاك ، وابراز نواحي الضعف والقوة في سياسة مصر في تلك الفترة ، الا أن الدراسات العربية المتأنية والدقيقة لتلك الحملة لا تزال غير كافية ، وهذا ما دفعني لتتبع أحداث حملة نيمور لمك على بلاد الشام والقاء الضوء على مقدماتها وأحداثها ونتائجها والقاء الضوء على مقدماتها وأحداثها ونتائجها

ورأيت استكمالا للفائدة ترجمة مقال دى ميجنانلاى De Mignanelli الكاتب اللأتينى المعاصر لأحداث هجوم تيمور لنك على بلاد التسام وتدميره حلب ودمشق • وهو المقال الذى يحمل عنوان : حياة تامرلان Vita Tamerlani أو خراب دمشق كالمستق

وقد سبق أن نرجم هذا المقال من اللاتينيه الى الانجليزية الاسناذ والتر فشل ، وأقدمه بدورى مترجما ومحققا الى اللغة العربية مع التعليق عليه في القسم الناني من هذا الكتاب ، وذلك لأهمية هذا المقال وما يحتويه من معلومات تاريخية مفيدة عن أحوال مصر والشام في مطلع القرن الناسع المهجرى/الخامس عشر الميلادي .

وأرجو أن أكون قد وفقت فيما قصدت اليه ٠

والله ولى التونيسق ٠٠

د. أحمد عبد الكريم سليمان

العيم الأول

تيمور لنك ودولة الماليك الجراكسة

- تيمورلنك والمغول الجغطائيون
 - امبراطورية تيمورلنك
- تيمورلنك والسلطان الملوكي الظاهر برقوق
- تيمورلنك والسلطان الناصر فرج بن برقوق

تيمورلنك ودولة الماليك الجراكسة

تيمورلنك والمغول الجغطائيون:

ولد تيمور لنك في عام ٧٣٦ ه/١٣٣٦ م في مدينة كس جنوب سمرقند في منطقة كشكا داريا Qashka Darya في اقليم ما وراء النهر (١) و وكان ابنا لطراغاى من عشيرة البرلاس ، وهي من عشيلة المغول التي قدمت مع الجغطائيين الى ما وراء النهر عند احتلالهم لهذه المنطقة ، وقد أصبحت هذه العشيرة ضمن المغول المنتركين (٢) و ويختلف المؤرخون في نسب تيمور لنك وارتقائه الى عائلة جنكيزخان ، عير أن تيمور نفسه لم يدع هذا الانتساب ، فلم يحتفظ ضمن ألفابه بلقسب هر الخان » ، بل كان لقبه « الأمير » و ولكي يوضح علاقته بالبيت المعولى فانه حاز على لقب « جوركان » أو « كوركان » بمعنى صهر الموك أو

⁽۱) تقع مدينة كش على نهر كشكا داريا من الليم ما وراء النهر ، وقد سميت هذه المدينة من العصور الوسطى باسم شهر بزاب أو شهر سبز أى المدينة الخضراء .

انظر: لى سترينج: بلدان الخلافة الشرقبة ترجمة بسبر فرنسيس وكوركيس عواد ص ١١٥ــ٥١٢ ٠

⁽²⁾ Grousset, L'Empire des steppes, p. 486; Alessandro Bausani, The Persians from the earliest days to the twentieth century..., p. 124; Hilda H., Tamburlaine, p. 41; Spuler, B., les Mongols dans L'histoire, p. 102; joseph E. Schwartzberg, A Historical Atlas of south Asia- p. 198—199.

وانظر المصادر العربية التالية وغيها أن نبهور ولد سنة ٧٢٨ ه:

ابن عربساه : كتاب عجائب المقدور في أخبار تبهسور ص ٥-٦٠ ، ابن العهاد الحنبلي : ثذرات الذهب في أخبار من ذهب مجلد } حوادث سنة ٧-٨ه ص ٢٢ ، ابن تغرى بردى : الدليل الشافي على المنهل السافي ج ١ ص ٢٢٤ تيرجمة رقم ٧٨٥ .

صهر الخان (٢) • ومهما اختلفت الآراء والروايات في نسب تيمورلنك ، فان الواقع التاريخي يثبت أنه كان امتدادا فعليا للمغول وحضارتهم ، وأن تاريخه يمثل جزءا من التاريخ المغولي وحلقة من حلقاته •

وكانت دولة المغول الجغطائيين في أواسط آسيا قد دب فيها الانحلال والتفكك منذ أوائل القرن الرابع عشر الميلادى بفعل عوامل عديدة أهمها زيادة نفوذ الارستقر اطية العسكرية في الدولة وضعف شخصية الخانات والخلاف بين سكان البلاد المسلمين والفزاة المغول (1) وقد انقسمت دولة المغول الجغطائيين آنذاك الى اقايمين: اقليم مغولستان في الشرق ويمتد من نهر سيحون Sirdarya الى حوض تاريم ونهر أرتش واظيم ها وراء النهر في الغرب وقد حكم كن من الاقليمين بفرع محتلف من العائلة الجغطائية + ثم استمر الصراع بين الاقليمين من ناحية ، وداخل العائلة الجغطائية + ثم استمر المراع بين الاقليمين من ناحية ، وداخل التي أقامت فيها ، ومن تلك العشائر عشيرة البرلاس التي ينتمي اليها تيمورلنك ، وقد سيطرت على منطقة كشكا داريا في اقليسم ما وراء النهر (٥) و

⁽³⁾ Hilda, op. cit., p. 41; Barthold, four studies on the history of Central Asia, vol. 11, p. 9;

بارتولد ، تاریخ الترك نی آسدا الوسطی نرجه د ، احهد السسسید سلیمان می ۲۱۷ ، وقد ذکر خواندهر آن نسب تیمور یرجع حسب ما ذکرنه الکتب الشهیرة الی « قراچار نویان » راس قبیلة البرلاس فی عهد الفسساتح المغولی جنکیزخان ، نی حین ذکر البدلبسی آن تیمور من آسر ، مغولیسة یرتقی نسبیا الی جنکبزخان او آحد اقربائه ، اما جروسیه فیری آن سیمور لم بکن مغولیا قط بل ترکیا من عشیره البرلاس ، انظر ، خواندهیر ، دسستور الوزراء ترجهه و تعلیق د ، حربی امین سلیمان می ۲۹۲ ضمن کتابه « المؤرخ الایراءی الکبیر غیات الدین خواندهیر کما ببدو نی کمابه دستور الوزراء » ، الدلیسی : شرفنامة ج ۲ معریب محمد علی عونی ص ۵۰ ،

Grousset, op. cit., p. 486.

⁽⁴⁾ Hilda, op. cit., p. 38-40, Phillips, E., The Mongols, p. 125.

⁽⁵⁾ Hilda, op. cit., pp. 38-40.

وكان تيمور لنك في بداية حياته فارسا ممتازا وماهرا في الرمي والسيام ، كما كان طموحا الى أن يكون من أصحاب النفوذ في اغليمه ، وعلى ذلك كون! ٩ اتباعا مسلحين أخذ يستخدمهم في غارات النهب والسنب، وبسبب غاراته أحسب في أحد المارك في كتفه وفخذه فأصبحت رجله عرجاء ، وذراعه مسلولة (٦) • وحانت الفرصة لتيمورلنك لتحفيق طموحاته عندما نشبت الاضطرابات والفتن في اقليهما وراء النهر عقب غنل أحد الأمراء من أصحاب النفوذ وهو الأمير قاز اغان سنة ١٣٥٨ م ، فعسزا عندئذ تغلق تيمور خان الجغطائيين في اقليم مغولسنان - غدرا افليم ما وراء النهر بحجة اعادة توحيد اقطاع جغطاى الى ما كان عليه ، وقد أعلن حاجى برلوس زعيم عشيرة برلاس في منطقة كشكا داريا التي هاجمها تغلق تيمور المقاومة غير المتكافئة ، وهرب من شهر يزاب الى خراسان • وهنا نجد تيمور لنك بدلا من مقاومة الغزاة لاقليم عشيرته ، عجده يسارع باستغلال هذه الفرصة والدخول في طاعه نغلق تيمور خان مغولستان ، فرحب بذلك تغلق وأسند الى تيمورانك حكم منطقة كشكا داريا(١) • ثم خاض تيمور لنك بعد ذلك نضالا مربرا ضد الأمراء المحايين المنافسين له ، وضد الجغطائيين أنفسهم حتى تخلص من معظم خصومه ، بحیث لم یأت عام ۱۳۷۰م/۱۷۷۸ حتی أصبح بیمور لدان هو الشخصية الرئيسية في بالاد ما وراء النهر ، لكنه مع ذلك أحتفظ دائما

⁽٦) ابن عربشاه : مصدر سابق ص ٢ ، ابن العماد الحنبلي · مصدر سابق مب ٢ ، ابن العماد الحنبلي · مصدر سابق مجلد ٤ سنة ٨٠٧ هـ ص ٣٠٠

وبقال في اسباب اصابته روابات آخري انظر: Hılda, op. cit., p. 43—44;

وكان اسمه فى البدامة تبمور ، ولما اصبب فى فخذه اضبف الى اسمه المقطع Lank اى الأعرج ، فأصبح اسمه تمور لنك ، انظر : ابن تغرى بردى : النجوم ج ١٢ ص ٢٥٥ ،

De Mignanelli, vita Tamerlani, p 228, Note I, in «Oriens, vol.3,» 1956.

وأنظر القسم الثاني من هذا الكتاب ص ٣٩ هامش ٢١ ،

⁽⁷⁾ Hilda, op. cit., p 42-43; Grousset, op cit., p. 487-488

بوجود رمز للخانات الجغطائيين ، في حين أصبحت السلطة الحقيقية في يد تيمورلنك الذي أعان انه وريث لامبر اطورية الجغطائيين (٨) .

امبراطورية تيمور لنك:

وبدأ تيمورلنك في وضع استراتيجية تهدف الى انشاء امبراطورية مغولية كبرى على غرار امبراطورية جنكيزخان ومن أجل تحفيق ذلك الهدف امتد نشاط تيمورلنك العسكرى من نهر الفولجا في روسيا حتى دمشق في الشام ومن أزمير في آسيا الصغرى حتى نهر الجانج في الهند ، ناشرا الفراب والدمار والمذابح في كل المناطق التي دخلها دون أن يستقر له حكم فيها وبعد أن تمكن من ضم اقليم خوارزم الى مملكته سنة ١٨٨ هم ١٨٨٠ م (١) شرع في غزو فارس منذ سنة ١٨٨٨ م١٨٨٨ عفير نهر جيحون واخترق خراسان وزحف نحو هراة عاصمة الكرت حيث أخضع حاكمها غياث الدين على لسلطانه (١٠) ، ثم اتجه تيمورلنك الى شرق،

Lucien Bouvat, L'Empire Mongole, p 43; Grousset, op. cit., p. 505-506; Allessandro, B., op. cit., p. 125; Hilda, op. cit., p. 103-106; Spuler, op. cit., p. 106.

وعندما ضعفت دولة مغول غارس واغترضت سلالة هولاكو بوت أبى سعيد سنة ٧٣٦ ه/١٣٣٥ م نشأت على انقاضها أربع دول هي الدولة المبلائرية ، والدولة المظفرية ، ودولة كسرت ، والدولة السريدارية ، وكان المبلائريون يحكمون مناطق بغداد ونوريز في انربيجان وعاصمتهم توريز ، في حين حكم المظفريون سوهم من العرب سه في فارس وعراق العجم وكرمان وعاصمتهم يزد ، أما الكرت فحكموا في المناطق الشمالية الشرقية من مارس والاقاليم المجاورة لها وعاصمتهم هراة ، وحكم السريداريون في سيزاور في خراسان ، للمزيد من التفاصيل انظر :

Browne, Aliterary history of Persia, vol. 111, pp. 60, 161—180; Lucien B.; op. cit., pp. 26 — 30; Grousset, op. cit., p, 504; Sykes p, Ahistory of Persia, vol. 11, p. 116—117; Cambridge history of Iran, vol. 5, p. 413—414.

⁽⁸⁾ Hilda, op. cit., pp. 48—51; Grousset, op. cit., p. 493—494; Desmaisons, p., Histoire des Mongols et des Ta Tares par Aboul-Ghazi Behadour Khan, p. 163.

⁽۹) البدليسى : مصدر سابق ج ۲ ص ۹ هـــ ۱۰ هـ (۹) البدليسى : مصدر سابق ج ۲ ص ۹ هـــ ۱۰ هـ. (۹) Grousset, op. cit., p. 498—499; Hilda, op. cit., pp. 90—95. (۱۰) البدليسى : مصدر سابق ج ۲ ص ۲۱ ۱

بخراسان فاستولی علی سبز اور وقضی علی أسرة السبر داربین بها ، كما استولی علی مازندر ان وسیستان (۱۱۱) .

وواصل تيمورلنك حملاته العسكرية لاخضاع بلاد فارس كلها، فهاجم هنذ سنة ٨٩٨ه ١٣٨٨ م المناطق الغربية منها ، وزحف على اذربيجان ودخل توريز ، ثم اتجه الى جورجيا وأرمينيا عندما سمع بأحبار هجوم خصمه طقتمش خان القفجاق على أذربيجان سنة ٩٨٩ هـ/١٢٨٧ م فعاد على الفور لمواجهته ، وبعد حرب قصيرة مع خان القفجاق عاد تيمورلنك على الفور لمواجهته ، وبعد حرب قصيرة مع خان القفجاق عاد تيمورلنك كما استولى تيمورلنك على شيراز واصفهان وكرمان وقضى على الأسرة المظفرية الحاكمة في تلك المناطق ، وقتل في اصفهان وحدها سبعين ألف تشخص ، كما نقل الحرفيين من نلك البلاد الى عاصمته سمرفند ، وقد استغرقت تلك الحروب من تيمورلنك حتى سنة ٥٧٥ هـ/١٢٩٣م (١٢) ،

وكان يحكم الدولة الجلائرية في تلك الفترة السلطان احمد بن أويس ، وقد أدرك سلطان الجلائريين نوايا تيمورلنك ضده ، وأن دولة المجلائريين لن تسلم من المصير الذي آلت اليه سائر الدول الأخرى في فارس ، وبوجه خاص بعد أن حاول تيمورلنك في عام ١٣٨٦هم ١٣٨٦ م القضاء على أحمد بن أويس في تبريز لولا فراره الى بغداد (١٢) ، وبعد

⁽¹¹⁾ Alassandro, B., op. cit., p. 125; Grousset, op. cit., p. 506—507; Lucien Bouvat, op. cit., p. 43; Browne, op. cit., vol. 111, p. 160 Hilda, op. cit., pp. 106—108.

⁽¹²⁾ Grousset, op. cit., pp. 508-511; Browne, op. cit., vol., 111, p. 160, 191; Alessandro, B., op. cit., p. 126; Hilda, op. cit., pp. 113---115; Grousset, Histoire de L'Asie, Part 111, Le Mond Mongol, p. 117.

⁽۱۳) ابن حجر العستلانی : انباء الغمر بابناء العمر ج ۱ « نحقبق د . حسن حبثی » ص ۳۱۲ ، العینی : عقد الجمان مجلد ۲۱ مخطوط حوادث سنة ۸۸۷ه/ص ۳۰۷ ،

Howorth, History of the Mongols, Part 111, p. 661-662.

أن استولى تيمورننك على الامارات التركمانية فى أرمينيا وكانت خاضعة من الناحية الاسمية لأحمد بن أويس (١٤) ؛ قرر أى تيمورلك فى علم ١٩٩٧ م الزحف على بغداد ؛ فأسرع أحمد بن أويس برسال الهدايا الثمينة اليه واعتذر فى نفس الوقت عن الحضور بشخصه لمقابلة الفاتح المغولى ، كما أبدى انزعاجه من القوة العسكرية الهسائلة التى نصاحبه ، ولم يؤد ذلك الاجراء من جانب أحمد بن أويس الى ارضاء تيمورلنك الذى أصر على الدعاء له فى خطبة الجمعة فى مساجد بغداد وسك العطة باسمه بما يعنى خضوع أحمد بن أويس له خفوعا فطيا (١٥) ، ومع أن أحمد بن أويس قد استجاب لكل تلك الطنبات ، فلبس خلعة تيمورلنك وضرب السكة باسمه كما ذكر اسمه فى الخطبة الا أن ذلك لم يؤد الى حماية مملكة أحمد بن أويس من هجمات تيمورلنك ؛ ذلك أن أحمد بن أويس كان حاكما ظالما لرعاياه ، فحدث هؤلاء تيمورلنك ؛ ذلك أن الاستيلاء على بغداد ، فاستغل تيمورلنك هذه الفرصة وهاجم المدينة واستولى عليها سنة ٧٩٥ ه/١٩٩٣ م ، فهرب أحمد بن أويس الى القاهرة واستولى عليها السلطان برقوق بترحاب كبير (١١) ،

⁽¹⁴⁾ Howorth, op. cit., Part 111, p. 661-662.

⁽¹⁵⁾ Browne, op. cit., vol. 111, p. 191; Lucien, B., op. cit., p, 49; Howorth, op. cit., part 111, p. 662;

⁽۱٦) الخطبب الجوهرى : نزهة النفوس والأبدان في نوارخ الرمان تحقيق د، حسن حبشي ج ا ص ٣٦٠–٣٠٥ ، ٣٧٥–٣٧٥ ، ابن قانبي شهبة : قاريخه ، الجزء الثالث منه تحقيق عدنان درويش ص ٤٧٣ - ١٩٤ ، ٥٠٥ ، ابن الفرات : تاريخ الدول والملوك مجلد ٩ ج ٢ تحقيق د، قسطنطين زريق ، د، نجلا عز الدين ص ٤٣٤–٣٤٥ ، ٣٦٦–٣٦٦ ، العيني : مصدر سابق حوادث سنة ٧٩٥ ه ص ٢١٤ - ٨١٤ ، ابن خلدون : التعريف بابن العسقلاني : مصدر سابق ج ١ ص ٥٠٥ ، ٢٦٤ ، ابن خلدون : التعريف بابن خلدون ورحلته غربا وشرقا نشره محمد بن تاوبت الطنجي ص ٤٣٦ ، المتريزي: كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك ج٣ ق٢ ص ٧٨٧–٧٨١ ، ص ٧٩١ - ١٠٨ ، ابن تفري بردي : النجوم الزاهرة ج ٢١ ص ٣١٠–٤٠١ ، د، حكيم أيمن : فينم دولة الماليك النائمة ص ١٢٣ - ١٢١ ،

J. Aubin, Tamerlan à Bagdad, p 303, in «Arabica vol 1X 1962».

تيمور لنك والظاهر برقوق:

وبعد أن فشل تيمورلنك في القبض على أحمد بن اويس مسنوف جام غضبه على أهل بغداد وصادرهم ثلاث مرات ، وأنزل بهم حسنوف العذاب (۱۷) ، ثم حاول خداع السلطان برقوق سلطان مصر ؛ فأرسل اليه رسالة طلب فيها عقد معاهدة صداقة بين الجانبين ، ونسهيل النجارة مما طلب في نفس الوقت ارسال أحمد بن أويس اليه (۱۸) ، لكن السلطان برقوق الذي أدرك بثاقب بصره خطورة القوة المعولية الجديدة النامية في الشرق ، أدرك أيضا أن تسليم اللاجيء السياسي الى القاهرة هو اهانة كبيرة لشخص سلطان مصر والدولة الملوكية بأسرها ، وعلى ذلك رغص بشدة طلب تيمورلنك وأعلن أنه لن يسلم السلطان الجلائري أحمد بن أويس بل لن يتخلى أيضا عن أقل مملوك من مماليك ذلك السلطان (۱۱) ، و أخسذ بلاهم برقوق يستعد للحرب ، كما تم قتل رسه ل تيمورلنك عند الرحبة (۲۰) ،

Grousset, L'Empire des Steppes, p. 527; Howorth, op cit., part 111, p. 666, Browne, op. cit., vol. 111, p 191; M. Prawdin, The Mongol empire, its rise and Legacy, p. 469; Lucien Bouvat, op. cit., p. 49;

666.

⁽۱۷) ابن قاضی شبهبة : مصدر سابق ج ۳ ص ۱۷۵ ، أبن حجـــر العسقلائی : مصدر سابق ج ۱ ص ۱۵۵ ،

⁽١٨) ابن حجر المستلاني: مصدر سابق جرا ص ٢٥٢ ،

وانظر ايضًا: د. حكيم أمين: مرجع سبابق ص ١٦٧-١٦٨٠

⁽¹⁹⁾ De Mignanelli, Ascensus Barcoch, p. 167, in «Arabica vol. VI 1959».

وانظر ابضا: د. سعید عاشور: العصر المالیکی می مصر والشام ص ۱۵۸-۱۵۸

وزاد من سرعة استعداد برقوق للحرب اكتشافه جواسيس لتيمورلنك في القاهرة جاءوا الى مصر في هيئة تجار وأعاجم ؛ وقد قبض على سبعة منهم (٢١) س

واستشاط تيمورلنك غضبا لقتل سفرائه ، فأرسل الى برقوق رسالة شديدة اللهجة تفيض بالتهديد والانتقام ، وتنكر عليه قتل السفراء ، غير أن برقوق لم يهنز لتلك الرسالة بل رد عليها برسالة أخرى أقوى تعبيرا وأشد تهديدا (٢٢) ، وبرغم الأزمة المالية الشديدة التي كانت تعانى منها مصر آنذاك (٢٢) ، فقد خرج السلطان برقوق على رأس جيشه متجها الى دمشق مصطحبا معه أحمد بن أويس ، ووصل برقوق وجيشه الى دمشق في جمادى الأولى سنة ٢٩٦ه/فبراير ٢٣٩٤م ومنها الى حلب ، وني تلك في جمادى الأولى سنة ٢٩٩ه/فبراير ٢٣٩٤م ومنها الى حلب ، وني تلك الظروف عرض السلطان بايزيد العثماني وطقتمش خان القفجاق التحالف مع برقوق لأن الجميع كانوا يشعرون بخطر توسع تيمورلنك وأعمساله

⁽۲۱) الخطيب الجوهرى: نزهة النفوس ج ۱ ص ۳۷۸ ، ابن حجسر العسقلانى: مصدر سابق ج ۱ ص ۶۷۶ ، ابن الفرات مصدر سابق مجلد ۹ ج۲ ص ۳۱۹ ، ابن قاضى شهبة : مصدر سابق ج ۳ ص ۵۰۳ ، ه

⁽۲۲) الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج ۱ ص ۳۷۳ –۳۸۳ ، ابن تاضی شهبة: مصدر سابق ج ۳ ص ۵۰۸ – ۵۰۸ ، ابن الفرات مصدر سابق مجلد ۹ ج ۲ ص ۳۷۳ – ۱۸۳ مصدر سابق ج ۳ ص ۳۰۸ محدر سابق ج ۳ ق ۲ ص ۸۰۳ – ۸۰۷ ، ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۶۹ – ۵۲ ، وانظر ایضا:

De Mignanelli, Ascensus.., p. 168-169; S. Lane Poole, A history of Egypt in the Middle ages, p. 332.

⁽۲۳) كانت تلك الأزمة المالية بسبب تبديد الناصرى ومنطاش لأموال الخزانة في فنرة استيلائهما على الحكم ونفى برقوق الى الكرك ، وقد اضطر برقوق في اثناء استعداداته لملاقاه تيمو لنك الى الاقتراض من التجار ببلغ ملبون درهم ، انظر : ابن حجر العسقلاني : مصدر سابق ج ۱ ص ٤٧٠ ، القربزي مصدر سابق ج ۳ ق ۲ ص ١١٠ ، ابن تغرى بردى : النجوم ج ١٢ ص ٥٥—٥٧ وعن الفتن الداخلية في اثناء تولى منطائس والناصرى الحكم في مصر انظر : د ، سعيد عاشور : العصر الماليكي في مصر والشام ص ١٥٥—١٥٧ ،

wiet., Histoire de la Nations Egyptienne, Tome IV, L'Egypte Arabe, pp. 513-518.

البربرية (٢٤) • ثم تقدمت قوات السلطان برقوق حتى قرب نهر الفرات الذى فصل بين قوات الجانبين ، ونجحت فرقة من الماليك فى عبور الفرات ليلا بعد أن نفخت القرب وجعلتها تحت بطون الخيل ، نم هاجمت مقدمة جيش تيمورلنك وألحقت بها الهزيمة (٢٥) • وفى تلك الظروف جاءت الأخبار الى تيمورلنك بهجوم طقتمش خان القفجاق على منطقة الأبواب عند الحدود بين الدولتين ، فآثر تيمورلنك الانسحاب من موافعه على الفرات لمواجهة الفطر الماجل على حدود دولته ، وأجل الانتفام من الماليك الى فترة تالية (٢١) • أما أحمد بن أويس فقد جهزه السلطان برقوق وأرسله الى بغداد حيث نجح فى استعادة ملكه وهزيمة الحامية التى تركها تيمورلنك فى الدينة ، ثم أصبح أحمد بن أويس نائبا فى بغداد عن سلطان مصر (٢٧) ، وبذلك امتد نفوذ السلطان برقوق الى العراق •

Grousset, L'Empire des steppes, p. 521.

⁽۲۶) المقریزی: مصدر سابق جر ۳ ق ۲ ص ۸۰۸ه ، ابن نفسری بردی: النجوم جر ۱۲ ص ۵۷ه ۵۷ ابن ایاس: بدانع الزهور جرا ق۲ ص ۴۲۶ ، ابن الفرات: مصدر سابق مجلد ۹ جر ۲ ص ۱۸۱۰ه ۱۸۲۳ العینی: مصدر سابق مجلد ۳۲۱ کا ۱۸۲۰ ۱۸۳ العینی: جرا ص ۱۸۶۰ می ۱۸۳۰ می ۱۸۳ می ۱۸۳ می ۱۸۳۰ می ۱۸۳۰ می ۱۸۳۰ می ۱۸۳۰ می ۱۸۳ می از ۱۸۳ می ۱۸۳ می از ۱۸۳ می ۱۸۳ می ۱۸۳ می ۱۸۳ می از ۱۸۳ می ۱۸۳ می از ۱۸۳ می از ۱۸۳ می از ۱۸۳ می از ۱۸۳ می ۱۸۳ می از ۱۸ می از ۱۸۳ می از ۱۸۳ می از ۱۸۳ می از ۱۸ می از از ۱۸ می از ۱۸ می از ۱۸ می از ۱۸ می از از از از

⁽۲۵) ابن ایاس : مصدر سسابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۹۱ ، ابن خلسدون : التعریف ص ۳ ، ۳۱۹ ، ابن قاضی شهبة : مصدر سابق ج ۳ ص ۳ ، ۵ ، ۷ ، ۵ ، ۷ وانظر ایضسا :

De Mignonelli, Ascensus..., p. 168; S. Lane Poole, op. cit., p.332

⁽۲۲) السخاوى: الضوء اللامع جـ ٣ ص ٢٦ ، ابن خلدون: المعربة، ص ٣٦٤ ، ٣٦٤ .

⁽۲۷) المتریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۲ ص ۸۱۱ ، ۸۱۷ ، ابن قاصی شهبة: مصدر سابق ج ۳ ص ۲۱ ، ۱۲۵ ، العینی: مصدر سابق مجلد ۲۱ ص ۵۷ ، ابن حجر العسقلائی: مصدر سابق ج ۱ ص ۷۵ ، ۱۵۹ ، د، سعید عائمور: العصر المالیکی ص ۱۵۹ ،

Lucien Bouvat, op. cit., p. 50; Howorth, op. cit; part 111, p. 667; Grousset, L'Empire des steppes, p. 513.

ورحل تيمورلنك عن العراق الى أرمينيا وهو عاقد العزم على العودة الى مهاجمة بلاد الشام متى سنحت له الفرصة بذلك ، غيير أن ظروغه الداخلية فى ذلك الوقت لم تتح له تحقي قرغبته ، فقد دخل فى حرب ضد خصمه طقتمش خان القفجاق الذى عبر الدربند وهاجم الأراصى الخاضعة لتيمورلنك ، كما اضطر تيمورلنك أيضا الى الزحف شمالا للفيام بحملة فى جنوب روسيا وصل فيها الى قرب موسكو مما شغله لمدة عام تفريبا ومن جهة ثانية نشبت الفتن فى فارس فى أثناء غيية تيمورلنك أى روسيا كما أوقع الجورجيون الهزيمة بابنه ميران شاه ، فعاد تيمورلنك الى فارس لاخماد الفتن فيها ، ثم شعر بأنه فى حاجة الى اعادة تنظيم دولته والبقاه فى عاصمته فترة من الوقت للراحة والاستعداد لحملة جديدة ، فعاد الى سمرقند فى عام ١٣٩٩ م (٢٨) ،

وبعد أن أتم تيمورلنك استعداداته الحربية غضل الاتجاه الى الهند لاستكمال مشروعه الخاص بانشاء امبراطورية مغولية كبسرى وكان السبب الظاهرى المعان لحملة تيمورلنك على الهند هو نشر الاسسلام والقضاء على الوثنية فيها ومعاقبة ملوك الهند المسلمين على تسامحهم مع الهندوس على الوثنية فيها ومعاقبة الذي أغرق تيمورانك على القيام بحملته هو تمزق سلطنة دلهى الاسلامية الى دويلات صغيرة لم تعدد عادرة على الواجهة ، هذا فضلا عما اشتهر به تيمورلنك من حسب ارتكاب الدابح وسفك الدماء للمسلمين وغير المسلمين وقد أرسل تيمورلنك ابنه بير محمد في عام ٨٠٠ ه/١٣٩٨ م على رأس مقدمة الجيش التيمورى حيث نجح في الاستيلاء على مولتان Moultan بعد حصار دام قرابة ستة شهور . ثم عبر تيمور مع باقي الجيش نهر السند في أو اتل عام ١٠٠٨ ه / سبتمبر عام ١٣٩٨ م واجتمع مع قوات ابنه بير محمد وأوقع الجيش سبتمبر عام ١٣٩٨ م واجتمع مع قوات ابنه بير محمد وأوقع الجيش التيمورى الهزيمة بسلطان دلهي محمود شا مالثالث (١٣٩٢ — ١٢٤١ م)

⁽²⁸⁾ Browne, op. cit., vol. 111, p. 192; Champdor, A. Famerlan, p. 109-111; Lucien B., op. cit., p. 50; Grousset, L'empire des steppes, p. 512---513.

ووزيره ملو اقبال Mallou IQbal ، كما استولى تيمورلنك على كئير من الأقاليم الهندية الأخرى ، وأقيم الدعاء له في مسلما المختار عن الهند (٢٩) ، وفي تلك الأثناء وصات الى مسلمع تيمورلنك الأخبار عن حدوث اضطرابات شديدة في فارس فقطع حملته على الهند وعاد الى عاصمته سمرقند في شعبان سنة ١٠٨ ه / ابريل ١٣٩٩ م (٢٠) ،

تيمور لنك والناصر فرج:

وحدثت تطورات سياسية جديدة في سلطنة الماليك عجلت بالصدام مع تيمورلنك ، فقد مات السلطان برقوق في شوال سنة ١٣٩٨م ريونية ١٣٩٨ م وخلفه ابنه الناصر فرج الذي كان لا يزال طفالا في حوالي العاشرة من عمره ، فنشبت الاضطرابات وكثرت الفتن والمؤامرات في مصر وسوريا حتى استلزم الأمر خروج السلطان الناصر فرج مع جيشه من مصر في حملة ضد تنم نائب دمشق الثائر (٢١) ، هذا في الوقت الذي كنن البلاد في أمس الحاجة الي سلطان قوى يستطيع صد الهجمة البربرية التي كان يعدها تيمورلنك على بلاد الشام ، بل ان السلطان العثماني بايزيد الذي كان حليفا للظاهر برقوق استغل الظروف السيئة التي كانت نمر بها سلطنة الماليك آنذاك واستولى على ملطية وكانت داخلة ضمن النفوذ المري (٢٢) .

⁽²⁹⁾ Lucien B., op. cit., p. 52; Browne, op. cit., vol, 111 p- 191; Grousset, L'empire des steppes, p. 523-526;

وعن هذه الحملة انظر أيضا :

البدليسى ، مصدر سابق جـ ۲ ص ۲۷ ،

Spuler, op. cit., p. 107; M. Prawdın, op. cit., pp. 479-484; Grousset, Histoire de L'Asie, Tome 111, Le Monde Mongol, p. 119—120.

⁽³⁰⁾ Lucien B., op. cit., p. 53; Browne, op. cit., vol- 111, p, 194 (۳۱) ابن تغری بردی : النجوم ج۱۲ می۱۷۲ ۱۸۰ (۳۱) ابن تغری بردی : النجوم ج۱۹۹ می۱۹۹ (۳۱)

٠٠٠ ، ابن آباس: مصدر سابق ج۱ ق ۲ ص ۱۶۵ ، ۵۵۵ – ۲۵۵ ، ۲۷۵ – ۲۷۵ ،

⁽۳۲) ابن الیاس : مصدر سابق جـ ۱ ق ۲ ص ۷ (۳۲) Wiet, op. cit., pp. 521—524.

وتذرع تيمورلنك بعدة أسباب القيام بحطته على بلاد السسائ فقد قام قرا يوسف التركماني بحملة على منطقة وان في أرمينيا سسنة ١٩٩٨ هم وأسر أحد أقرباء تيمورلنك وهو الأمير أطلمش ، ثم أرسله الى القاهرة فظل محبوسا بها ، وعندما أرسل تيمورلنك الى الظاهر برقوق طالبا الافراج عن أطلمش رفض برقوق ذلك الطلب الا اذا أطلق تيمورلنك من جهته سراح الأمراء الماليك المتقلين لديه (١٢٠) ، وكما سبق القول فان تيمورلنك بسبب مشاغله لم يستطع مواجهة برقوق . كذلك فان أحمد بن أويس بعد أن عاد الى عرشه في بغداد نائبا عن الطاهر برقوق استغل الثورة التي نشبت ضد ميران شاه بن تيمورلنك غي اذربيجان والمناطق الأخرى الخاضعة له في عراقي العرب والعجم ، استغل أحمد بن أويس هذه الثورة وغزا أذربيجان • وعندما وصلت تلك الأخبار كلها الى تيمورلنك أدرك أن الوقت قد حان لشن الهجوم الذي طالما فكر فيه على بلأد الشام والانتقام من الماليك (٢٤) •

وبدأ تيمورلنك حملته في أوائل عام ٨٠٣ ه / أغسطس ١٤٠٠ م بأن كلف بعض قادته بالزحف على بغداد و ونظرا لسوء ادارة أحمد بن أويس واسرافه في قتل عدد كبير من اتباعه فقد نشبت في نلك الطروف ثورة ضده في المدينة أجبرته على الفرار منها لطلب المساعدة من قرا يوسف التركماني ، هذا في الوقت الذي كان تيمورلنك قد وصل الى سيواس على رأس قواته ولم يجد أحمد بن أويس وقرا التركماني بعد أن أدركا خطورة العودة الى بغداد سوى الفرار في اتجاه الشام ومنها الى الأناضول حيث طلب أحمد بن أويس اللجوء الى السلطان العثماني بايزيد

⁽۳۳) ابن حجر العسقلانی: مصدر سابق ج۱ ص ۵۰۰ ۵۲۰ ، ابن الفرات: مصدر سابق مجلد ۹ ج ۲ ص ۵۳ ، وانظر الضا: ابن قاضی سُنهه مصدر سابق ج ۳ ص ۵۷۱ ، د. حکیم آمین: مرجع سابق ص ۱۲۹ ،

Howorth, op. cit., part 111, p. 667; wiet, op. cit., p. 524.

⁽³⁴⁾ Lucien B., op. cit., p. 53.

خصم تيمورلنك (٢٥) • وعندما طلب تيمورلنك من السلطان العثمانى غرور تسليمه أحمد بن أويس رفض العاهل العثمانى في عبارات لا ترضى غرور خصمه (٢٦) ، فأسرها تيموورلنك في نفسه وأجل انتقامه الى ما بعد الانتهاء من معركته مع الماليك ، اذ قدر أن المناسب له القضاء أولا على القسوة التى قد تهدد مؤخرته في حالة الحرب مع السلطان العثمانى بايزيد (٢٧) •

استيلاء تيمور لنك على حلب:

وزهف تيمورلنك من سيواس بعد أن نهبها الى ملطية فاستولى عليها ثم نزل على بهسنا ثم عينتاب فأحرق ضياعها وقتل معظم سكانها وذلك في المحرم من سنة ٨٠٠٣ ه/ ١٤٠٠ م (٢٨) ، ومنها اتجه الى طب غضرب مخيمه أمام أسوارها في أوائل ربيع الأول سنة ٨٠٣ ه/ أواخر كتوبر ١٤٠٠ م على رأس جيش ضخم (٢٩) ، وأعلن تيمورلنك أسباب حملته العسكرية

⁽³⁶⁾ Browne, op. cit., vol. 111, p. 196.

⁽³⁷⁾ M. Prawdin, op. cit., p. 491.

⁽۳۸) المقریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۲۸ ، المینی: مصدر سابق مجلد ۲۷ حوادث سنة ۸۰۳ ه ص ۱۲۹ ــ ۱۷۰ ، الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۷۱ ــ ۷۲ وانظر ایضا:

ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ می ۲۱۹ ، ابن ایاس :ا مصدر سسابق ج ۱۱ ف ۲ ص ۹۳ می ۲ کا مید Lucien B., op. cit., p. 55.

⁽٣٩) قدر أحد المؤرخين جبش تيمور لنك بسبعمائة ألف رجل ، وهو تقدير قد تبدو أيه المبالغة أنظر :
Champdor, op. cit, p. 170.

ومع ذلك غابن خلدون بعد مقابلته لتيمور لنك عى دمشق قدر عدد جبش تيمورلنك بأكثر من الف الف رجل: انظر: والترغشل: لقاء ابن خلدون لتيمورلنك نرجمة محمد توغيق ، ص ٨٥ .

وأهدافها في رسالة بعث بها من معسكره في بهسنا الى نائب دمشسق سودون والى انشايخ والقضاة والأعيان في المدينة قال فيها: «بأنه قدم في عام أول الى العراق يريد أخذ القصاص ممن قتل رسله بالرحبة ، ثم عاد الى الهند لما بلغه بما ارتكبوه من الفساد فأظفره الله بهم . فبلغه موت الظاهر فعاد وأوقع بالكرج ، ثم قصد لما بلغه قلة أدب هذا الصبى المجابي يزيد بن عثمان أن يعرك أذنه ، فقط يسيواس وغيرها من بلاده ما بلغكم ، ثم قصد بلاد مصر ليضرب بها السكة ويذكر اسمه في الخطبة ، ثم يرجع بعد أن يقرر سلطان مصر بها ، وطلب أن يرسل اليه أطامش ليدركه اما بملطية أو حاب أو دمشق ، والا فتصير دماء أهل الشام وغيرهم في ذمتكم » (نن عير ان سودون نائب دمشق لم يفزع لذلك التهديد بل أمر بقتل رسل تيمور لنك (١٤) ،

واستعمل تيمور لنك الدهاء والدبلوماسية مع خطواته الحربية ، اذ عمل على بذر بذور الشقاف في صفوف المماليك في الشام ، غارسل سفيرا من قبله الى الأمير دمرداش المحمدي نائب حلب يعده باستمراره في نيابته ، ويطلب منه في نفس الوقت القبض على سودون نائب دمنسي لأنه قتل سفير تيمور لنك الذي توجه اليه من قبل ، فلما أخبر دمرداش باقى الأمراء الذين قدموا من سائر أنحاء بلاد الشام ، قال سفير تيمورلنك لمرداش « ان الأمير — أي تيمورلنك — لم يأت البلاد الا بمكاتبتك اليه،

⁽٠٤) المتريزى: مصدر سابق ج٣ ق ٣ ص ١٠٣١ ، ابن اباس: مصدر سابق ج١ ق ٣ ص ١٠٩١ ، ابن اباس: مصدر سابق ج١ ق ٣ ص ١٠٩٠ ، ابن تغرى بردى: النجوم ج١١ ص ١٢٩ س ٢٢٠ مع اختلاف بسيط ني بعض الألفاظ دون المعنى ،

⁽۱)) ابن حجر العسقلاني : مصدر سلبق ج ۲ ص ۱۳۳ ، العني : مصدر سابق مجد ۲۷ حوادث سنة ۸۰۳ هـ ص ۱۷۳،۱۷۰ ،

Hilda, op. cit., p. 223.

وقد اشارت المصادر الفارسية الى خطاب من تبهور لنك كنبه من ملك في شهر المحرم من سنة ٨٠٣ ه الى الناصر فرج ، ينكر فيه قبل الظاهر برتوى السفراء دون سبب وحبسه اطلمش — من رجال بلاط تيمور لنك — أنظر : ص الخطاب وترجمته في : د ، حكيم أمين : قبام دولة المماليك النائبة س ١٧٢ .

وأنت تستدعيه أن ينزل على حلب ، وأعلمته أن البلاد ليس بها أحد يدغع عنها » (٤٢) م فحنق منه دمرداش وأمر بضرب عنقه (٤٢) م ويبدو أن دمرداش كان يعتقد أن قوات المماليك قادرة على الوقوف في وجه تيمورلنك ومنعه من مواصلة غزو الشام ، وهذا دليل على سوء تقدير أمراء المماليك لقوات تيمورلنك من ناحية ، وعدم ادراكهم لحالة التفكك التي سادت الجيش الملوكي في عهد الناصر فرج من ناحية ثانية ، هذا فضلا عن عجزهم عن كشف أخبار وتحركات تيمور لنك (٤٤) .

وكان دمرداس المحدى نائب هلب قد استنجد بنواب المدن الشامية الأخرى مثل دمشق وطرابلس وحماه وصفد وغزة ، وقد اختلفت آراء هؤلاء في بداية الأمر في كيفية مواجهة تيمورلنك وقتاله داخل مديسة حلب أو خارجها الى أن استقر أمرهم في نهاية الأمر على الخروج الى ظاهر المدينة ، وبوجه خاص بعد أن تأخر حضور السلطان الناصر فرج وقواته (٥٠) ، وبعد مناوشات من سكان المدينة الذين ركبوا سسوارها خرجت قوات الماليك واشتبكت مع قوات تيمورلنك في قتال عنبف ، غير أن القتال لم يكن متكافئا ، فنجح تيمورلنك في انزال الهزيمة بالماليك

⁽۲۶) ابن نغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۲۱ ، المقریزی : مصدد سابق ج ۳ ق ۳ ص ۲۰۲۱ ،

Wiet, Op. cit., p. 526; De Mignanelli, vita Tamerlani p. 211,, Note I, in «oriens vol. 9,» 1956.

ردی : النجوم ج ۱۲ می ۲۲۱ ، البن ایاس : مصدر العسابق ج ۱ می ۲۲۱ ، البن ایاس : مصدر سابق ج ۱ می ۱۳۲ ، اس ج ۱۳۲ ، استابق ج ۲ می ۱۳۲ ، استابق ج ۲ می ۱۳۲ ،

⁽٤٤) هارولد لابب: تيمورلنك ص ١١٨٠٠

⁽٥) ابن عربشاه : مصدر سابق ص ٩٥ ، العبنى : مصدر سابق وجلد ٢٧ حوادث سنة ٨٠٣ ه ص : ١٧٥ ــ ١٧٥ ، ابن حجر العسقلاني : مصدر سابق ج ٢ ص ١٣٠ ، ابن تغرى بردى : النجوم ج ١١ ص ٢٢٠ - ٢٢١ ، القريزى : مصدر سابق ج ٣ ق ٣ ص ١٠٣٢ ، ابن الناس : مصدر سابق جا ف ٣ ص ١٠٣٢ ، ابن الناس : مصدر سابق جا ف ٢ ص ٢٠٥ ، وانظر الضا : د ، حكيم أبين : مرجع سابق ص ١٣٣ ، De Mignanelli, vita . , p. 210.

وانظر التسم الثاني من هذا الكناب ص ١٠٠٠

وأخذ يتتبعهم الى داخل حلب قتلا وأسرا ، فضلا عما هلك من قوات الماليك المفلولة تحت حوافر الخيل(٤٦) .

واقتحمت قوات تيمورلنك مدينة حلب في ١١ ربيع الأول عام ١٤٠٨ه/ نوفمبر ١٤٠٢ م وأشعلت فيها النيران ، وظلت أربعة أيام تعيث فسادا داخل المدينة ، فقتلت الأطفال جميعا وأسرت النساء ، وارتكبت الفاحشة ، ثم وضعت السيف في كل السكان دون تعييز حتى امتلأت المساجد والطرقات بالمقتلى ، كما أسرت قوات تيمورلنك الأمراء الماليك الذين اجتمعوا بقلعة المدينة ، فأمسر تيمورلنك بحبسهم جميعا(١٤٠١) ، غير أن دمرداش المحمدى نائب حلب لقى معاملة كريمة من قبل تيمورلنك (١٤٨٠) ، وبعد أن تم نهب كنوز المدينة أعملت قوات تيورلنك معاول الهدم فيها ، ثم أشعلت النيران حتى أصبحت حلب موحشة مظلمة تنعى أطلالها(١٤٥) ،

De Mignaneili, Vita., p. 210.

⁽۲) العينى: مصدر سابق مجلد ۲۷ حوادث سنة ۸۰۳ ه ص ۱۷۵–۱۷۵ ابن تاضى شهبة: مصدر سابق ج ٤ مخطوط سنة ۸۰۳ ع ۱۷۰ الا ۱۷۵ ابن تغرى بردى: النجوم ج ۱۲ ص ۲۲۲–۲۲۳ ، المقربزى: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۲ ، المقربزى: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۷ ، ابن اياس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۰۹۵ ، وقد أشار دى منجنانللى نى روايته الى أن توات تيمور لنك نظاهرت بالفرار ، وفتحت تغرة لقوات الماليك وسمحت لها بالتوغل داخل خطوطها ، نم اطبن جنود نيمور لنك عليهم من كل جانب وتم تدمير الجزء الأكبر من توات المالبك واسر الباقى ، انظر القسم الثانى ص ۱۰ ،

^{﴿(}٧٤) ابن تغری بردی " النجوم ج ۱۲ ص ۲۲۳ ــ ۲۲۵ ، المتسریزی ت مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۳ ، ابن ایاس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۹۵۰ و انظر انضا : د ، سعبد عاشور : العصر المالیکی ص ۱۲۰ ،

⁽٨)) ومن أجل ملك المعاملة اتهم دمرداش بموافقة تيمورلنك على الباطن ، واعتبر خاتنا ، النظر : ابن عربشاه المصدر سلاق ص ٢٢ ، القسم الشالي ص ١١ ، العام الشالي De Mignanelli vita... p. 210-211.

⁽۹) اللقریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۴ ، ۱ ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۱ ص : ۲۲۵ ۲۲۰ ، ابن ایاس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ مصدر سابق ج ۱ ق ۲ مصدر سابق ج ۱ الخطبب مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۵ ، الخطبب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۵ ، الخطبب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۵ ،

وغادر تيمورلنك وقواته مدينة حلب بعد أن أقاموا فيها شهرا ، واتجهوا الى لدمشق ، هذا في الوقت الذي كان ميران شاه بن تيمورلنك قد استولى على حماه في ١٤ ربيع الأول سنة ٨٠٣ ه / ٥ نوفمبر ١٤٠٠ م وفعل فيها مثلما فعل أبوه في حلب (٥٠) ، كما استؤلى رجال تيمورلنك أيضا على حمص وبعلبك ، وقد عفا تيمورلنك عن حمص احتراما لقبر خالد بن الونيد، غي حين نهب بعلبك رغم طلب أهلها الصلح والأمان ، ووصلت فرسان تيمورلنك حتى منطقة ساحل البحر المتوسط حيث نهبت صيدا وبيرون (٥١) ،

واتسم موقف السلطان الناصر فرج والأمراء المماليك في القاهرة من أحداث الشام في تلك الفترة بالعجز الشديد والقصور من الادراك السليم لجسامة الخطر الذي يهدد سلطنة المماليك بأسرها ليس مقط في بلاد الشام بل في مصر أيضا • ومع أن نواب البلاد الشامية أرسلوا التحذيرات المتالية الى القاهرة منذ وصول طلائع قوات تيمورلنك الى عينتاب (٢٥٠) ، فان السلطان فرج وحاشيته لم يضعوا الخطط الفورية لمواجهة الغزاة ، بل تشاغل السلطان عن ذلك « بشرب الخمر وسسماع الزمور حتى تمكن تيمورلنك من البلاد ، وعم فيها الفساد »(٢٥٠) ، كما أن المرور حتى تمكن تيمورلنك من البلاد ، وعم فيها الفساد »(٢٥٠) ، كما أن أحد الأمراء سعى الى اثارة الفئة في مثل تلك الظروف الصعبة (١٥٠) ،

⁽۵۰) ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۲۵-۲۲۳ ، المتریزی: مصدر سابق ج۳ ق۳ ص ۱۰۳۰-۲۰۰۱ ، مصدر

⁽⁵¹⁾ Hilda op. cit., pp. 226-229; Lucien B., Op. cit., p. 56; Champdor, op. cit., pp. 175-178; Wiet, op.cit., p. 528, Grousset, L'empire des steppes, p. 527.

⁽۵۲) المتریزی: مصدر سابق ج۳ ق۳ ص ۱۰۲۸–۱۰۲۱ ، ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۰ میدر سابق ج ۲ ص بردی: النجوم ج ۱۰ می ۱۲ می الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۷۳ ، وانظر ایضا: والتر نشل: لقاء ابن خلدون لتیمور لنك ، ترجمة محمد تونیق ص ۹۲ تعلیق رقم (۵) .

⁽٥٣) ابن اياس : مصدر سابق ج ١ ق ٢ ص ١٠١ . وقد وصف السخاوى المناصر فرج بأنه كان (مُتاكا ظالما جبارا منهمكا إعلى الخبر واللذات طامعا في الموال الرعايا) . أنظر : السخاوى : الضوء اللامع ج ٦ ص ١٦٨ .

⁽١٥) أبن تغرى بردى ألنجوم ج١١ ص ١١٨٠

كذلك فان الساطان وحاشيته رفضوا دعوة السلطان العثماني بايزيد لاجتماع الكلمة وتكوين حلف ضد تيمورلنك ، بحجة أن السلطان العثماني استغل وفاة الظاهر برقوق واستولى على ملطية وكانت خاضعة لسسلطنة المماليك (٥٠٠) ، وكان رفض المماليك التحالف مع السلطان العثماني بايزيد قرار اخاطئا لأنه أتاح فرصة ذهبية لتيمورلنك لمواجهة أعدائه خل على حدة، هذا فضلا عما كان فيه الأمراء المماليك في القاهرة آنداك من حراع وتنافس ورغبة كل منهم في الوصول الى منصب السلطنة وابعاد غيره عيا بصرف النظر عن صالح الدولة (٥٠١) •

وتكررت تحذيرات نواب الشام واستنجادهم بالسلطان فرج ، فاستدعى السلطان الخايفة والقضاة والأمراء وأعيان الدولة في المحرم سنة ٨٠٣ ه/أغسطس ١٤٠٠ م للتشاور في جمع الأموال من التجدار والاستيلاء على نصف الأوقاف لانفاقها في اعداد القوات العسكرية اللازمة لحرب تيمورلنك ، ولكن القضاة اعترضوا على تلك الاجراءات وتقرر أخيرا ارسال مبعوث خاص الى بلاد الشام هو الأمير اسسنبفا الدوادار لكشف الأخبار وتعبئة قوات الشام (٢٥) ، ومع أن مبعوث السلطان الى بلاد الشام أيد في تقاريره أنباء هجوم تيمورلنك على بلاد الشام ،

⁽۵۵) ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ مس ۲۱۷ ، Hilda, op cit., p. 224.

⁽۵٦) ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۱۷-۱۲ .

⁽٥٧) ابن تغرى بردى: النجوم ج ١٢ ص ٢١٨ ، ويصف الموقد السياسى في القاهرة بقوله: « ووقع التخذيل والتقاعد الختلاف الكلمه وكنره الأراء » .

وانظر ایضا : المقریزی : مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۲۹ ، العینی :
مصدر سلبق مجلد ۲۷ حوادث سنة ۸۰۳ هص ۱۷۰ ان قاضی شهبة :
مصدر سابق مجلد ؟ مخطوط مصور سنة ۸۰۳ ه ص ۱۷۱ ، ابن دجـــر ،
مصدر سابق ج۲ ص ۱۳۶ ، ابن اباس : مصدر سابق ج ۱۰ ق ۲ ص ۹۲ سه ۱۹۰ ،
۵۹۲ ، والتر فشل : لقاء ابن خلدون ۰۰ ص ۱۱ ــ ۲۲ تعلیق رقم (۵) ،

Wiet, op. cit., p. 526.

وورود الأخبار الى القاهرة فى أواخر ربيع الأول سنة ٨٠٣هم / نوفهبر ١٤٠٠ م باستيلاء تيمورلنك على حلب ، الا أن السلطات الحاكمة عى مصر لم تتخذ اجراءات التعبئة العسكرية الفورية بل حاولت التنصيل من المسئولية بتكذيب تلك الأخبار والقبض على مروجها ليماقب على افترائه وكان موقف رجال الدين في مصر على عكس ذلك تماما ، اذ طف شبخ الاسلام سراج الدين عمر البلقيني مع القضاة في شوارع القاهرة ونادوا في الناس بالجهاد في سبيل الله ضد العدو الذي أهذ البلاد وقال الأطفال على صدور الأمهات وخرب الدور والمساجد (٨٥) ، فاشتد حزع الناس واتهموا السلطان والأمراء بالتقصير في الدفاع عن الدولة (٢٠١٠) .

وعاد مبعوث السلطان الناصر فرج من مهمته في بلاد انسام الى قلعة الجبل في أوائل شهر ربيع الآخر سنة ٨٠٣ ه وقدم تقريرا الى السلطان باستيلاء تيمورلنك على حلب وقلعتها بالتواطؤ مع نائبها الأميد دمرداش (٦٠٠) ، وفي ذلك الوقت فقط شعر الناصر فرج بخطورة الموقف واستعد للحرب وأصدر أوامره لأمرائه بتعبئة قواتهم ، وعرص أجناد الحلقة وجمع الخيول والجمال ، وطلب العربان من الوجهين القبلي والبحرى للاشتراك في قتال تيمورلنك ، ثم تحرك السلطان بقواته في الثامن من شهر ربيع الآخر سنة ٨٠٣ ه / ٢٦ نوفمبر ١٤٠٠ م ، أى انه أضاع من الوقت موالى ثلاثة أشهر دون أن يقوم بأى عمل جاد منذ بده

⁽۵۸) المتریزی ، مصدر سابق ج۳ ق۳ ص ۱۰۳۵ ، ۱۰۳۱ ، ابن تایی شمهبة ، مصدر سابق مجلد ؟ مخطوط حوادث سنة ۸۰۳ ه ص ۱۷۵ ، ابن ایاس ، مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۰۱۰ .

⁽٥٩) ابن تغرى بردى: النجوم ج١١ ص ٢٢٦٠٠٠

⁽٦٠) ابن تغری بردی : النجوم ج ١٢ ص ٢٢٩ ، المتریزی : مصدر سیابق ج ٣ ق ٣ ص ٢٠١ ، ابن ایاس : مصدر سیابق ج ١ ق ٢ س ٢٠١ - ٢٠٢ .

هجوم تيمورلنك على بلاد الشام (١١) • ويضاف الى ذلك اختلاف الأمراء على السلطان وعجزه عن وضع خطة عسكرية ناجحة للدفاع عن الدولة • وقد اقترح الأمير تغرى بردى أن يذهب بنفسه الى دمشق لتحصينها والدفاع عنها ضد تيمورلنك ، على أن يظل السلطان الناصر غى معسكره بغزة يمده بالقوات دفعة بعد أخرى ، فاذا واصل تيمورلنك رحفه الى مصر وقع بين قوات دمشق التى يقودها تغرى بردى وبين قوات السلطان الناصر فرج في غزة ، غير أن باقى الأمراء اعترضوا على تلك الخطية وشككوا في اخلاص الأمير تغرى بردى للسلطان ، بل وذكروا للسلطان أن الأمير تغرى بردى قد يتفق مع تيمورلنك عليه (٦٢) •

وكان تيمورلنك قد أرسل سفراءه الى القاهرة فى أثناء حصاره مدينة حلب متظاهرا بطلب السلام وعقد الهدنة مع الناصر غرج ، غير أن هدف تيمورلنك الحقيقى كان التجسس على أحوال السلطان وبذر بذور الشقاق بين أمراء الماليك فى مصر ، فقد عرض سفراء تيمورلنك شروطا مهينة على السلطان هى : أن تحمل العملات الذهبية التى تسك فى أراخى السلطان فرج اسم تيمورلنك ، وأن يدفع السلطان مبلغا كبيرا من المال ، وأن نقام الخطبة فى المساجد باسم تيمورلنك ، ويبدو أن السسلطان وحاشيته قدر فضوا تلك الشروط ، فعادت السفارة بعد مفاوضات اسنمرت حوالى شهرين (صفر وربيع الأول سنة ٨٠٣ه ه / أكتوبر ونوفمبر ، ١٤٠٠م)

⁽۱۱) أبن تغرى بردى : النجوم ج ۱۱ ص ۲۲۹ ـ ۲۳۰ ، المتريرى : السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۷ ، ابن اياس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۰۰ ، العبنى : عقد الجمان مجلد ۲۷ حوادث سنة ۸۰۳ ه ص ۱۷۹ ، وانظر ابضا : والتر غشل : لقاء ابن خلدون ص ۹۳ تعليق رقم (٥) ،

Wiet., op. cit., p. 529.

⁽۱۲) ابن تغری بردی : النجوم ۰۰ ج ۱۲ ص ۱۳۱–۲۳۲ - الخطیب المجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۸۱ ۰

وهى تدمل رد السلطان الناصر فرج ومعها أيضا تقرير عن نشاطها في التجسس في القاهرة واستعدادات الناصر فرج للحرب^(۲۲).

(63) De Mignanelli, vita.., p. 212-213, 214;

التسسم النائي ص ١١٥، ١٧٠. وانظر ايفسا:

Piloti, l'Egypte au Commencement du Quinzieme Siecle, p. 120 ;

ويبدو أن تلك السفارة هي التي اشار اليها كلافجو السسفر الاسسباني الي تيبورلنك أنظر:

Clavijo, Embassy to Tamerlane, 1403-1406, p. 43.

ومن الجدير بالذكر أن المصادر العربية لم تتحدث عن وصول مثل تلك السفارة الى القاهرة في ذلك الوقت ، بل اشبارت الى ان طلب الصلح جاء الى السلطان فرج بعد وصوله الى دمشق في جماد ى الأولى ٨٠٣ هـ ، أما المصادر الفارسية فانها ذكرت كتاب تيمورلنك الى السلطان غرج في جمادى الاولى سنة ٨٠٠٨ ه يطلب فيه ارسال اطلمش وضرب السكة واقامة الخطبة باسم تيمورلنك ولقبه والا فائه سيستولى على الديار ، كما أوردت المصادر الفارسية أيضا - شرف الدين على يزدى في كتابه ظفرنامه - رد النساصر فرج على الخطاب وتذكر استجابته لطلبات تبمورلنك اعلى النحو التألى « نحن عبيد في الخطاب وتذكر استجابته لطلبات تبمورلنك اعلى النحو التألى « نحن عبيد في مقام الطاعة والانقياد ، وسنرسل أطلمش في خلال خبسة أيام ، فاذا بجاوز السلطان الاعظم عن جرائمنا فائنا لن فهل أو نقصر في اداء وظائفنا وأطاعة الأوامر واظهار الخضوع وسنفعل كل ما في مكنتنا ومتدورنا لارضاء خاطركم الشريف ومشاعركم السلطانية » أنظر : د حكيم أمين : مرجع سابق ص الاسريف ومشاعركم السلطانية » أنظر : د حكيم أمين : مرجع سابق ص

غير أن تطور الأحداث التاريخية الا تؤيد ما ورد على المصادر الفارد بية لأن الناصر فرج عبا جبشه وذهب الى الشمام لمحاربة تيمورلنك ، كما لم بفرح الناصر فرج عن اطلمش الا عام ٥٠٥ ه وبعد انتصار تيمورلنك على السلطان العثماني بايزيد ، انظر : الخطيب الجوهرى : مصدر سابق ج ٢ ص ١٥٩ حوادث سنة ٥٠٨ ه .

استيلاء تيمورلنك على دمشق وتخريبها:

وواصل تيمورلنك زحفه على دمشق وآرسل الى نائب العيبة بها يدعوه الاستسلام فاضطرب السكان وبوجه خاص بعد سماع قصص التعذيب والتنكيل التى أذاعها الهاربون من المناطق التى استولى عليها تيمورلنك، وفي تلك الظروف وصل الناصر فرج الى دمشق في السادس من جمادى الأولى سنة ٨٠٣ هـ/٢٣ ديسمبر ١٤٠٠ م، وضرب مذيمه عند تبة يلبغا بظاهر المدينة وأخذ في الاستعداد لمواجهة تيمورلنك الذى أقام معسكره على قبة السيار غربى قبة يلبغا بحوالى الميلين وأخذ في مراقبة الناصر فرج (١٤٠٠) وأسفرت المناوشات الأولى بين الجانبين عن هزيمة كبيرة لمقدمة جيش تيمورلنك ، الا أنه نصب كمينا لقوات الناصر فرج أسفر عن مقتل عدد كبير منها ، ومع ذلك فلم يتمكن تيمورلنك في ذلك الوقت من اقتحام مدينة دمشق (١٠٠٠) واستخدم تيمورلنك أساليب الدهاء والشائعات للتمويه على الناصر فرج وقواته ، فأشاع خمسة عن جواسيسه والشائعات للتمويه على الناصر فرج وقواته ، فأشاع خمسة عن جواسيسه الذين وصلوا طرابلس بأن نصف جيش تيمورلنك عازم على الدخول في طاعة السلطان فرج ، وأن ملك قبرس سيقدم المساعدة للسلطان ، كما

⁽۱٤) ابن تغری بردی: النجوم ج۱۱ ص ۲۲۷ ۲۳۳-۲۳۳ ، المتریزی: مصدر سابق ج۳ ق ۳ ص ۱۰، ۱-۱۱ ، ۱۰۱ ، ابن خلدون: التعریف ص ۳۲۷ ، ۳۲۷ و التر مشل: القاء ابن خلدون ص ۷۰ ، ص ۱۰۰ تعلیق رقم (۱۹) ،

Wiet, op. cit., p. 529.

⁽⁶⁵⁾ De Mignanelli, Vita.., p. 215-216.

والمصادر العربية مختلفة في تحديد التواريخ الدقيقة لهذه المعارك، وبرجع ذلك الى الاختلاف بين ناريخ وقوع المعركة وبين تاريخ وصول الخبر الى المتاهره، ويمكن القطع بحدوعها خلال شهر جمادى الأولى سنة ٨٠٣ ه / اواخر ديسمبر واوائل بنابر ١٤٠١م، ويشير دى ميجنانللى De Mignanelli الى وقوع معركة بين الجانبين في بنابر سنة ١٠١١م، انظر المصادر العرببة التالية ابن تغرى بردى: النجوم ج١١ ص ٢٣٣—٢٣٥ ، المتربزى: السلوك ج٣ ق٣ ص ١١٠١هـ ١٠٤٥ ، ابن اياس مصدر سابق ج١ ق٢ ص ٢٠٠، العبنى مصدر سباق مجلد ٢٧ ص ١٨١، ابن قاضى شهبة مصدر سابق ج٢ س مخطوط مصور ج٤ ص ١٧١، الخطيب الجسوهرى: مصدر سابق ج٢ س مخطوط مصور ج٤ ص ١٧١، الخطيب الجسوهرى: مصدر سابق ج٢ س

أشاع تيمورلنك بأنه راحل عن دمشق ، بل ان ابن أخته جاء الى معسكر السلطان فرج وأدعى أنه اختلف مع خاله ، وأن أمر تيمورلنك فى التالاشى (٦٦) .

وييدو أن تيمورلنك أدرك بدهائه وعن طريق جواسيسه أيضا اختلاف الأمراء المماليك على السلطان الناصر فرج فأراد توسيع شقة ذلك الخلاف، فأرسل الى السلطان طالبا الصلح على أن يطلق الناصر فرج سراح الأمير آطلمش مقابل الافراج عن الأمراء الماليك المقبوض عليهم في معسرتة حلب (١٦٠) وصح ما توقعه تيمورلنك اذ دب الانقسام في صفوف قوات الناصر فرج ، اذ رأى فريق مواصلة القتال ، وقد ظن ذلك الفريق أن تيمورلنك قد طلب الصلح لعجزه عن قتالهم (١٨٠) ، في حين رأى فريق آخر الاستجابة لطلب تيمورلنك ووقف القتال (١٩٠) ، ونتيجة لذلك الانقسام في الرأى فان فريق الثان وقف القتال (١٩٠) ، ونتيجة لذلك الانقسام غي الرأى فان فريق المائل قد أيقن بحلول الهزيمة وقرب زوال دولة الناصر غرج ، وبادر ذلك الفريق بالاختفاء من المعركة (٢٠٠) ، ثم أشبع في دمشق أن الأمراء الهاربين قد توجهوا اليمصر اكي يسلطنوا الأمير لاجين الجركسى ، فأسرع السلطان وباقي الأمراء بمغادرة دمشق في الحادي

⁽۲۲) المتریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۳۹ ، ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۱۰۵ ، ابن عربشاه: مصدر سابق ص ۱۰۵ ، ۱ العبنی، ۱۰۶ مصدر سابق مجلد۲۷ می ۱۸۱ ، الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج۲ ص ۲۸، Wiet, op. cit., p. 529.

⁽۲۷) المتریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶۱ ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۵ ابن ایاس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۰۹ الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۸۲ ۰ الخطیب الجوهری: مصدر سابق ج ۲ ص ۸۲ ۰

⁽۱۸) ابن حجر العسقلاني : مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۷ .

⁽۲۹) ومن هؤلاء الأمير تغرى بردى ، انظر : ابن تغرى بردى : النجرم د ۲۲ ص ۲۲۵ .

⁽۷۰) ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۵ ، المقریزی : مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶ ، ابن ایاس : مصدر سسابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۰۶ ، ابن ایاس : مصدر سسابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۰۳ ، ابن عربشاه : مصدر سابق ص ۱۰۳ ، ابن خلدون : المتعربف ص ۳۳۷ .

والعشرين من جمادى الأولى سنة ٨٠٣ه / ٧ يناير ١٤٠١ م لتدارك الأمر في القاهرة ٤ وتركوا دمشق بلا قيادة ننظم أمورها أو قــوات تدافع عنها (٢١) وقد نهبت العشائر قوات المماليك في أثناء انسحابها الى مصر وسلبوا ما معهم من أموال وأسلحة وأمتعة (٢٢) .

وواجه سكان دمشق بعد رحيل النامر وقواته موقفا حرجا ، فأغلقوا أبواب المدينة ، وتسلقوا أسوارها ونادوا بالجهاد ، بل ونجحوا في حاحد هجوم لقوات تيمورلنك عليها ، وأدرك تيمورلنك أن اعمال الحيلة أجدى له في الاستيلاء على المدينة من محاولة اقتحامها ، فقد كان عرضه دخوا دمشق بأقل خسائر ممكنة ، ومن أجل ذلك أرسل تيمورلنك رجلين من أتباعه يعرضان على سكان دمشق قبول الصلح (٢٢) ، وبعد مناقشات وخلافات بين زعماء المدينة وافق هؤلاء على ارسال القاضى ابن مفلح المنبلي الى تيمورلنك من أجل المفاوضة على شروط التسليم وعاستعمل تيمورلنك أسلوب الخداع مع القاضى ابن مفلح ، اذ وعده بالانستاب بعد تقديم سكان دمشة (الطقرات) أى الهدايا وفقا لمادات

Champdor, op. cit., p. 183.

(۷۲) ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۷-۲۳۸ ، المتسربزی : المصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۵۰۱ ، العینی : مصدر سابق مجلد ۲۷ سسنة ۸۰۳ ه ص ۱۸۶ ، ابن حجر : مصدر سابق ج ۲ ص ۱۸۷ ،

القسم الناتي ص ۲۲ ، De Mignanelli, Vita.. , p. 217.

(۷۳) المتربزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶۱ ، ابن نفری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۸ ، ۲۳۹ ، ابن ایاس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۱۸۰ ابن ایاس تمصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۱۸۰ ابن حجر العسقلانی مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۷ .

⁽۱۱) المتریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۱۵ ابن مغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۱ – ۲۳۷ ، ج ۱۳ ص ۱۰۸۱ ابن ایاس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۰۹ ابن خلدون: النعسریف ص ۲۳۷ ، العینی: مصدر سابق مجلد ۲۷ سنة ۲۰۸ ه ص ۱۸۳ ، ابن قاضی شعبة: مصدر سابق مجلد ۲۷ سنة ۸۰۳ ه ص ۱۷۷ ، ابن قاضی شعبة: مصدر سابق مجلد ۲۷ سنة ۸۰۳ ، ۱۷۷ ،

المغول (٢١) • وكان مما قاله تيمورلنك للقاضى ابن مغلح « هذه بلد الأنبياء وقد اعتقتها لرسول الله صلى الله عليه وسلم صدقة عن أولادى » (٢٠) غير أن نائب قلعة دمشق لم يوافق على شروط تيمورلنك وصحصم على القتال ، وأغلق أبواب المدينة حتى اضطر القاضى ابن مغلح ووقد من أعيان المدينة الى النزول فيما بعد من على الأسوار (٢١) • وامعانا فى المضديعة منح تيمورلنك أهالى دمشق أمانا شريطة أن يدفعوا له مبنغ مأبون دينار • وقد عهد الى موظفين من أعيان دمشق وقضاتها بجمع الأموال المطلوبة ، وطلب فتح أبواب المدينة ، وعين نائبا عنه في حكم دمشق (٢٢) • وقد انطلت خدعة تيمورلنك على القضاة والأعيان ، فراحسوا يروجون وقد انطلت خدعة تيمورلنك على القضاة والأعيان ، فراحسوا يروجون وذكروا عنه أنه زءار قبر أم حبيبة احدى زوجات رسول الله صلى الله على عليه وسلم ، فلما زاره قال « ; يا أهل الشام مثل هذا القبر يكون بلا قبة عليه وسلم ، فلما زاره قال « ; يا أهل الشام مثل هذا القبر يكون بلا قبة عليه وسلم ، فلما زاره قالى أبنى عليه قبة » ، وذكروا عنه أيضا « أنه عليه قبة » ، وذكروا عنه أيضا « أنه

⁽۷٤) ابن خلدون: التعریف ص ۳۲۷ ، ابن تفری برد ی: النجوم ج ۱۰۲ ص ۲۳۹ .

⁽۷۵) ابن ایاس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۰ وللهرید بن المعلومات عن القاضی ابن مغلع انظر : ابن طولون : « النغر البسام می دکر من ولی قضاء الشام » ص ۲۸۸—۲۸۹ .

⁽۷۹) ابن نغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲٤۰ ، المقریزی: مسدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۱۲ ، الناس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۲ ، ابن ایاس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۲ ، ابن خلدون: التعریف ص ۳۱۷ .

⁽۷۷) ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۶۱–۲۶۱ ، المقرری : مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶۷ ، ابن ایاس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۲۸–۲۱۲ ، ابن حجر العسقلانی : مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۸ .

وقد أشار دى ميجنانللى الى أن تيمورلنك طلب من القضاة دغع مبلغ ملبون وستمائة الف دراخمة قدرها دى ميجنانللى بما بعادل ثمانمائة ألف من الدوكات الإبطالبة نى ، عصره انظر: القسم الثاني ص ٢٩ ،

De Mignanelli, vita., p. 221.

⁽۷۸) المتریزی : مصدر سابق ج۳ ق ۳ ص ۱۰٤۷ ، ابن تفری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲٤۰ ۰

كان فى مجلسه يذكر الله تعالى ويستغفر من ذنوبه ، وأن السبحة لا تزال فى يده » (٧٩) ، وفى ذلك الوقت عندما كان تيمورلنك فى معسكره خارج المدينة التقى به المؤرخ المشهور ابن خلدون وأجرى معه مناقشات فى كثير من الموضوعات التاريخية والدينية ، وتشفع ابن خلدون لدى تيمورلنك فى بعض مواطنى دمشق ، فأجابه تيمورلنك الى طلبه (٨٠) ،

وجمع القضاة والأعيان المبلغ الذى طلبه تيمورلنك اكنه لم يقتنع به القبى القبض عليهم وحبسهم حتى التزموا بجمع مبلغ عشرة ملايين دينار ذهبا اثم أصدر أوامره لقواته بمحاصرة قلعة دمشق حتى استسلست بعد قتال شديد استمر تسعة وعشرين يوما رغم قلة عدد المقاتلين فيها (١٨١) ومرة أخرى رفض تيمورلنك المبلغ الذى جمعه القضاة والأعيان بمشقة زائدة من سكان دمشق ومن أوقاف المساجد والمدارس والمشاهد والربط والزوايا وبلغ عشرة ملايين دينارا ذهبا اوذلك بحجة اختلاف العمسلة وفسادها اوقدر ذلك المبلغ بثلاثة ملايين فقط حكما صادر أموال وممتلكات الناصر فرج والقوات المصرية بأسرها من أسلحة ودواب اكما استولى على أموال كل من هرب من سكان دمشق (١٨٥) و والزم تيمورلنك القضاة والأعيان بأن يكتبوا له جميع خطط دمشق وحاراتها اكما قام مندوبون عنه والأعيان بأن يكتبوا له جميع خطط دمشق وحاراتها اكما قام مندوبون عنه

⁽٧٩) ابن اياس: مصدر سابق ج ١ ق ٢ ص ١١٦٠

⁽٨٠) للمزيد من التفاصيل عن ذلك اللقاء أنظر: ابن خلدون: التعرب، ص ٨٠٠) للمزيد من التفاصيل عن ذلك اللقاء أنظر: ابن خلدون ترجمة محمد بوفيت.

⁽۸۱) ابن مغری بردی آلنجوم ج ۱۲ ص ۲۶۲-۳۶۳ ، المتریزی آ مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶۹ ، ابن ایاس آمصدر سابق ج ۱ ف ۲ س ۱۱۲ ، ابن حجر مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۸ ،

نفری بردی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۹ ۱۰ ۱۰ ابن نفری بردی: ۱۱۶–۱۱۲ مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۳–۱۱۲ النجوم ج ۱ ت ۲ مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۲ – ۱۱۳ وانظر ابضا المانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ ، ۳۰ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من مصدر الثانی من هذا للکتاب ص ۲۹ ، ۲۹ مصدر الثانی من مصدر الثانی می مصدر الثانی مصدر الثانی می مصدر الثانی

باثبات البضائع والأموال التي لدى التجار في قوائم جرد (٢٠٠٠) و وبعد أن وزع أحياء المدينة على أمرائه أطلقهم داخلها باتباعهم وحوانسيهم فعاثوا فيها فسادا وطلبوا لأنفسهم أموالا ضخمة ، ولما عجز السكان عن السداد أنزل جنود تيمورلنك بهم أقسى أنواع العقوبات من الضرب والعصر والحرق وارتكاب الفاحشة ، ثم دخل بعض هؤلاء الأمراء وأتباعهم الى المدينة وسيوفهم مسلولة مشهورة فمارسوا النهب والسبى قدر استطاعتهم ، وأخيرا أضرموا النار في المنازل والمسلجد لا سيما جامع بنى أمية الذي تهدمت سقفه وحوائطه ، وهلك معظم سكان المدينة الذين كان يقدر عددهم آنذاك بمائة أف مواطن (٤٨٠) ، وقد شاهد الرحالة الأوروبي بروكيير Brocquiere الذي زار دمشق بعد نلائين سنة من الأوروبي بروكيير Brocquiere الذي زار دمشق بعد نلائين سنة من أحيائها كان لا يزال متهدما لم يتم بناؤه بعد ، أما الدي المسيحي في شرقي دمشق فكان الدي الوحيدالذي لم تمتد اليه يد التخريب (٨٠٠) ،

وأخيرا غادر تيمورلنك مدينة دمشق يوم السبت الثالث من شهر شعبان سنة ٨٠٣ ه/١٩ مارس ١٤٠١ م مصطحبا معه في عودته كل المرفيين والعمال المهرة الذين حفات بهم دمشق بعد أن قبض عليهم عودنك فقدت دمشق قدرتها الصناعية والاقتصادية لفترة طويلة ، ومما

⁽۸۳) المتریزی : مصدر سابقج ۳ ق ۳ ص ۱۰۵۰ ، ابن نغری بردی : النجوم حد ۱۲ ص ۲۶۶ ، ابن ایاس : مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۲ ، ان حجر : مصدر سابق ج ۲ ص ۱۳۸ ، وانظر ایضا :

ابن عربشاه : مصدر سابق ص ۱۰۹ ، القسم الثاني ،ن هذا الكاب ص ۲۳ ؛

De Mignanelli, Vita..., p. 220.

⁽۸۶) ابن عربشاه: مصدر سابق ص ۱۱۱-۱۱۷ ؛ ابن خلون المعريف ص ۱۳۷ ، ابن حجر العسقلائي : مصدر سابق ج۲ ص ۱۳۸ ، القدم الناني من هذا الكناب ص ۳۵ ، De Mignanelli, Vita.., p. 226.

⁽⁸⁵⁾ Thomas Wright, early Travels, p. 294, The travels of B. de la Brocquiere, A.D. 1432-1433.

يدل على حجم تلك الخسارة أن أحد الحجاج الغربيين عندما زار دمشق مع بعض رفقائه في خلال القرن الخامس عشر الميلادي من أجل سراء حرير سوري قيل له أن الحرير الموجود مستورد من البندقية (٨٦)

أما الساطان الناصر فرج فقد شرع بعد عودته الى القاهرة فى المفامس من جمادى الآخرة سنة ٨٠٣هم يناير ١٤٠١ م فى تجهيز قوات جديدة لارسالها الى دمشق ، ومن أجل ذلك أذن الناصر فرج للامير يلبغا السالى فى جمع الأموال المطلوبة ، فتعسف يلبغا فى ذلك تعسفا شديدا حتى فرض على سائر أراضى مصر المقطوعة للسلطان والأمراء والأجناد عن عبرة كل ألف دينار خمسمائة درهم فضة ، كما أخذ من سائر أراضى البر والصدقة عن كل فدان عشرة دراهم ، كما جبى من أصحاب العقارات فى القاهرة أجرة شهر ، هذا فض لاعن المصادرات التى تحت للفنادق والمواصل (٨٠٠) و وكان الناصر فرج يتوقع معركة جديدة مع تيمورلنك، فلم يتوقف عن الاستعدادات الحربية ، وعلى الرغم من معارضة بعض فلم يتوقف عن الاستعدادات الحربية ، وعلى الرغم من معارضة بعض الأمراء للناصر فرج مثل الأمير جكم ، فان الناصر كان على وشك ارسال جيشه مرة أخرى الى الشام لولا وصول الأمير شيخ المصودى نائب

⁽۸٦) ابن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۱۲۴هه ۲ ، المقسریزی: مصدر سابق ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۵، ۱۰۵ ابن ایاس: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۲۳۳۱ ، القسم المتانی من هذا الکناب ص ۱۱)

De Mignanelli, vita.., p. 229; Champdor, op. cit., p. 123;

Lucien Bouvat, op. cit., p. 57; Helda, op. cit., p. 235.

وأنظر أيضا اشارة كلافجو عن هجوم بيمورلنك على دمشق ونقلل الحرفيين منها الى سمرقند في •

Clavijo, op. cit, p. 134;

د . سعيد عاشور: العصر الماليكي ص ١٦١ .

ن النوری بردی: النجسوم ج ۱۲ ص ۲۱سه ۲۲ النوری: النوری: ۱۲ مصدر سابق ج ۱۳ ق ۳ ص ۱۱۹ مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۱۱۹۰۰

طرابلس هاربا من أسر تيمورلنك وأبلغ عن رحيله من دمشق ، فأبطل الناصر فرج أمر السفر (٨٨) .

وقد غادر تيمورلنك دمشسق التحضير لصدام كبير مع السلطان العثمانى بايزيد ، ثم استطاع تيمورلنك أن يلحق بخصمه الكبير هزيمة ساحقة وأسره في معركة أنقرة سنة ٥٠٥ هـ/١٤٠٧ نم أرسل بعدها الى الناصر فرج طالبا الافراج عن الأمير أطلمش ، فكان طبيعيا أن يستجيب الناصر هذه المرة إطلب تيمورلنك الذي أصبح أكبر تسوة عسكرية في غربي آسيا ، فخلع الناصر فرج على أطلمش وجهزه وأعاده الى بلاده (٨٩٠) ، ثم تلى ذلك وفاة تيمورلنك سنة ١٤٠٧ هـ/١٤٠٥ م فتخلصت بذلك دولة الماليك من عدو خطير أوشك على الاحاطة بها ،

الله البن تغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۵۲ ، المتریزی: مصدر سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۲۳ . سابق ج ۱ ق ۲ ص ۲۲۳ .

(۸۹) الخطيب الجوهرى: مصدر سابق ج ۲ ص ۱۵۹ ،

Hilda, op. cit., p. 238-239.

وقد أشار كلافجو السغير الأسباني الى تيمورلنك الى سفاره بن الناسر فرج الى تيمورلنك تقابلت مع السغير الاسباني في مدبنة خوى وكانت هذه السفارة تتكون من عشرين فارسا وخمسين جملا ، وتتمل هدايا أرسلها الناصر فرج الى تيمورلنك تشتمل على ست من النعام Six Ostriches وزرافة أنظسر :

Clavijo, op. cit., p. 149.

خاتمـــة

ان دراسة حملة تيمورلنك على بلاد الشام فى أوائل القرن الناسع الهجرى / الخامس عشر الميلادى قد أظهرت عدة حقائق تاريخية نوجزما فيما يلى:

السلطة في اقليم ما وراء النهر ثم نجاحه في القضاء على الدويات المستقلة في غربي آسيا التي نشآت على انقاض دولة مغول فارس ، ومن ثم شرع تيمورلنك في تأسيس المبراطورية مغولية كبيرة سارت على نفس سياسة الامبراطورية المغولية التي أسسها جنكيزخان من قبل ، وهي السياسة العنصرية القائمة على الفتح والتوسع واخضاع الدول وارهاب الشعوب ، بل ومحاولة السيطرة على العالم .

٢ - أوضحت الدراسة أيضا السبب المباشر لتوتر العلاقات بين تيمورلنك والسلطان المملوكي الظاهر برقوق وهو هروب السلطان المبلائري أحمد بن أويس الى مصر ورفض الظاهر برقوق تسليمه الى تيمورلنك • كما كشفت الدراسة أيضا عن السبب الحقيقي لعداء تيمورلنك لسلطنة الماليك ، وهو رغبة تيمورلنك في اخضاع هذه السلطنة لعفوذه بل وضمها الى المبراطوريته ، ويتضح ذلك من طلباته الى الماليك باقامة الخطبة باسمه ونقش اسمه على السكة •

٣ - أوضحت الدراسة أيضا مقدرة الظاهر برقوق في ادارة الصراع السياسي و العسكري مع تيمورلنك ، ويتمثل الجانب السياسي في العلافات الوثيقة التي أقامها الظاهر برقوق مع كل من السلطان العثماني بايزيد وطقتمش خان القفجاق ، وقد خشى تيمورلنك بالفعل من ذلك التحالف الثلاثي ، فلم يجرؤ على عبور الفرات ومهاجمة بلاد الشام سنة ٧٩٦ه / ١٣٩٤ م رغم هزيمة مقدمة جيشه على يد الماليك ٠

إوضحت الدراسة أيضا ضعف شخصية الناصر غرج بن برغوق وسيطرة الأمراء عليه وعجزه العسكرى عن ادارة الحرب ضد تيمورلنك بل وعجدة السلطان العثمانى بايزيد وعجدة السلطان العثمانى بايزيد مما مكن تيمورلنك من مواجهة كل غريق على حسدة وأنزل به الهزيمة .

ه ـ أوضحت الدراسة أيضا أسلوب تيمورلنك في الخداع وحبه الشديد للتدمير والخراب وابتزاز الأموال وسفك الدماء ، ويتبين ذلك من استيلاء تيمورلنك على حلب ودمشق سنة ٨٠٣ هـ/١٤٠٠ م - ١٤٠١ م وكيف تدهورت هاتان المدينتان من الناحية الاقتصادية نتيجة للنخربب الذي لجق بهما ٠

المصادر والراجع

(1) المصادر العربية والفارسية المعربة

- ابن ایاس: محمد بن أحمد بن ایاس المصری ت ۹۳۰ ه. ...
 بدائع الزهور فی وقائع الدهور ، الجزء الأول القسم الثانی ،
 تحقیق محمد مصطفی ، الهیئة المصریة العامة للکتاب ، القاهرة
 ۱٤۰۳ ه / ۱۹۸۳ م ۰
- ٣ ابن تغرى بردى : جمال الدين أبو المحاسن يوسف ت ٨٧٤ ه النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة ، ج ١٢ ، نسخة مصورة عن طبعة دار الكتب ، وج ١٣ تحقيق فهيم محمد شلتوت ، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ، القاهرة ١٣٩٠ ه / ١٩٧٠ م ٠
- الدليل الشافي على المنهل الصافي، ج١ ، ج ٢ تحقيق فهيم محمد شلتوت ـ جامعة أم القرى ١٩٨٣ م ٠
- بن حجر العسقلائی: أحمد بن علی بن محمد ت ۸۰۲ هـ
 أنباء الغمر بأبناء العمر ثلاثة أجزاء ، تحقیق د حسن حبشی •
 لجنة احیاء التراث الاسلامی ، القاهرة ۱۹۲۹ ۱۹۷۲ م •
- ابن خادون: عبد الرحمن بن محمد ت ۸۰۸ ه

 کتاب العبر ودیوان المبتدأ والخبر ، بیروت ، دار الکتاب اللبنانی
 ۱۹۸۳ م ۰

التعریف بابن خلدون ورحلته غربا وشرقا؛ نشرها محمدبن ناویت الطنجی ، القاهرة ۱۹۵۱ م •

٧ ــ ابن طولون: شمس الدين محمد بن طولون ت ٩٥٣ ه

الثغر البسام فى ذكر من ولى قضاء الشام • جزء فى مجلد - تحقيق د • صلاح الدين المنجد ، دمشق ١٩٥٩ م •

٨ ــ ابن عربشاه: شهاب الدين احمد بن محمد

كتاب عجائب المقدور في أخبار تيمور ، الطبعة الأولى ، مطبعة وادى النيل بالقاهرة ، ١٢٨٥ ه .

٩ ــ ابن العماد الدنبلي: أبو الفلاح

شذرات الذهب نمى أخبار من ذهب م ۸ أجزاء نمى أربع مجلدات طبعة بيروت ، المكتب التجارى للطبع والنشر والتوزيع .

١٠ - ابن الفرات: ناصر الدين محمد بن عبد الرحيم ت ١٠٨ه

تاریخ ابن الفرات المعروف بتاریخ الدول والملوك مجلد ۹ ج ۲ ۵ تحقیق د ۰ قسطنطین زریق ، د ۰ نج لاعز الدین . بیروت ۱۹۳۸ م

١١ - ابن قاضي شهبة: تقى الدبن أبو بكر بن أحمد ت ١٥٨ ه

تاریخ ابن قاضی شهبة: المطبوع ج ۳ تحقیق عدنان درویش ــ دمشق ۱۹۷۷ م ، المخطوط: أربعة مجلدات برقم ۲۶۰۲ تاریخ تیمور ــ دار الکتب بالقاهرة ۰

١٢ ـ البدليسي: شرف خان ٠ بعد سنة ١٠٠٥ ه ٠

شرفنامة ج ۲ ، تعریب محمد على عونى ومراجعة يحيى الذناب ، طبع عیسى البابى الحلبى وشركاه ، القاهرة ۱۹۳۲ م ٠

١٣ ـ الفطيب الجوهرى: على بن داود الصيرفى و ت ٩٠٠ ه

نزهة النفوس والأبدان في تواريخ الزمان • ثلاثة أجزاء • تحقيق د • حسن حبثى • مطبعة دار الكتب بالقاهرة ١٩٧٠ م •

١٤ -- خواندمي: غياث الدين ت ١٤٢ ه

دستور الوزراء ، ترجمة وتعليق د ، حربى أمين سليمان ، (ضمن كتاب : المؤرخ الايرانى الكبير غياث الدين كما يبدو فى كتابه دستور الوزراء) الهيئة المامة للكتاب سنة ١٩٨٠ م ،

١٥ ــ السفاوى: شمس الدين محمد بن عبد الرحمن ت ٩٠٢ ه-

الضوء اللامع لأهل القرن التاسخ م ١٢ جزء منشورات دار مكتبة الحياة ، بيروت ١٩٦٦ م .

١٦ - العينى: بدر الدين محمود ت ١٦٠ ه

عقد الجمان في تاريخ أهل الزمان ، مخطوط بدار الكتب بالقاهرة رقم ٨٢٠٣ ح مجلد ٢٦، ٢٧ ٠

١٧ ــ المقريزي: تقى الدين أبو العباس أحمد بن على ت ١٧٥ ه

كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك • ج ٣ في ثلاثة أقسام تحقيت د• سعيد عبد الفتاح عاشور • دار الكتب ١٩٧٠ – ١٩٧١ م القاهرة •

(ب) المراجع العربية الحديثة والمترجمة

١ ــ بارتولد:

تاريخ الترك في آسيا الوسطى ، تعريب د • أحمد السعيد سايمان مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ١٩٥٨ م •

٣ ــ حكيم أمين عبد السيد:

قيام دولة المماليك النانية • دار الكاتب العربي للطباعة والنشر ، القاهرة ١٣٨٦ هـ - ١٩٦٧ م •

٢ ــ د٠ سعيد عبد الفتاح عاشور:

العصر الماليكي في مصر والشام ، الطبعة الأولى ــدار النهضة العربية بالقاهرة ١٩٦٥ م

٤ _ فشيسل:

لقاء ابن خلدون لتيمورلنك ، ترجمة محمد توفيق - منشورات دار مكتبة الحياة ، بيروت ،

لی سترینج :

بلدان الخلافة الشرقية ، ترجمة بشير فرنسيس وكوركيس عواد مطبعة الرابطة ـ بغداد ١٢٧٣ ه / ١٩٥٤ م ٠

. - alcek Way:

تيمورانك ــ ترجمة عمر أبو النصر ــ بيروت ١٩٣٤ م ٠

(ج) الراجع الأجنبية

1. Alessandro Bousani,

The Persians from the Earliest days to the twentieth century, translated from the Italian By : J.B Donne, London 1971.

2. Aubin, J.,

Tamerlan à Bagdad, in «Arabica IX 1962.

3. Barthold,

Four studies on the history of Central Asia Leiden 1958.

4. Browne,

A literary history of Persia, Vol. 111, The tertar dominion, 1265-1502, Cambridge University Press 1951.

5. Cambridge History of Iran, Vol. 5, the Seljug and Mongol Periods edited by J.A. Boyle The University Press, 1968.

8. Champdor, A.,

Tamerlan, Paris 1942.

7. Clavijo, Gonzales,

Embassy to Tamerlane 1403—1406, translated from the spenish by: Guy Lestrange, London 1928.

2. De Mignanelli,

Vita Tamerlani, Translated into English with an Introduction and a Commentary by: Walter J. fischel, in «Oriens, vol. 9. 1956».

9.

Ascensus Barcoch, Rendered into English with an Introduction and a commentary by: Walter J. fischel, in «Arabica Tome VI, 1959.

10. Desmaisons, P.

Histoire des Mongols et des Tatares Par Aboul Ghazi Behadour Khan, Amsterdam 1970.

11. Grousset, R.,

L'Empire des steppes, Paris 1948.

12. ———

Histoire de l'Asie, Part 111, Le Monde Mongol, Paris, 1922.

13. Hilda, H.,

Tamburlaine, The Conqueror, London 1962.

14. Howorth

History of the Mongols, Part 111, The Mongols of Persia, London 1888.

15. Lane Pool, S.,

A history of Egypt in the Middle ages, London 1936.

16. Lucien Bouvet

L'Empire Mongole, Paris 1927.

17. Phillips, E.,

The Mongols, Londno 1969.

18. Piloti, E.,

L'Egypte au Commencement du Quin Zieme Siècle, Le Caire 1950.

19. Prawdin, M.

The Mongol empire, its rise and Legacy London 1907.

20. Schartzberg, J.E.

A Historical Atlas of South Asia.

21. Spuler, B.

Les Mongols dans l'histoire, Paris 1961.

22. Sykes, P.,

A history of Persia Vol. I, II, London, 1969

23. Thomas Wright,

Early travels in Palestine, the travels of B. de la Brocquiera.

24. Wiet, G.,

Histoire de la Nation Egyptienne, Tome IV, l'Egypte Arabe.

القسمالت

ترجمة مقال دى ميجنانللي

عن

حياة تيمورلنك

VITA TAMERLANI

موسدمي

برتراندو دی میجنانلئی: B. de Mignanelli

تاجر ايطالى من سينا ، ولد حوالى سنة ١٢٧٠ م فى اسرة من طبقة النبلاء ، وغادر ايطاليا فى شبابه ، وتجول كثيرا فى بلاد الشرق الأدنى حتى استقر به المقام فى دمشق حيث أصبح من رجال الأعمال والأثرياء فيها ، وكما قال هو عن نفسه : « وجدت هناك النروة الوفيرة والشرف العظيم ، لكن ذلك كان يقابله الكثير من الجهد والمخاطر الجمة » وتعلم دى ميجنانللى خلال القامته فى دمشق اللغة العربية على "نحو طيب ، فتمكن من العمل بالترجمة التحريرية والشفوية للظاهر برقوق عند وصول يعقوب دى كروز Giovanni Gadeazzo • وكان السفير قد حمال جيوفانى جاليزو Giovanni Gadeazzo • وكان السفير قد حمال رسالة من الدوق يطلب بمقتضاها الاذن من السلطان برقوق لاصالاح الباسيليكا فى بيت لحم بفلسطين ، كما يطلب حماية الآباء فى جبال صهيون • وقد ترجم دى ميجنانللى خطابات الدوق الى اللغة العربية ، ورد السلطان عليها الى اللغة اللاتينية • ويبدو أن دى ميجنانللى كان ملما أيضا باللغة العبرية (١) •

وكان دى ميجنانللى يقضى شستاء عسام ١٤٠٠ م سه ١٤٠١ م فى القدس عندما سمع عن حملة تيمورلنك على بلاد الشام وتدميره مدينة دمشق و وقد لحق دى ميجنانللى بجيش الناصر فرج الهارب من ميدان المعركة الى مصر ، ثم عاد دى ميجنانللى مرة أخرى الى دمشق عن طريق

⁽¹⁾ De Mignanelli, Vita Tamerlani, p. 209, 228; Walter fischel, Introduction to Vita Tamerlani, p. 206-207, in « Oriens » Vol. 9, 1956.

قبرس فى خريف عام ١٤٠٧ م ، فشاهد التخريب الذى قام به تيمورلىك فى المدينة قبل مغادرته لها • وبعد رحيل دى ميجنانللى عن الأراضى الملوكية وعودته الى مسقط رأسه فى سينا قضى بعض الوقت عى مدينة قنسطانز بألمانيا ، وفى عام ١٤١٦ م كتب دى ميجنانللى بناء على طلب أصدقائه مقالتين : احداهما بعنوان : «حياة تامرلان» المعنوان « صعود أو « خراب دمشق » (Ruina Damasci » والأخرى بعنوان « صعود برقوق » (Ascensus Barcoch » وهى ترجمة مفصلة لسيرة السلطان برقوق » (٢) .

ونظرا لأن دى ميجنانللى كان معاصرا للفترة التاريخية التى كتب عنها ، كما عمل مترجما للظاهر برقوق ، وسمع بالتقصيل عن هجروم تيمور لنك على بلاد الشام في عهد الناصر فرج بن برقوق ، بن وشاهد بنفسه آثار تدمير دمشق ، فان لكتاباته أهمية بالغة ، وتعتبر روايته عن تلك الأحداث رواية شاهد عيان ، وتمدنا المقالتان بمعلومات مفيدة وقيمة تلك الأحداث رواية شاهد عيان ، وتمدنا المقالتان بمعلومات مفيدة وقيمة

(2) De Mignanelli, Vita..., P. 209; Ascensus Barcoch, p. 61-62, in « Arabica » Vol. 6 (1959.)

ومن الكتاب الغربيين الذين كتبوا عن تيورلنك السغير الأسبائي جونزيل دى كلاغجو Gonzales de Clavijo الذى ارسله هنرى الثالث ملك تشتاله وليون الى بلاط تبهورلنك في سهرقند ، غير أن ما كتبه كلاغجو عن حصار دهشق وتدميرها لا يتعدى اشارات قليلة لانه لم يزر سوريا مطلقا ، كذلك كتب ابهانويل بيلوتي الذي امتدت انشطته التجارية الى كل المراكز النجارية في شرق البحر المتوسط ، ألا أن ما دونه بعلوتي عن دهشق لا يتعدى فقرة بالغة القصر ، كذلك كتب القس الدومنيكاتي جان Jean وكان استفا بلدبنة السلطانية وعمل سفيرا لتيهورلنك الى بلاط شارل الثاني ملك فرنسا عام ١٤٠٣ م ، كما كتب أيضا الرحالة والمغامر الباغاري شامرجر عام ٢٠١١ م الذي عمل تحتامرة السلطان العنهاني بابزيد نم اسره تمهورلنك وظل مرافقا له من عام ١٤٠٢ م الى ١٤٠٥ م ، وقد أعطى شاتبرجر اشارات عابرة عن الأحداث التي جرت في دمشق ، إنظر :

Gonzalez de clavijo, Embassy to Tamerlane, 1403-1406; E. ,Piloti, l'Egypte au Commencement du quinzieme siecle p. 119-121; W. fischel, Introduction to vita Tamerlani, p. 204-205. عن الحياة السياسية والاجتماعية والاقتصادية في مصر وسوريا في تلك المنزة (٢) .

وترجم هاتين المقالتين عن أصلهما اللاتينى الى اللغة الانجليزية ووضع بعض التعليقات عليهما الاستاذ والترفشل Walter J. Fischel استاذ اللغات والآداب السامية ورئيس قسم لفات الشرف الأدنى فى جامعة كاليفورنيا ، وهو متخصص فى الحضارة الاسلامية فى العصور الوسطى وقد نشرت ترجمة Vita Tamerlanı فى مجلة « Ascensus Barcoch المجلد التاسع لعام ١٩٥٦ م فى حين نشرت ترجمة المجلد السادس لعام ١٩٥٩ م (٤) .

والترجمة التى نقدمها هنا باللغة العربية هى عن ترجمة الاسسناذ غشل و ولم كانت التعليقات التى وضعت فى الترجمة الانجليرية قسد اعتمدت على مصادر كان معظمها آنذاك لا يزال مخطوطا أو مطبوعا طبعات مضى عليها زمن طويل ، ثم تغير الموقف الآن فنشرت معظم المخطوطات كما أعيد طبع العديد من المصادر طبعات حديثة ، فقد رأيت اتماما الفائدة أن أثبت مصادر الاستاذ فشل التى دونها فى تعليقاته ، ثم أضفت بعدها المصادر التى نشرت أو أعيد طبعها حديثا مع وضع علامة (﴿ التميين المافتها الى تعليقات الاستاذ فشل ، هذا بالاضافة الى الزيادات التى رأيت اضافتها الى تعليقات الاستاذ فشل الشرحها وتوضيحها ، وقد أشرت اليها أيضا بنفس العلامة

⁽٣) للمزيد من التفاصيل عن حياة دى مبجنائلل انظر

W. fischel, Introduction to vita Tamerlani, p. 206. Note, 2.

⁽٤) للمزيد من التفاصيل عن الأصل اللانيني لهانين المقالتي أنظ :

W. Fischel, Introduction to vita..., p. 207, Note, 3, 4.

وأرجو أن أكون قد وفقت الى تقديم ذلك المصدر اللاتيني الهام الى قراء العربية لأهميته واشتماله على معلومات وافية وصحيحة عن تاريخ مصر وبلاد الشام في مطلع القرن التاسع الهجري / الخامس عشر ملا غنى لباحث التاريخ عنها ٠

والله اللونمق ••

د+ أحمد عبد الكريم سليمان

حياة تامرلان: Vita Tamerlani

کتبها دی میجنانللی : De Mignanelli

ص (۲۰۸) ما نورده هنا يدور حول أعمال المدعو تيمورلنك، وهو من أكثر الناس شرا سفى أقاليم سوريا وتركيا ، وما أحدثه من خراب مروع لمدينة دمشق الشهيرة ص (۲۰۹) الواقعة في اقليم سوريا ، وهي تعتبر في القسم الثالث من قارة آسيا .

أنا بلتراموس Beltramus سابقا ليوناردى دى ميجنانللى Beltramus ، بدأت في سابقا ليوناردى دى ميجنانللى للمسابقا يا المسابقا في سابقا للمسابقا المسابقا المسابقا المسابقة المسابقة المسابقا المسابق المسابقة المسابقا المسابقا المسابقة كونستانس Constance الألمانية وقت انعقاد المجلس العام ، حيث كنت أعيش في ذلك الجزء من العالم في نلك الفترة ،

فى شهر أكتوبر سنة ١٤٠٠ م جاء رجل قوى وشرير ، وهو سيد كبير يدعى تومورلنغ Thomorlengh المعروف تومور بيه Tomor Bey يدعى تومورلنغ والمعروف أيضا تومورا ساش (١) Tomor a Sach ، جاء من موطنه فى

⁽۱) يشرح دى مبجنانللى اسم تيمور نمى صفحة تالبة من مؤلفه حبساة تأمزلان على النحو التألى: «ترجم اسم هذا الشيطان للى عديد من اللغات ، قاتنه الحقيقى هو تومور Thomor وهو يعنى بلغة النتار « الحدبد » ، ولما كان تيمورلنك اعرجا انفقد اضيف الى اسمه كلمة Asach وهى تعنى اغراج ، وهناك آخرون اضافوا الى اسبه بدائع من الاحترام كلمة ببه « بك » اغراض وبالتالى اصبح اسمه Bey ، وبالتالى اصبح اسمه الاعرج ، ومن ثم سمى تيمور ، اما العرس فقم المافوا كلمة ، المافوا كلمة ، ومن ثم سمى تيمورلنك اى تيمور الاعرج نمى ثفتهم .

ذلك الجزء من العالم المسمى: Semi-Aguilonares أى الاقليم النواقع بين الشمال والشرق فيما وراء بلاد التتار ، وزحف على اراضى سلطان مصر وسوريا التى تقع تقريبا جنوب أراضيه التى أشرنا اليها من قبل ، فاستولى أولا على قلعة تقع بالقرب من نهر الفرات تسمى قلعة الروم التى تعنى «حصن الرومان »(٢) ، وقد كانت خاضعة للسلطان •

وقد استخدم دى ميجنانللى في قصة اللاتينى بصغة دائمة لفظ نوبوز Thomor lench او تومورلنك Thomor Lench بدلا من الاستعمال الغربي الشائع تيمور Timur او تامرلان Emir Gurgan الرسمى فهو أمير جورجان Emir Gurgan وهو الاسم الذي كان مستخدما على عملائه ، او صاحب قيران Sahib Quiran «سيد الكواكب السعيدة » كما كان المؤرخون الفرس يسمونه « جورجان أو كوركان » بمعنى صهراللوك ، وهذه التسمية لم تكن معسروغة لدى دى ميجنانللى ، أما المؤردين العرب فاعتادوا أن يشيروا الى تيمور بأنه الأمير أو السلطان أو الملك .

(ﷺ) انبننا مى الترجمة العربية بعد ذلك لفظ « تيمور » المتعارف علبه بدلا من تومور الوارد فى النص اللاتينى والترجمة الانجليزعية دون الاسسارة الى ذلك التعديل مى كل مرة ، وعن تيمورلنك انظر : ابن تغرى بردى : النجوم الزاهرة سطبعة دار الكنب — ج١١ ص ١٥٢ — ٢٧ ، ابن العماد الحنبلى ، شدرات الذهب عى اخبار من ذهب ، المجلد الرابع حوالت سنة ١٠٨ ه ص

(٢) حصن الرومان هذا كان يسمى ايضا تلعة المسلمين ، وطبقا للنجوم جدا ص ١٨ غان تيمور لم يقم بغزوها ، وعن موقع هذا المكان وغيره من الامكنة المذكورة هذا انظر :

Le Strange, The Lands of Eastern Calphate, Cambridge 1905; Gaudefroy — De Mombynes, La Syrie à l'epoque des Mamelouks, Paris 1923; W. Popper, Egypt and Syria under the Circassian Sultans Systematic Notes to Ibn Taghri Birdi), U.C. Publ. in Semitic philolegy vol. xv, Berkeley 1955.

(الله الما الما المنه على الضفة اليمنى للفرات ، وكانت سوقعها السلطان الاستراتيجي بمثابة الباب الرئبسي لفزو سوربا ، وقد استولى عليها السلطان

ثم انحدر الى مدينة مالماثيا^(۱) Malmathia التى تقع بين أرمينيا وتركيا وسوريا، وزحف بجيش لا يحمى عدده وأجبر المدينة على قبول شروطه و ثم ذهب الى أبعد من ذلك ، فعبر نهر الفرات ، ئم تقدم نصوسوريا ، وبالقرب من مدينة الابيا Alapia (المحب جنوده وأغام معسكره و وهى مدينة كثيفة السكان وجميلة وكبيرة وتقع على بعد أربعين ميلا من أنطاكية طبقا (ص ٢١٠) لنظام الميل في القياس عندنا و

وكان دومور دى الجيشي Do Mordey el Chasichi نائب السلطان

الاشرف خليل سنة ٦٩١ ه/١٢٩٢ م وكانت وتنها نضم حامية مغولية وارمينية، وبعد المتيلاء الاشرف خليل علبها وضع نيها حامية مملوكية واطلق عليها اسم قلعة المسلمين ، انظر:

ابو الفداء : المختصر في اخبار البشر ج ٤ ص ٢٦-٢٧ : المقدريزي : كتاب السلوك لمعرفة دول اللوك ج ١ ق ٣ ص ٧٨٨ ، ابن كثير : البداية والنهامة ج ١٣ ص ٣٣٨ ، ابن الوردى : تتمة المختصر ج ٢ ص ٣٣٨ .

وكان تيمورلنك قد نزل على هذه القلعة ولم يقدر على الاستيلاء عليها ، غتركها ونزل عينتاب ، انظر : ابن تغرى بردى : النجوم الزاهرة ج ١٢ ص ٢٦٥ .

(٣) المتصود بهذه المدينة ملطية التي استولى إعليها تيمورلنك في الخامس
 عشر من شهر سبتمبر سنة ١٤٠٠ م بعد فتحه سبواس •

(٤) المتصود بذلك مدينة حلب .

(٥) هو دمرداش او تبرتاش المحمدى المتونى عام ١٤١٥ م وقد عمل تائبا نبى حلب ثم بعد ذلك نبى دمشق ، وكان من بين الشخصيات الهامة نبى أمراء المماليك ، وقد وصف المؤرخون حياته الحافلة بالنفصيل نبى كل المصادر الاسلامية ، أنظر :

Les Biographies du Manhal Safi, ed. Wiet, Le caire 1932, p. 146 ويشير دى ميجنانللى نى Ascensus Barcoch ورقة ١٥ بأن اسسمه كوموردكس الجيشى Domordex el chasichi وهي نسمية خاطئة الإنها لم

ترد مطلقا في المصادر الاسلامية .

(المحيح له دون الاشارة الى ذلك فى الترجمة العربية اسم ذلك الأمير على الرسسم الصحيح له دون الاشارة الى ذلك فى الحواشى تجنبا للتكرار ، وعن ذلك الأمير انظر : الن تغرى بردى : النجوم الزاهرة جا اص ١٣٨ ــ ١٣٩ تحقيق د. جمال محمد محرز ، فهم محمد شلتوت ، الهيئة المصربة العا ة للكناب المحمد محرز ، الخطيب الجوهرى : نزهة النفوس ج ٢ ص ٣٦٠ .

يقطن في هلب ، وهو شاب صغير قوى البنية ذو شباعة عالية ، وكان في مستهل حياته مسيحيا من اقليم سالونيك في بلاد اليونان والتي نسميها نحن سالونيكا ، وقد أصبحت على أي حال اسسلامية ، وعندما لاحسظ أعمال تيمور رغب في مقاومة ذلك العدورة ، وطلب المساعدة من مواطنيه الآخرين ومن نواب السلطنة (٢) ، خاصة م ننواب دمشق وطرابلس وحماه . وحمص والمدن القريبة الأخرى ، وكانت دعوته من القوة بحيث سرعان ، ما اجتمع لديه ما بين ثلاثين الى خمس وثلاثين ألف رجل ، واشستبك هذا العدد على صغره وبعناد وشجاعة في معركة طاحنة مع جيش تيمور معتقدين أن جموع تيمور لن تجرؤ على مقاومته م، وبخطة ذكية تظاهرت معتقدين أن جموع تيمور لن تجرؤ على مقاومته م، وبخطة ذكية تظاهرت داخل خطوطهم ثم أطبقوا عليه في نفس الوقت ، ثم حملوا على قوات داخل خطوطهم ثم أطبقوا عليه في نفس الوقت ، ثم حملوا على قوات السلطان التي أصبحت محاصرة ، وهجموا عليهم بعنف شديد حتى أن قوات السلطان التي أصبحت محاصرة ، وهجموا عليهم بعنف شديد حتى أن قوات السلطان تقهقرت بعد فترة قصيرة ، وبعد تدمير العدد الأكبر منهم تم أسرهم بسهولة كالنساء ، وبعد أسر هؤلاء استسلمت مدينة علب لتيمور أسرهم بسهولة كالنساء ، وبعد أسر هؤلاء استسلمت مدينة علب لتيمور أسرهم بسهولة كالنساء ، وبعد أسر هؤلاء استسلمت مدينة علب لتيمور

⁽۱) بعد أن غزا تامرلان سيواس في ٧ سبتبر ١٤٠٠ م ادرك الامراء الماليك في حلب خطورة الأمر ، وارسلوا التحذير تلو التحذير الى السلطان في القاهره ، ولم تؤخذ هذه الاستغاثات بجدية في القاهره ، ولم يقم احد بعمل اى استعداد للحرب ضد تامرلان ، بل على العكس كما يقول ابن تفرى بردى بمرارة « بل كان جل قصد كل أحد منهم ما بوصله الى سلطنة مصسر والعاد غيره عنها » ، انظر : النجوم ج ١٣ ص ٢٦ .

^{(﴿} انظر : ابن نغری بردی : النجوم ، طبعة دار الكتب ، ج ١١ ص ٢١٧ -- ٢١٨ .

⁽٧) طبقا لنظام الادارى لدولة المالبك كان بنم تعين نواب المسلطان في معظم المدن الاقليمية منل دمنسق وحلب وطرابلس وحماه وحمص ٠٠٠ المخ ونواب القلعة في المدن الاقلعة كانوا موظفين مختلفين عن هؤلاء النواب ، فنانب القلعة ستقلا عن نائب اللدينة وعن الموظفين الآخرين في نفسس المدينة ، وكان تابعا للسلطان فقط ،

دون تأخير ، وكذلك الأقليم المجاور لها (٨) • وفي المقيقة فان تمرتاش الذي أسر مثل الآخرين لم يكبل بالأغلال معهم بل كرمه تيمور كأحد نبلائه، وقام تمرتاش بامداد قوات تيمور بالمؤن فاحتفظ بحكم تلك الأقاليم التي عين عليها حاكما من قبل السلطان ، وبسبب ذلك (ص ٢١١) التكريم الذي منحه له تيمور فقد أصبح مشكوكا في أمره لدى السلطان ولدى شعبه واعتبر خائنا (٩) •

وعندما كان تيمور يحكم مدينة حلب في سلام أمر غي أحد الأيام

(٨) بدأ جيش تيمور حصار مدينة حلب ني ٢٨ اكتوبر سنة ١٤٠٠ م وونم استسلامها عن الثاني من نونمبر سنة ١٤٠٠ م وتوجد تفاصيل كثيرة عن خطط تيمور العسكرية وهجومه على حلب والفظسائع التي ارتكبها على المصادر الاسلاية ..

(النظر : ابن قاضی شبهة : تاریخ ابن قاضی شهبة مجلد ؟ حوادث سبئة ۸۰۳ هـ ۱۷۲ - ۱۷۱ ، ابن حجر العســقلانی : انباء الغمر (تحقیق د ، حسن حبثی) ج ۲ ص ۱۳۶ - ۱۳۵ ،

(٩) أكدت المصادر العرببة أيضا رقة المعاملة التى نلقساها نبرتاش من التبرلان ، انظر النجوم جـ ٦ ص ٥ هيث يقول بأن تامرلان: «خلع عنبه ودفع اليه أمانا وخلعا للنواب ، وأرسل معه اعدة وأقرة من أصحابه » وغد عرف قبما بعد أن الرسول الذى أرسله تامرلان الى مبرتاش حاول أن يبتزه أحسام زملائه بقوله: « أن الأمير (يعنى نيمور) لم يأت البلاد الا بمكاتبتك اليه وأنت تستدعيه أن ينزل على حلب ، وأعلمته أن البلاد ليس بها أحد يدفع عنها » وقد استشاط نمرتاش غضبا عند سماعه ذلك ، ولا شك أن ملاحظات السفر كانت من تصميم وخداع تيمور ومكره بهدف بذر بذور الشقاق مبن صحفوف الجيش المملوكي ، وكان الأمراء على علم بذلك ومن نم غشلت الخطة ، ومع ذلك غلابد من وجود بعض الشك في ولاء تمرتاش ، ومهما كان الأمر فقد فر تمرتاش من تامرلان وذهب الى دمشق حيث عين نائبا للسلطان ، أنظر النجوم جـ ٦ ص ٤٩—٥٧ .

(النظر النجوم جـ ١٢ ص ٢٢١ ، ابن عربشاه : عجائب المقدور (مطبعة وادى النيل مى القاهرة سنة ١٢٨٥ هـ) ص ٩٢ .

باحضار كل قادة السلطان ونوابه الذين كان قد أسرهم وسألهم (١٠) عن الوظائف التي تولوها وعن طريقة حكمهم نوابا للسلطان ، وعندما وجد بغيته (١١) فانه هز رأسه وقال : « انه من الواضح تماما انكم كسالى وتعملون تحت حكم سلطان غبى وحقير ، عينكم في مثل تلك الوظائف الكبيرة » • ثم ابتدأ بنائب دمشق (١٢) ، ثم سألهم جميعا عن نسبهم ونظر بامعان عن الفضائل التي توقع أن تكون قوية في هؤلاء الرجال •

⁽۱۰) من المعروف أن نامرلان كان يستمتع بمناقشاته مع القضاة والعلماء مى كل مكان كما جاء فى كل المصادر وكان من عادته أن يسأل علماء سوريا أم م يستغل اجابنهم كذريمة لتعذيب وقتل العديد منهم : أنظر : ابن عربشاه ج ١ ص ١٣٤ ع ٢٠ ص ١٠٠ النجوم ج ٦ ص ١٣٠ ٥٠ ١٦٠ م ٧٠ السخاوى : ج ٣ ص ٧٠ - ٩٠ النجوم ج ٦ ص ١٣٠ ع ٢٠ ٠٠ ١ السخاوى : ج ٣ ص ٧٠ .

⁽ النجوم طبعة دار الكتب ج ١١ ص ٢٢٦-٢٢٧ ٠

⁽۱۱) لابد أن تابرلان كان يلجأ الى مترجم لأنه لم يكن يفهم العرببة كما لم يكن يفهم التركية والفارسية الا تليلا ، ومن المحتمل جدا أن يكون ذلك المترجم هو العالم المشهور اعبد الجبار بن النعمان المتوفى عام ١٤٠٣ م ، وهو العالم المحجنة في الشريعة الاسلامية ، والذي جاء الى سوريا صحبة تامرلان باعتباره من المدربين في المناقشة والجدل، وهو الذي ادار معظم المناقشات باسم مامرلان مع علماء حلب ثم في دمشق ، وفي المنهل « ورقة ١٤٨ ب » بسمى منرجسم منامرلان ، انظر أيضا : السخاوى ج ٤ رقم ١٠٣ ص ١٠٧٠ ، ابن عربشاه ج ١ ص ١٠٣٠ ،

⁽ الفطيب الجوهرى : نزهة النهوس ج ٢ ص ٨٩ حيث أنسار الله وجود أربعة فقهاء مع تيمورلنك منهم عبد الجبار ، فشل : لقاء أبن خلدون السهورلنك ص ١٢١ (التعلبق رقم ٥٨) .

⁽۱۲) كان ذلك النائب هو سبف الدين سودون الذي جاء مع الامدادات التي انضمت الى حامبة حلب وأسره فيما بعد تامرلان ، وكان تامرلان يعنبره مسئولا عن قنل سفبره ، وقد قتل فيا بعد لهذا السبب ، انظر ، Manhal, ed. wiet, p. 460 No. 1119.

⁽بإن وقد ذكر ابن تغرى بردى فى النجوم ج ١٢ ص ٢٢٤ أن تيمور احضر كبار الأمراء الأسرى بين مدمه وهم مكبلون فى الحدبد ورئسهم سودون نائب النمام « دم أخذ تقرعهم ويوبخهم وبلوم سودون نائب الشمام فى قتله لرسوله، دم دفع كل واحد منهم الى هن يحنفظ به » .

ولما لم يجد شيئا جديرا بالديح فانه قال: «حقيقة انه لا قيمة لكم الا أن تكونوا رعاة للخنازير والحيوانات طالما أنكم تفتقرون الى كل غضيلة ونبل » وليس فى ذلك ما يثير الدهشة ، لأنه قد تم بيعهم كعبيد ورعاة للحيوانات و ثم دعا تيمور رجاله للمثول بين يديه ، وكان عددهم كبيرا ، ثم أشار الى رجال السلطان وقال : « هل أنتم على شاكلة هؤلاء الرجال ؟ ي لقد اعتبروا جديرين بأن يحكموا ، ومنذ أن كانوا صغارا نعلموا الكثير ومن الواضح أنهم لم يرعوا الحيوانات كما فعلتم أنتم » ..

ص ٢١٢: أما رجالا بيمور فقد كانوا أكثر وجاهة وشرفا بحسكم مولدهم ، وكانوا رجالا بارزين وأولى فضل وعركتهم السنون ، وبعد توجيه منل تلك الاهانة لرجال السلطان فان تيمور أصدر أوامره بحصاد القمح وأن يحمله هؤلاء الرجال على ظهورهم ، وكذلك سائر أنواع الحبوب والشعير والتبن الذي تأكله الخيول ، وكذلك الأخشاب والمؤن الأخسرى المشابهة لها لسد احتياجات الجيش ، وكان يأمرهم قائلا: « افعلوا ذلك أيها الفلاحون لأنكم غير جديرين بأى عمل آخر » ، ولم يقعل ذلك معهم لحاجته الحقيقية اليهم ، فقد كان لديه عدد كبير من الرجال ، بل تحقير واذلالالهم ،

وبعد أن أتم ذلك فانه احتفظ بهؤلاء الرجال أسرى ، والسخرية فانه أرسل سفراءه في مهمة سلام زائفة الى مدينة القاهرة مقر السلاطين الى السلطان الطفل فرج(١٤) ابن السلطان برقوق Barcoch

⁽۱۳) بشير الى السلطان الملوكى فى ذلك الوقت وهو السلطان الك الناصر غرج ابن الظاهر برقوق ، وقد ولد غرح عام ۱۳۸۹ م واعتلى العرس وهو فى سن العاشرة فى العشرين من يونبة عام ۱۳۹۹ م ، ثم خلع فى سنة ٥٠٤١ م ولكنه بعد فترة سبعين يوما استعاد سلطنته واستمر فى الحكم من يونية ٥٠٤١ م حتى وفاته فى الرابعة والعشرين من عمره عام ١٤١٢ م ، انظر : النجوم ج ٢ ص ٢٧٠ .

ولم يكن هدفه تحقيق السلطان وبالاده وبذر بذور الشقاق (د۱) و ومدينة التجسس على أحوال السلطان وبالاده وبذر بذور الشقاق (د۱) و ومدينة الابيا Alapia التى تسمى حلب فى العربية تقع على بعد سبعمائة ميل ايطالى من مدينة القاهرة و وكان السلطان فى الرابعة عشر من عمره ويحكم عن طريق مجلس مكون من رجال حديثى السن متغطرسين و وخلال شهرى أكتوبر ونوفمبر تفاوض السفراء من أجل السلام وقرر السفراء أن تيمور راغبا فى معاملة السلطان كابن له شريطة أن تحمل العملات الذهبية والفضية التى تسك فى أراضى السلطان فى المستقبل اسم تيمور ، وزيادة على ذلك فقد طلب مبلغا من المال يعطى لماربيه كان من الضخامة بحيث على ذلك فقد طلب مبلغا من المال يعطى لماربيه كان من الضخامة بحيث باسمه هو لا باسم السلطان و وكان الهدف من كل هذه الطلبات هو حكم باسمه هو لا باسم السلطان و وكان الهدف من كل هذه الطلبات هو حكم الاقليم والسيطرة عليه (۱۱) ولم يكن السلطان ميالا مطلقا لتلبية أى من هذه المطالب اذ أنه كان لا يزال حدثا ، لكنه فعل ذلك بناء على طلب .

^{= (}۱) كان دى ميجنانللى يكتب دائما اسم السلطان برقوق على هذا الذهو .

انظر سيرة ذلك السلطان التي كتبها دى ميجنانللى بعنوان المحدة النشر .

Barcoch

ه وتوجد ترجمة انجليزية لها وتعليقات معدة النشر .

⁽ اللانيسة الى من اللانيسة الى Ascensus Barcoch من اللانيسة الى الانجليزية بمعرفة والترفشل في مجلة ... Arabica, Vol. 6, 1959.

⁽١٥) تؤيد المصادر العربية ارسسال السفراء الى السلطان فسرج في القساهرة .

⁽ المالية على النجوم الزاهرة لابن تغرى بردى وكناب السلوك للمقريزى فان طلب بيمور الصلح من السلطان الناصر غرح كان بعد وصسول الناصر الى دمشق ولبس تبل ذلك ، انظسر :

ابن نغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۵ ، المتربزی : السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۱۰٤۲ ، المتربزی : السلوك ج ۳

⁽١٦) الشرط الخاص سنك العملة باسم ببور واغامة خطبه الجماء باسمه الم رد في المصادر العربية ، انما جاء فقط في المصادر الغارسية ، انفر . Sharaf ad-Din, 111, pp. 318-320; Piloti de Crete, L'Egypte, pp. 119-120

وهكذا فانه عنعدما انتهى حديثهم وتجسسهم أيضا عادوا الى حلب (ص ٢١٣)، وخلال الوقت الذى كان السفراء يتباطؤون فيه في العودة فان تيمور أعاد تتنظيم المدينة وسائر الاقليم تماما ، وأمسك عن أن يصب عليهم من الآن فصاعدا مرارته الدفينة التي كان يكنها لهم بعد عودته ، كما أحجم عن الكشف عن ميوله الشريرة بصفة عامة ، لكنه أمر بالهجروم عن الحصن القوى أو قلعة حلب التي تقع على مرتفع منيع وأعلى من قلعة دمشق وكان ذلك الحصن يفوق ما سواه من المصون روعة في تلك المنطقة وقد دافع عنه من كانوا بداخله دفاعا باسلا وفي نهاية الأمر وبعد أن أمر تيمور قوات السلطان باعداد الحفر التي عينها لهم كي يقتلهم فيها رميا بالسهام ، فقد استسلمت القلعة بناء على وساطة تمرتاثي الذكور أنفا ، فوضعت نهاية للحرب الدائرة بصفة مؤقتة (١٧) .

وعندما أراد السكان العبريون في نهاية شهر نوفمبر الاحتفال بأحد الأعياد (١٨) كما هو المعتاد بينهم ، وخشية أن يتم نهبهم من تبل جماعات تيمور فانهم احتشدوا في المعبد يؤدون الصلاة في خشوع وحوف ، ولكي يوفروا لأنفسهم مزيدا من الحماية فانهم حملوا معهم الى داخل المعبد كل ما يمكن حمله من أمتعتهم ، وما غلى ثمنه ، وعلى سبيل المثال : نقودهم وجواهرهم وأشياءهم الثمينة وما شابه ذلك ، وفي ذلك الوقت كان في جيش تيور بعض المحاربين الذين كانوا يعرفون لغة اليهود الى عد كبير ، وما أن عرف هؤلاء بما فعله العبريون ، وبموافقة تيمور — فيما يعتقد —

⁽۱۷) بعد اقتحام تلعة حلب سنة ۱٤٠٠ م بدأ تيمور زحفه جنوبا عن طريق بعلبك سجاه دمشق وقد مكث في حلب حوالي شهر ، أنظر النجوم جـ ٦ ص ٥٠-٥٣ ،

⁽ النجوم طبعة دار الكتب ج ١١ ص ٢٢٥ ، المقربرى : كتاب السلوك ج ٣ ق ٣ ص ١٠٣٥ - ١٠٣٨ ، المقربرى :

⁽۱۸) من الأمور الغامضة أن نعرف ما هو العيد الذي يقع في شهر نوفهبر والذي يشير اليه دي ميجنانالي فهل يمكن أن يكون اعيد شانوكا Chanukka أو ربما عبد السبت Sabbath

حتى ذهبوا مسلحين تسليحا جيدا ومتنكرين في زى يشبه زى اليهود من أجل زيارة المعبد كما أدعوا ذلك وقد ذهبوا الى المعبد ورؤوسهم منكسة, ويتمتمون بصلوات عبرية ثم قالوا: « نحن من قومكم وعبريون مثلكم » واستمع هؤلاء الرجال الحمقى الى حديثهم المعسول عن الكتب المقدسة, والمزامير والتلمود وكل الكتب اليهودية المقدسة ، وصدقوا كل ذلك خاصة عندما سمعوا أنهم يعرفون التلمود الأنه كان كتابا غامضا ولا يفهمه الا فلة فقط ، فهو كتاب فاسد ومزيف ، وهدو تقريبا نسخة مصرعة من الانجيل (١٩) ،

وقال هؤلاء الرجال « المزيفون » انهم يعبدون اله اليهود المظيم ، وأنهم جاءوا الى المعبد للعبادة ، وبدافع من الصب الأخوى الذى يشسبه في اخلاصه وفاء الكلاب ، ولحماية هؤلاء العبريين وممتلكاتهم ، ورعموا أنهم جاءوا اليهم بروح من الأخوة الأبدية من أجل المستقبل ، وأظهروا تقديسا للمعبد ، وأضافوا بأن تيمور يرغب في سلب المدينة ، وأنمروهم لاحضار كل ممتلكاتهم الى المعبد لأن ذلك أكثر المانا ، ووعدوا وعد الذئاب متظاهرين بالحب الزائف لهم ، وأدعوا أنهم سيحمون الجميع ، وقد حسدق هؤلاء اليهود الحمقي المجردين من العقول كل ما قيل لهم ، وشكروا الله شكرا جزيلا معتقدين أنهم نالوا من التكريم فوق ما اعتادوا ، وامتزجت شكرا جزيلا معتقدين أنهم نالوا من التكريم فوق ما اعتادوا ، وامتزجت بأسلوب مبالغ فيه لأنهم لم يكرموا الزعيم اليهودي المكابي المزيف ، ولم يقدروه حقدره كما أدعى هو لنفسه ، وأخذوا يغدقون الثناء ويرفعون الحملوات المخلصة من أجل تمجيد ذلك الأمير العظيم لأن هؤلاء الرجال الحمقي لم يدركوا ما سيأتي به الغد (٢٠) ،

⁽١٩) أن وجود يهود في جنش نامرلان ، وأن هؤلاء البهود كانوا بعرفون العبربة والاتجليل والتلمود هو رعم لا يصدق ،

⁽٢٠) هذه الرواية التي رواها دى مبجنانللي عن اليهود في حلب الناء حدسار نامر لان لها هي الرواية الوحيدة الاسطورية التي بفنتر الى الحتيستة الداريجية ، المزيد من النفاصيل انظر الملحق في نهاية الترجمة الانجليزية ،

وعندما أخليت المنازل وامتلا المعبد دخل اليهود الزائفون — من رجال تيمور — وكان كل منهم مسلط بسيف هاد وذبعوا اليهود كلهم كبارا وصغارا ، ولم ينج أهد هتى النساء ، وبعض المنتيات الصغيرات الجميلات اللائى استبقين على قيد الهياة اغتصبن في المعبد ، لكن الأخريات قتلن وغندما تم تدنيس المعبد بالقذارة والدماء ، أفرغوه من كنوزه وقسموا الأسلاب وهم يضحكون على حماقة العبريين و وكان لدى تيمور رجال ممتازون ومهرة في اللغة العربية واليونانية والعبرية وفي كل نغة و كما كانوا على نفس القدر من المهارة في عسلم الفلك والهندسة والتعساويذ والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والسحر ، وعلى علم وافر في كل لون من ألوان المعرفة التي من ذلك القبيل والمناورة و المعرفة التي من ذلك القبيل و المناورة و المعرفة التي من ذلك القبيل و المناورة و المعرفة التي من ذلك القبيل و المناورة و المعرفة التي من ذلك القبير و المناورة و المورة و المعرفة المعرفة المعرفة المعرفة المعرفة و المعرفة و المعرفة و المهرفة و المعرفة و المعرفة

وعاد السفراء من القاهرة بعد أن أتموا تجسسهم و وبعد تكرار تأخيرهم ، وقد حملوا معهم رد السلطان الى تيمور و وأخبروه عن الجيش الذى يعده السلطان ضده ، ففعل نفس الشىء وجهز جيشا على أهبسة الاستعداد ، وأنتظر في فرح مجى السلطان و وكان تيمور يتمنى أن بنع الساطان في الأسر و ولكي يسهل تيمور على نفسه ذلك العمل تظاهر بأنه يرغب في الاستيلاء على دمشق و وقد فعل ذلك كي يستدرج السلطان الى المر الضيق الذي اختاره تيمور بالقرب من دمشق و وقد حدث ذلك في نهاية الأمر اذ أتى السلطان الى ذلك المكان دون أن تكون معه غوة كبيرة بل بجيش جميل المظهر يصل عدده الى أربعين ألف و فرجال السلطان الى ذلك المكان دون أن تكون معه غوة كبيرة كل بجيش جميل المظهر يصل عدده الى أربعين ألف و فرجال السلطان وكل نبيء آخر يحتاج اليه الجيش في المعركة باستثناء دروع تفاصل وكل نبيء آخر يحتاج اليه الجيش في المعركة باستثناء دروع تفاصل وسيقان الجند ، فقد كانوا غير معتادين عليها وجاءته الامدادات من الفتيان الذين التحقوا بالجيش فباع منهم الأقل شجاعة كمماليك كما هي العادة في بلاد السلطان و

وأتخذ السلطان بعد ذلك طريقه الى دمشق (٢١) ، وأعقبه تيمور بأن فعل نفس الشيء مع قواته ، واتجه الجيشان الى دمشق في قوة متكافئة و المسافة بين دمشق والقاهرة هي خمسمائة ميل ايطالي ، أما حلب فهي على بعد حوالي مائتي ميل من دمشق ، وتقع حلب في اتجاه الشمال في جين تقع القاهرة في اتجاه الجنوب والى الغرب قليلا ، وهكذا اقترب الطرفان من دمشق ، تيمور من الشمال ، والسلطان من الجنوب ، فحين تقع دمشق. في الوسط ، وكان السلطان الطفل يمكث دائما مسع قواته عند حلواب في الليل (٢٢) ، وهكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم الليل (٢٢) ، وهكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم الليل والليل والمناس والمناس من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم الليل والمناس و هكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم والليل والمناس و مكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم والليل والمناس و مكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم و الليل والمناس و مكذا كثوا بالقرب من بعضهم البعض ودمشق تقع بينهم و الليل والمناس و المناس و

ووقعت مناوشات حادة مستمرة من كلا الجانبين ، ودافع رجاله السلطان بثبات عن شرفهم ضد رجال تيمور • ومع اقتراب رأس السنة

⁽۱۱) غادر السلطان غرج القاهرة بجيشه النظامي ومعه امراؤه وقضائه غي ١٩ نوغمبر سنة ١٤٠٠ م (انظر السلوك ورقام ١٢ والنجوم ج ٦ ص ٥٥) واتجه الى الريدانية وهي المسكر الأمامي للجيش الزاحف الى معركة ٤ وتقع على بعد ميل شمال القاهرة وغادرت طلبعة الجيش الريدانية في ٢٦ نوغمبر ، ثم تبعها السلطان بقواته الرئيسية في ٢٨ نوغمبر سنة ١٤٠٠ م ف وقد وصل غرج الى غزة في ٨ ديسمبر ثم تحرك الى دمشق في ١٤ ديسمبر حيث بلغها في ٢٣ ديسمبر فمكث في القلعة مع حرسه حتى ذهابه الى معسكره ونظر النجوم ج ٢ ص ٥٨ .

⁽ النجوم طبعة دار الكنب ج ١٢ ص ٢٢٩ - ٢٣٢ ، التربزى تكتاب السلوك ج ٣ ق ٣ ص ١٠٤٠ . ١٠٤٠ .

⁽۲۲) كان معسكر فرج عند قبة يلبغا مع أن أبن أياس ج أ ص ٣٢٣ يقول أن المعسكر كان في القصر الأبلق خارج أسوار المدينة غربي التلعة.

⁽ﷺ) فى بدأتم الزهور البن اياس ج ا ق ٢ ص ٦٠٥ ــ ١٠ ان الناصر فرج دخل دمشق فى السادس من جمادى الأولى ونزل بالميدان الكبير وجلس بالقصر الأبلق وصلى الجمعة بدمشق ثم خرج الى مخيمه ظاهر المدبنة عند تبة بلبغا .

تشبت معركة حادة غير عادية (٢٢) ؛ وكان تيمور على بعد حوالى خمسة أميال من دمشق (٢٤) ، في حين كان جيش السلطان على الجانب الآخسر ولكنه أكثر قربا من المدينة ، وفي هذا الموقف أظهر رجال السلطان موقفا شجاعا وثقة بالنفس ، ولقد كان ذلك في المقيقة موقفا متهورا تجاه العدو ؛ وكان ذلك سيئا بالنسبة لهم حيث كانوا قلة ضد كثرة كثيرة ، واني لأعتقد أنه لو كان السلطان راغبا في حشد كل الجيش الذي لديه في أراضيه لأحرز نصرا مجيدا على العدو ، ولكنه أخذ بنصيحة الشسباب الأغرار المتغطرسين الذين كانوا يسيطرون عليه ، ورفض بازدراء نصيحة كبار السن من مستشاريه ،

وفى شهر ينساير وبعد عيد الغطاس دارت معسركة (ص ٢١٦) شهرسة (٢١٠) ، وهى معركة لم يشترك فيها الجيش بكامله ، كما أنها لم تكن

(٢٣) تعطينا كل المصادر المعنيه مفاصل متيرة عن المفاوشات والمعارك التي وقعت في ذلك الوقت وطبقا للمصادر العربية فان بعض هذه المصادمات وقعت بين طلائع الجيشين في ٢٥ ديسمبر عندما الحق مائة من الفرسان المصريين المؤيمة بالف من مقدمة جيش نامرلان وقد ذكر شرف الدين نفسه أن الفرسان المصريين اجود فرسان العالم و أنظر الم

Sharaf ad-Din, III, p. 313.

(په) عن هزيمة مقدمة جيش تبمور انظر المصادر للعرببة التالية : ابن تغرى بردى : للنجوم ج ١٢ ص ٢٣٣ ، المقريزى : السلوك ج ٣ ق ٣ حس ١٠٤١ ـ ١٠٤ ، ابن اياس : بدائع الزهور ج ١ ق ٢ ص ٢٠٦ .

(۱۲) كان مركز مراقبة تامرلان يسمى قبة سيار ، وكان هذا الموقع وهو على منحدر مل يبعد عن قبة يلبغا بميلبن غربا ويسيطر على الرؤمة لمس متط بالنسبة لمشق بل بالنسبة لمساحة كبيرة من الاقليسم حتى جبل هارمسون Mt. Harmon . وعلى أى حال غان تامرلان لم يمكث على ذلك النل اكدر من شهر ، كذلك غان السلطان غرج لم يبق طويلا عند قبة يلبغا كما سوف نرى ،

(٢٥) ربما شير دى مبجئانللى هذا الى المعركة الني وقعت في أول ينامر سنة ١٤٠١ م (النجوم جـ٦ ص ٥٩) فبعد فرار الجناح الأيسر للجبس المصري نجح الجناح الأبمن في صد هجوم عنيف نحت قياده بامرلان شخصبا الدى حاول النفاذ الى داخل الدينة .

(النجوم عن هذه المعركة انظر المصادر التالية : ابن تغرى بردى النجوم جرا ص ١٠٦ ص ٢٣٥ على ابن اياس ابدائع جرا ق ٢ ص ٢٠١ ٠

معركة نظامية • وقد انتصر رجال السلطان أولا ، ثم ان بعض الذين الجبروا على الفرار على يد رجال السلطان هربوا الى معسكرهم ، وعلى أى حال فان معظم المصادر البارزة تجمع على أن ذلك العمل كان خدعة مدبرة مسبقا ، فما أن وصلوا الى خيام تيمور حتى اجتمع حشد كبير لا يحصى ضد رجال السلطان • وبصوت عالى ، وبالصياح والعويل ، ودوى البوقات والآلات الأخرى انقضوا عليهم وحدثت مذبحة كبيرة سستط فيها أعداد لا حصر لها من الجانبين • وأخيرا فان رجال السسلطان ليم يستطيعوا أن يواجهوا مثل ذلك العدد النفير وعجزوا عن المقاومة وأرغموا على التقهقر • ومع حاجتهم الى ما يحفز هممهم أكثر من حاجتهم الى الرماح فانهم واصلوا المقاومة أمام دمشق • وأخيرا هربوا الى خيامهم ومزقوا شر مهزق وذبح وأسر الكثير منهم (٢٦) •

وفى الليلة التالية ألم بهم حزن عميق ووراحوا يسترجعون حماقتهم فى اليوم السابق وفشلهم فى مواجهة حشود تيمور ، ولم يستطيعوا كبت بكائهم وعويلهم ، وبينما هم على هذه الحالة فى الليلة التالية بعد غرارهم أعاد جيش تيمور تشكيل نفسه من جديد مبتدءا من خيام تيمور شسمالا ومتخذا شكل قوس على هيئة نصف دائرة ، وأنتشر فى اتجاه الشرق منحسرفا الى الجنوب بالقسرب من الجبل المسسمى مونسستريفيز مندسرفا الى الجنوب بالقسرب من الجبل المسسمى مونسستريفيز سدت كافة الطرق المؤدية الى القاهرة ، وكان هناك عدد كبير من الحرائق من ذلك النوع فى كل مكان بحيث ساد الاعتقاد أن هذه الحرائق فد خطت من ذلك النوع فى كل مكان بحيث ساد الاعتقاد أن هذه الحرائق فد خطت

⁽٢٦) هذا الوصف يعفق مع ما قاله الؤرخون العرب ، وقد وقعت هذه العركة الكبرى في الخامس من بنامر سنة ١٤٠١ م ،

⁽ المحدد الكمين الذي اعده نمورلنك لقوات المالبك وراء حبل المدر :

الخطيب الجروهرى: نزهة النفوس جـ ٢ ص ١٨٠ العنى: عقد الجمان ـــ مخطوط ــ مجدد ٢٧ حوادث سنة ٨٠٣ هـ ص ١٨٢ ٠

١٢٧١ ليدر، واندحا المقصود بهذا اللبط .

مساحة مائة وخمسين ميلا • ولما كان معسكر السلطان يقع في منتصفه .

تلك النيران فقد جن جنونه عند رؤية الطريق الذي سلكه عند قدومه من القاهرة مسدودا والذي قال رجانه انه بوسعهم الانسحاب عي طريقه الى القاهرة (٢٨) • ومع الخطر الذي أحدق برجال السلطان فقد حاولوا في فزع وخجل التفكير في حل فقدوا في الليل مجلسا للتشاور حيث قرروا الهرب سرا (٢٩) ، واتجهوا غربا تجاه (ص ٢١٧) باراتوس Baratus (٢٠٠٠ لأنه لم يكن هناك طريق آخر أكثر أمنا •

(۲۸) (۱۲۸) المنظم الموهرى الى موضوع اشعال النيران فقال : « الماء الظلم الليل اوقدو ا نيرانا عظيمة ، بحيث اوقعوا فى قلوب الناس رعبا عظيما ، انظر : الخطيب الجوهرى : نزعة النفوس جـ ٢ ص ٨٣ .

(۲۹) وصلت شائعة الى دمشق من سبب هروب السلطان درج والأمراء الى القاهرة مفادها أن هفاك مؤامرة ضد السلطان دبرها في القاهرة الشيخ سيف الدين لاجين الجركسي وقد حدث فرار السلطان فرح عائدا الى القاهرة مع الأمير يشبك في لبلة السابع من ينابر عام ١٤٠١ ، ويعنى ذلك أن السلطان فرج مكث في دمشق حوالي اسبوعين فقط وهي الفترة ما بين ٢٣ دسمبر ١٤٠٠ الي المدس الى الفريق الهارب في المدس وعاد معه الى القاهرة .

(پد) كان السلطان غرج تد وصل الى دمشق فى السادس من جمادى الأولى سنة ٨٠.٣ ه وغادرها فى الحادى والعشرين من نفس الشهر .

(٣٠) يشير ذلك اللفظ الى بيروت ، ولكن السلطان فرج وفرية الهارم، كان من المستحيل عليهم أن يتخذوا مثل ذلك الطريق شمالا ، ولم تتفق المصادر العربية حول الطريق الصحيح للهرب ، ومن الممكن الافتراض ،أن الطريق الذي اتخذه الناصر فرج كان ببن عكا وصفد باعتباره أقصر طربة بصل به الى ساحل غزة في طريق العودة الى الناهرة ،

(١٤٠١) انظر المسادر العربية النالبه حول هذا الموضوع:

ابن تغری بردی : النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۷-۲۳۷ ، المنربزی : کساب السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۶۵ ، الخطاب الجوهری : نزهة النفرس ج ۲ سی ۱۸۵۸ ، ابن ایاس : بدائع الزهور د ۱ ق ۲ س ۲۰۹ ،

وكان عدد هؤلاء بما فيهم السلطان الطفل حوالى ثلاثة آلاف ، وقد تهبهم الفلاحون (٢٦) بطريقة مغزية ، وأخيرا فان الذين اخترقوا — ولم يتمكن المجيع — منطقة سهل نوح المسماه Elmaieg (٢٦) في أثناء رحلتهم بين دمشق وبيروت ، استداروا الى اليسار في اتجاه القاهرة ، وقد فضلوا أن تدمر تدمشق والاقليم بأكمله على أن يقعوا أسرى في يديم وقد فضلوا أن تدمر تدمشق والاقليم بأكمله على أن يقعوا أسرى في يديم وقع رجاله أسرى ونهبت خيامه بما فيها من ثروات نفيسة ، فان تيمور وقع رجاله أسرى ونهبت خيامه بما فيها من ثروات نفيسة ، فان تيمور وأحرزنا النصر على السلطان كما تنبأت ، وكما تنبأ لي رجالي المكماء ، والآن يجب أن نتحرك بعذر حتى لا تكون مهارتنا سببا في هزيمتنا ونعسد والآن يجب أن نتحرك بعذر حتى لا تكون مهارتنا سببا في هزيمتنا ونعسد وبناء على أمر تيمور فقد خلد الكل الى السكون ، وكان ذلك بدرجة كبيرة والحيوانات الأخرى ، وأظهروا خضوعاليس له مثيل ،

وبعد انسحاب السلطان أصبح شعب دمشق بدون قيادة ، فسُاع فيهم الاضطراب ، وبسبب اضطرابهم وحزنهم فانهم لم يعرفوا ماذا ينبغى عليهم أن يفعلوه (٢٣) ، وقد أثار اعتدال العدو دهشتهم ، وتمنسوا أن تنتهى الحرب فورا ، وبمرور الوقت ساعة تلو أخرى فانهم لم يلحطوا

⁽٣١٠) الصعاب البي واجهها غريق السلطان غرج الهارب على يد الغلادين الوطنيين (ومعظمهم من الدروز) انتاء غراره الى القاهرة قد وصفها ومربها ابضا ابن خلدون عندما عاد في تاريخ لاحق من دمشق البي القاهرة.

⁽ ١٤٠١) عن هذه الصعاب انظر آلمسادر العرببة التالية:

ابن نغری بردی: النجوم ج ۱۲ ص ۲۳۷ ،

المقرىزى عناب السلوك ج ٣ ق ٣ ص ١٠٥١ ،

العبنى : عند الجان مجلد ٢٧ حوادث سنة ٨٠٣ هـ ص ١٨٥ الما ابن حدر : انباء الغمر ج ٢ ص ١٣٧ .

⁽۳۲) ببدو انه بشمر الى كرك نوح Karak Nuh انظر:

Gaudefroy — De Mombynes, La Syrie.., p. 74, 247.

ونرك أمر الدفاع عن المدينة لسكانها الذبن اغلقوا عليهم أبوابها .

من فوق أسوار المدينة شيئا غير عادى ، ولا أدنى جلبة فى الخارج حتى تطرق اليهم الشك بوجود خيانة عظمى وأخيرا وعند الظهيرة قرروا فى ذلة أن يطلبوا مرور سفرائهم فى أمان (٢١٠) و (ص ٢١٨) وعندما معحوا ذلك الأمان ، أرسلوا القضاة الأربعة أى رجال الشريعة الى تيمور ، وهم رجال مهرة فى الشريعة ، وكذلك الكتاب الذين طلبهم تيمور (٥٦) وعندما اقتيدوا الى حضرته اعتقدوا أنه سيستقبلهم استقبالا لائق ، ولكنهم وجدوا عكس ذلك ، فقد تظاهر أنه لا يراهم وأعطى موافقته اسسماع الآخرين أولا وأخيرا عندما اقترب المساء قال : « من هؤلاء الغرباء ؟ ». كما لو كان لم يرهم من قبل ، فضر القضاة على ركبهم وأغدقوا التملق كما لو كان لم يرهم من قبل ، فضر القضاة على ركبهم وأغدقوا التملق

وهو رسالة نتضمن السلامة الشخصيه لحاملها ، غهو مثل جواز المرور - وهو رسالة نتضمن السلامة الشخصيه لحاملها ، غهو مثل جواز المرور - ونعلم من المصادر أن تامرلان أرسل اثنين من سفرائه بعد قرار فسرج المي السوار دمشق ينادون من بعيد « بأن الأمير برغب في الصلح ، ومن أجل عذا ارسلوا رجلا عاقلا ليحدته في ذلك » . ولابد أن ذلك قد حدث في ا ينساير سنة ١٤٠١م ، أما طلب الأمان قربها جاء استجابة لعرض بأمرلان : انظر تالسلوك ورقة ٢١١، النجوم ج ٦ ص ٣٣ ، ابن أياس ج ١ ص ٣٣١ .

⁽٣٥) لا يذكر دى ميجنائللى اسماء القضاة الأربعة والوجهاء الأخسرين الذين نهبوا لقابلة تامرلان ، وقد ذكرت المصادر العربية اسماءهم ، فرئيسس الوند هو القاضى الحنبلى تقى الدين ابراهيم بن مفلح (عنه انظر ، النجوم جراص ٢٢ ، ١٥٣ ، ١٥٣) .

ويقول ابن اياس في ج ا ص ٣٣١ أن ابن مفلح مم الخنياره ٣ لأنه بجيد التركية والفارسية » أما دى ميجنانللي غانه يغفل الظروف الخاصة التي أرغمت الوفد على تسلق أسوار دمشق على الحبال كما يقول البعض بسبب رفض ناتب القلعة أن يسمح بفتح أبواب المدينة لهم لطلب العفو .

انظر: النجوم جـ ٦ ص ٦٢ - ٦٣ ، إن اياس : اجـ ١ ص ٢٣١ ، ٣٣٢ -

⁽ النجوم ج ۱۱ ص ۲۳۹ ، المنرين النجوم ج ۱۱ ص ۲۳۹ ، المنريزی محالب السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۱۰ ، ۱۰ بابن اياس : بدائع ج ۱ ق ۲ ص ۱۰ ، وعن القاضى ابن مفلح انظر : شمس الدين ابن طولون اقضاة دمسسة « الثغر البسام في ذكر من ولى قضاء الشام » ص ۲۸۸ – ۲۸۹ ، حقبق د مسلاح المنجد طبع دمشق ۱۹۵۱ م .

والنناء على تيمور وقالوا: « نحن عبيد رحمتك ، وسفراء عبيدك شعب حمشق الذين يبذلون طاعة كل أمر ك ، وقد جئنا اطاعة أو امرك » ، فاجابهم تيمور: « أريدكم أن تعرفوا أننى قد جئت الى هذه الأقاليم من بلدى البعيد ، وقد تكلفت نفقات وضرائب كبيرة من أجل أن أزيل عنكم مقط أنتم الطيبون أتباع محمد المخلصون (مع أن ايمانه فى الحقيفة بمحمد أقل من ايمانى أنا دى ميجنانللى) المرض القاتل الذى طالما عانى منه هذا البلد المقدس ، اننى سوف أجاهد أن شاء الله لكى أحرركم من نير المسيحيين اللعين ، ومن نير السلطان وحاشيته (وأتمنى لو كانوا مسيحيين المسيحيين اللعين ، ومن نير السلطان وحاشيته (وأتمنى لو كانوا مسيحيين لذلك وبدافع من توقير نبينا محمد المعظم الذى ألخلصت له نفدى طويلا فان مدينة دمشق هذه وكما ترون أستطيع تدميرها مع كل ممتلكاتكم فانى أهبها وأمنحها وأسلمها لكم أنتم الذين تقيمون فى الوقت الحاضر داخل أسوارها بشرط أن أولئك الذين غادروها عندما عاموا بقدومنا لن يشملهم عطفنا ومعروفنا ، وبناء عليه فان كل ممتلكات السلطان وأتباعه والذين غادروا المدينة تضاف الى خزانتنا »(٣) ،

وعندما سمع القضاة الحمقى هذه الكلمات غانهم بكوا غرحا وأجابوا بأنهم يشكرون الله فى الحال لقدوم (ص ٢١٩) أمير له كل ذلك الاخلاص والتقوى والرحمة ، فهو أب كبير وراع وعلى عام بالشريعة المحمدية ، والذى تكرم الله فوهبه لشعبه المؤمن ، ووضعوا أنفسهم تحت طاعة دلك الأمير ، وعرضوا أن يطيعوا توصياته خصوصا غيما يتعلق بممتلكات السلطان وأتباعه ، وقد بدأ ذلك عادلا وشرعيا طالمسا أن هؤلاء الرجال

⁽ الله عن دى ميجنانللى في النها صادرة عن دى ميجنانللى في النص الأصلى .

⁽٣٦) رواية دى مبجنانللى هنا مضاهى في النقاط الرئيسة المفاصيبل الدقيقه الوارده في المصادر العربية .

⁽ﷺ) انظر المصادر العربية التالية : المقربزى · كتاب السلوك ج ٣ ف ٣ حس ١٠٤٩ ، ابن تغرى بردى : النجوم ج ١١ ص ٢٤٣ ، اس اباس : دامع ج ١ ق ٢ حس ١١٣ - ١١٣ .

الأغبياء المجردين من العقل!م يعرفوا ما الذي سوف يجلبه الستقبل عليهم •

رحل القضاة في فرح وحبور بعد أن وعدوا تيمور بالعـودة المي معسكره في اليوم الذي يرغب فيه ، ثم دخلوا دمشق وأحاطوا أهلها علما بما وقع وشجعوهم على قبول مطالب تيمور ، اذ أن ذلك من حسن الطالع لهم (٢٧) . وطبقا لعاداتهم فقد ساروا في موكب عبر المدينة وضواحيها الرحبة يغنون ويمحدون الله سبحانه وتعالى حمدا لا يحصى ولا يعد ٠ وقاموا بالبحث عن ممتلكات الذين حددهم تيمور يدقة وعنساية • ومن عجب أن من أسند اليه منهم مهمة البحث عن تأل المتلكات ـ وهم كثير ــ كانوا من الحماقة بحيث أن من وجد منهم قدرا أكبر من المنلكات كان يعتبر رجلا مباركا ومخلصا لله • وهكذا غان خيام السلطان وأتباعه ، وخيولهم وبغالهم وابلهم وحملانهم ودوابهم وكل ما وجدوه ـ وهو كنير المعدد - أهدوه لخزانة تيمور • وبعد أن جرى البحث الدهيق والشامل غان ممتلكات المواطنين المائبين وأولئك الذين كانوا يعيشون من نبل غي دمشق أحضرت الى الخزانة • واعتاد القضاة الأربعة الذهاب مرتين كل يوم الى خيام تيمور التي كانت على بعد ميلين ايطالي من المدينة • رقام القاضى الشافعي رئيسهم والقاضي المنفى والقاضي المالكي والقاضي الحنبلى باعداد الترتيبات لمواطنيهم لاحضار المؤن الى معسكر تيهور ليار وناهرا + وبناء على أوامر تيمور التي تبعث على الذهــول فانهم كانوا يترددون جيئة وذهابا على المعسكر في أمان وهم يحملون تروات لا يصدتها العقل وأصبحت المدينة تعج بحركة دائبة مثل تل النمل .

وتجول موظفو تيمور مع هـؤلاء الذين في المدينة خـلال طرفاتها

⁽٣٧) عارض بعض قادة دمشق في قبول عرض السلام عند عودة ان مفلح من زيارته الأولى لتبمور ، لكن آراء ابن مفلح هي الني سادت غي النهاء. السلوك ورقة ٢٦ ب ، النجوم ج ٦ ص ٦٣ .

⁽ النظر : ابن تغری بردی ! النجوم ج ۱۲ ص ۲۶۰ ، المترس ی کتاب السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۲۰۱۰ ، ابن ایاس : بدائع ج ۱ ق ۲ ص ۲۰۱۰ .

وأحيائها يزورون أصحاب الموانيت ومراكز العمسل والحرفيين ، كما زاروا أيضا الأماكن التي نتم فيها المعاملات التجارية ، فاذا لم يلب دعوتهم من نودى عليه من أصحاب الحوانيت فانهم كانوا يكسرون باب حانونه ثم يعبئون كل ما في داخله في سلال ويحملونها ألى الخرانة . وكانوا يقررون أن تلك الممتلكات هي لرجل ظالم لا يثق في رحمـــــ داك الأمير الكبير ، وهارب من وجهه ، وغير راغب في انتظار معروفه ، (من * ٢٢) أما اذا أجاب صاحب الحانوت فان كل شيء في حانوته يسجل عن آخره في وثيقة جرد موثقة ويحتفظون بها ؛ وربما يقولون . « نحن نفعل ذلك بناء على أمر سيدنا لكي تتجنبوا المتاعب وخطر النهب الذي قد يقوم به الأشرار لدينا والذين سوف يستعدهم أن يسلبوكم ، وهكذا غانه بعملنا لن يجرؤ أحد على الحصول على ما ليس مستحقا له • غاذا ما حدث أي سلب - وقد لا يحدث ذلك مطلقا - فان سيدنا سيعمل عي رفع الظام بأمانة وحق كما هو مدون غي وثيقة الجرد » • وبعد انتهائهم من الجرد كانوا بسلمون المفتاح لمالك المانوت وهم يقولون: « احفظ حانونك ، وبعُ بِضَاعِتُكُ ، اهْ عَلَى مَا تَشَاء ، ووزع سلعك وفق ما نشاء ؟ ، وهي نفس الوقت يكونون قد أثبتوا مبالغ النقود التي أحصدوها في الحانوت • وبهذه الطربقة حصاوا على بيان بكل ما هو موجود في المدينة بالاضــافة الى قدر هائل من الثروات التي تم نقلها الى الخزانة ، وكثير من هؤلاء الرجال الحمقى الذين كتبوا قائمة بممتلكاتهم في وثيقة الجرد وقد رأوا بضائغ الآخرين الذين كانوا غائبين عن المدينة تنقل قسرا شكروا الله ، واعتدوا أنهم أكثر حكمة من هؤلاء الذين غادروا المدينة (٢٨) .

وبعد أن تم كل ذلك أمر تيمور سكان دمنسق بألا يسمحوا لأحد من أحد قائهم أو عائلاتهم بدخول المدينة باستثناء قلة تم تحديدها ، وغد زعم

⁽٣٨) تؤكد المصادر العربة بهزيد من التفاصل كل هذه المسائل : المدت عن ممتلكات السلطان والأمراء والنجار والحكام البارزبن الآخرين الذبن لاذوا بالمفرار من دمشق وقد تركوا وراءهم اسلصهم وخيولهم وبغالهم ٠٠ الخ .

أنه فعل ذلك من أجل حماية وسلامة دمشق وسكانها • ولقد كان كاذبا في ذلك ، لأنه كان يضمر شيئا آخر كما سيتضح فيما بعد • نم أمر باغلاق. طرقات المدينة في الأحياء الكبيرة ، كما أمر بانزال البوابات حتى لا يستطيع الانسان أن يدخل منها أو يخرج الا منحنيا • وزعم بأنه على دلك النحو ستتوفر لهم حماية أفضل ، ولكم

قادرين على نقل أى شىء من الداخل

أبواب المدينة ليلا ونهارا بواسطة رجال الحصوصر

المربية هذه أمر في أحدى الليالي بشنق بعض الف:

ثیابا مثل ثیاب جنوده ، وزعم بانهم من معسکره ، وأنهم أرادو

دمنسق من داخلها وخارجها وعندما رأى سكان دمشق الأغبياء ذس سهم صدقوه دون تردد ، ولوحوا بقبضاتهم في وجوه هؤلاء الذين حكم عليهم بالشنق وقالوا: « انكم لم تستفيدوا شيئا أنتم يا من قدمتم من بعيد كي تقترفوا الجرائم » و وأقاموا الصلوات في خشوع وتضرع اله سبحانه وتعالى كي يطيل في حياة ذلك الأمير الكبير ويمنصه الشرف العظيم (٢٩) و (ص ٢٢١) وأعلن تيمور أنه يرغب في شق طريق من دمشق الي عاصمته سمرقند وأن يوفر له الحراسة ايلا ونهارا حتى ينسني للتجار تبادل بضائعهم بين المدينتين ويزدادون ثراء وقد صدق حمفي دمست كل ذلك من قلوبهم و

وكانت قلعة دمشق ذات موقع حصين وتمتاز بالجمال من الداخل والخارج ، فأمر تيمور بمهاجمتها فورا ودون ابطاء ، فاستسلم الحسن

⁽٣٩) هذه القصة لا موجد في المصادر .

بعد أيام قليلة (١٠) و ثم أمر بدكه وتسويته بالأرض (١١) و وبعد آن أسنولى على القلعة قال للقضاة الأربعة الكبار « لقد أهجمت بقسدر الامكان عن أثقالكم بالأعباء لأننى قد توقعت أن أجد فى قاعتكم المشهورة مبلغا حبيرا من نقود السلطان غير أنى لم أجد ذلك و فأنا مندهش وأصبت بخيبة أمل اننى حزين لأنه بسببكم لا أستطيع تقديم المساعدة لرجالى المحاربين لا وبوجه خاص أولئك الذين يسمون (١٤٥) الذين أهمنوا وهم يستحقون مكافأة بسبب شجاعتهم ومكانتهم الكبيرة وأنا أقدرهم أكثر من الآخرين و لذلك يجب أن تساعدوهم وتعطوهم نسيتًا » و فأجابه ألفضاة

⁽٠) ليس ذلك صحيحا على وجه النقة غي ضوه المصادر العرببة ، ان نحصار القلعة الذي بدأ غبما بيدو غي ١٤ يناير استبر ثلاثة وأربعين بوما طبقا لما قلله ابن عربشاه ج ٢ ص ١٨ ، أما الاستسلام الفعلي للحصن فقد حدث غي ٢٥ فبراير ، أما المقريزي وأبن تفرى بردى وأبن اياس فقد عنوا تسعة وعشرين يوما من وقت الحصار ، وقد وصفت المصادر استعداد نامرلان للهجوم على القلعة والدفاع البطولي الذي قامت به الحامية المهلوكية الصغيرة في ه واجهة تواك العدو الساحقة .

⁽ﷺ) اعن الدفاع البطولى الذى تأمت به حامية تلعة دمشق انظر: ابن نفرى بردى: النجوم ج ١٢ ص ٢٤٣ ــ ٢٤٣ .

⁽۱) کان نائب دهشق می تلک الفنره هو یزدار Yazzadar طبنالروایة المعینی ورتهٔ ۱) ب ، آما ابن عربشاه می ج ۲ ص ۲۷ فیطلق علبه اسم ازدار Azdar بسمیه بازدار Yazdar . وشرف الدبن می ج ۳ ص ۳۳۸ ، ۳۳۸ بسمیه بازدار ۲۳۵ مدارس القلعة » .

⁽ الله على النفود المنفود المخطيب الجوهري ج ٢ من ١٨٨ هو الأمبر بزدار .

⁽٢) تشير هذه النسهة دون شك الى احد ابناء جنكيزخان الأربعة وهو جغطاى jaghatai الذي كان بحكم تركستان وكشغار وغرغائة وارانى أخرى نميا وراء نهر جيحون Oxus ، وكان جغطاى بسبب معسرفته الواسعة بقانون المغول التبلى الذي معرف بالباسة له نفوذ كبر ، كما أن أتعامه غي جش بامرلان كان لهم مكانة خاصة متميزة ، أنظر :

Barthold, verlesungen, pp. 214, 217; ulus Beg, pp. 17-25, Clavijo, pp. 190-191.

وانظر ابضا: ابن خلدون: العبر جره من ۷۵۷، ۵۲۲، وانظر ابضا: ابن خلدون: العبر جره من ۷۵۷، ۵۲۲، العبر الع

الأربعة: «لم يبق منا على قيد الحياة الاقلة فقط: ونحن غقراء ، ومثل البرجال المهجورين ولا نملك شيء » • فقال الهم تيمور: « أنا لا أطلب منكم ما هو فوق طاقتكم » • وأخيرا توصلوا الى اتفاق على اعطائه مبلغ مليون وستمائة ألف در اخمة من الفضة (٦٠) • ولم يحددوا أى نوع من الدر اخمة يقصدون « وكانت في الواقع مشابهة ادر اخمة دمشق » لكنها نعسادل عمانمائة ألف من الدوكات • وبعد أيام أحضروا الدر اخمات من ذلك النوع اليه •

وأراد تيمور أن يرى ويلمس النتود التى كان أكثر من نصفها فى المواقع من الفضة ، (ص ٢٢٢) والبلقى من النحاس مثل عملة سلاتليم أى سوريا ومصر ، وعندما شاهدها تيمور ولمسها نظاهر بالغضب لأنه أدرك جيدا طبيعة العملة وحالة الاقليم وقال : « ما هذا ؟ ، فأجاب القضاة : « انها النقود التى وعدناك بها » فسأل تيمور : «وكم وعدتم ؟» فأجابوا مليون وستمائة ألف » ، فقال تيمور : « هذا صحيح » ، فقال القضاة : « اذن خذها بسرور وها هى » فقال لهم : « لقد سمعت عنكم القضاة : « اذن خذها بسرور وها هى » فقال المهم : « لقد سمعت عنكم دائما أيها الدماشقة انكملستم رجالا بل شياطين ملعونين أعداء شريعة الله والانسانية ، ويملؤكم الشر ، ورجالا لا يحفظون عهودهم ، ونقد نطق بالمقيقة من قال بأن شعب دمشق كانوا رجالا أشرارا ، هل تريدون نطق بالمقيقة من قال بأن شعب دمشق كانوا رجالا أشرارا ، هل تريدون أن تحدعوني كما خدعتم الآخرين بنقودكم المزيفة والرديئة التى رفضها المجميع بازدراء ؟ » ، وفي الحال أحضر الى مجلسه دراخمة باده (١٤) ،

⁽٢٤) سحدث المسادر عن مبلغ يصل الى ملبون ديثار ،

⁽ النجوم د ۱۲ صلام المعادر العربية النالية أبن مغرى بردى النجوم د ۱۲ صل ۱۲ - ۲۲۱ النجوم د ۱۲ صل ۲۲۰ - ۲۲۱ المسلوك د ۳ ص ۲۲۰ - اين اداس : بدائع دا ق۲ ص ۲۱۱ - ۱۲ .

⁽۱) عن العملة المسخدية في ذلك الوقت والفوارق مي نسب بحولها انظر : النجوم جـ ٦ ص ٦٥ ، ابن اباس جـ ١ ص ٣٣٣ ، السلوك ورئمة ١٠ ١٠ النظر : النجوم جـ ١ ابن بغرى بردى : النحوم جـ ١١ ص ٢٤٢ ، ١٤١ ، ١٤٢ ، ابن اباس : بدائع جـ ١ ق ٢ ص ١١٣ ـ ١١٣ ، المتريزى : كتاب السلوك جـ ٣ ق ٣ ص بدائع جـ ١ ق ٢ ص ١٠٤٩ . ا

وكانت هذه من الفضة الفالصة وأكثر ثقلا من عملات دمشق حتى أن واحدة من عملات نيمور كانت تزيد أكثر من اثنى عشرة من عملات دمشق • وقال ثيمور عندئذ: « هذه نقودى التى أعرف لها قيمة والتى ان مارست بها في أى مكان أعمالى التجارية فانها تشرفنى • وعملتكم الزائفة التى لم أرها من قبل ليست لها قيمة ومرفوضة من الجميع » •

وعندما سمع القضاة ذلك هبوا واقفين شبه موتى من الرعب وقالوا وهم يبكون: « من العسير أن يصل بنا الأمر الى هذا الحد وأن نظل فى خدمتك » • ثم ان ضباط وقادة تيمور بدأوا يتصايحون بصوت عال قائلين: « ضع حدا للاتفاقية التى أبرمت بيننا وبينهم ، ودعنا نتعامل معهم ، لأننا نعلم ما يجب عمله مع هؤلاء الناس الذين لا يصلحون نشىء » فقال لهم نيمور: « مهلايا أبنائى ، فمع انكم تطلبون ما هو عادل فانه من الأفضل أن تتذرعوا بالصبر هنيهة » ، ثم انتحى بالقضاة جانبا وقال : « لاحظوا هياج هؤلاء الرجال الذين يطلبون ما هو عادل نه وأنظروا كيف يهددونكم ، لذلك يجب اما أن تعطوا موافقتكم على الاتفاقية فيما يتعلق بالسداد والتى خرجت من يدى الآن ، وأن تطلبوا الرحمة من هـؤلاء الرجال » ، فاضطرب القضاة وانتابهم الفزع وطلبوا أن يطلق سراحهم عتى اليوم التالى ليكون فى مقدورهم مناقشة تلك الصعاب مع مواطنيهم حتى اليوم التالى ليكون فى مقدورهم مناقشة تلك الصعاب مع مواطنيهم ثم يعطوا ردا وافيا فمنحوا ذلك(مه) .

ودخل القضاة الدينة وجمعوا مواطنيهم وأخبروهم عن وحسية السيكاثيين Ciacathari الذين كانوا رجالا مرعبين، وتحدثوا عن الكيفية (ص ٢٢٣) التي سينتهي بها هذا الأمر - ونعتقد أنها نهاية مؤسفة - ، وأخيرا فانه بسبب خوفهم ولتجنب ما هو أسوأ غرروا أن يدفعوا ، وقد دفعوا ، أعنى تسعمائة وستين ألفا من الدوكات ، ثم أن

⁽٥٤) ورد في المصادر المشاورات التي دارت بين القضاة وساعدبهم من ناحية واهل دمشق من ناحية أخرى ،

تيمور طلب بعد أيام قليلة نقودا للاغرين الذين يطلق عليهم اسم «الفراسانين » Corasenis (ثنا) ، فرفض شعب دمشق ذلك ، وقد طلب هولاء الرجال مبالغ مبالغ آكثر لأنهم يفوقون السيكاثارين عددا : وقد نشب خلاف كبير ثم اضطروا الى الدفع لهم كما دفعوا الى السيكاثاريين ، غير أنهم لم يدفعوا لهم مباشرة بل أعطوا النقود لتيمور الذى آخذها لنفسها ووضعها في خزانته ، ولم ينسل السيكاثاريون والخراسانيون الا الكلام المعسول ، وعندما رأى شعب السيكاثاريون والخراسانيون الا الكلام المعسول ، وعندما رأى شعب حمشق ذلك طلبوا الاذن بمفادرة المدينة مجردين من أى شيء ، فرفض تيمور ذلك لأته بعد ابتزازهم مرتين أراد ابتزازهم للمرة النالثة ، ففحطلب أموالا لقبيلته مثلما طلب لأتباعه الآخرين ، وعند ذك بكى الفنان من ورفضوا لكنهم اذا لم ينزلوا على رغبة الأمير فانهم سوف يعانون من عذاب لا يتصور سيقع على أشخاصهم ، فأى شيء آخر يمكنهم تقديمه عذاب لا يتصور سيقع على أشخاصهم ، فأى شيء آخر يمكنهم تقديمه (هذا اذا كان يمكنهم ذلك) الى سُعب تيمور كي يشتروا سكونه عنيم ينفس القدر الذى قدموه الى السيكاثاريين والخراسانين ،

ونتيجة لعدم رضاء تيمور عن ذلك الموقف من القضاة . فانه آخذ يفكر في طرق جديدة للابتزاز ؛ فاستدعى قضاة دمشق الأربعة اليه زاعما أنه يرغب في العودة الى بلده وتسعبه ، وأنه لذاك يعتزم اذا امتد به الأجل تخليص شعب دمشق من كثير من الأعباء الثقيلة الكثيرة ، واقترح أن يحقق لهم الثراء بمصاحبته من دمشق الى مدينته العظيمة سرقند حيث ينالون نروة كبيرة ، وأنه سيعفيهم ن كل الضرائب أكراما لينالون نروة كبيرة ، وأنه سيعفيهم ن كل الضرائب أكراما ليكبر متهالك ببعض المساعدات التي تعينه على رحلته الى وطنه الذي يرغب في رؤبته ، وأن يقضى ما تبقى له من أيام عمره القليلة عى سالام ،

⁽٢٦) من الواضح أن المنصو بهذه النسبية هم أهل خراسان -

⁽٧٤) هذا اللفظ غامض ٠

⁽ الخليف في مدريف لكلمة Calepind هي محريف لكلمة Caliph الخليف •

وقد وعدهم بالكثير اذا ما تمت الرحلة بسلام الى ياده ، فرفضوا ذاك تماما ، وبحرج شديد لعجزهم عن توفير المؤن ، ولكن عندما فكروا هى رحيله فانهم شعروا في داخلهم بالراحة ، ودخل القضاة المدينة ووضعوا أمام الشعب التماس تيمور نيابة عنه ، وراحوا يواسون الشعب بكلمات جافة غير مستساغة عن رحيك المتوقع ، وابتهج الدماتسقة الحمقي الضعفاء المضطربون (ص ٢٢٤) لأنباء رحيل تيمور ، بيد أنه اعتراهم القلق لطلب الأموال ، وفي النهاية عرضوا خمسمائة ألف من الدوكات وهم على ثقة من رحيله ، لكن تيمور رفض ذلك المبلغ بازدراء لأنه في رأيه قليل جدا ، وطلب المزيد وقال بأنه اذا لم يحصل على مطلبه فدوف يبتى في دمشق الى الأبد ، وأخيراجمعوا له مليونا وخمسمائة ألف من الدوكات في دمشق الى الأبد ، وأخيراجمعوا له مليونا وخمسمائة ألف من الدوكات من دورا بقليل من الراحة ،

وعندما استخدم تيمور كل سفسطته الخبيثة لكى يحملهم على تسليمه أموالهم لجأ الى وسائله الشريرة السافرة كى ينتزع منهم المال الذى طلبه ، فأرسل الى موظفيه الذين يحملون قوائم الجرد التى سبق الاشارة اليها ، كما استدعى أصحاب الحوانيت للمثول أمامه • واحيطوا علما بأنه نظرا لعدم كفاية المال المدفوع له فانه مضطر لاتخاذ وسائل أخرى من أجل النفقات التى سوف يحتاجها ذلك الجيش الكبير فى رحاته، لذلك فانه قرر بأن السلع والبضائع الموجودة فى حوانيتهم ومصانعهم يجب عليهم اما أن يفتدوها بالمال أو تحرق وتحول الى رماد ، فانتحب الدماشقة البؤساء وقالوا انهم لا يملكون شيئا • وعلى ذلك فان الذين لم يفتدوا بضائعهم فى الحال فانها حملت الى خزانة تيمور أو أحرقت ، ولهذا السبب فان الكثير قد افتدوا بضائعهم بالأموال التى يخفونها ، ومنعوا عنها فائدة حوالى نصف فيهتها • أما تيمور فاحتفظ بقوائم البرد ، وبالتالى استطاع ابنزاز مبالغ كبيرة من المال ؛ كما تم اثبات كل ما قدعوه وما بقى فى الحوانيت فى قوائم الجرد • ثم انتقل تيمور الى ممنكاتهم وما بقى فى الحوانيت فى قوائم الجرد • ثم انتقل تيمور الى ممنكاتهم وما بقى فى الحوانيت فى قوائم الجرد • ثم انتقل تيمور الى ممنكاتهم وما بقى فى الحوانيت فى قوائم الجرد • ثم انتقل تيمور الى ممنكاتهم وما التى لا يمكن حملها ، وعلى سبيل المنال : منازلهم وحوانيتهم ومزارعهم التى لا يمكن حملها ، وعلى سبيل المنال : منازلهم وحوانيتهم ومزارعهم

وأثنياء من ذلك القبيل ، وقد باعوا هذه الأثنياء بنصف قيمتها أو أقل ، أما تلك التي لم تبع فقد خربت تماما ، وهكذا تكدست لديه مبالغ كبيرة من المال (٤٨) .

وأخيرا عندما رأى تيمور أنه لم يعد في استطاعته أخذ المزيد من الأموال سواء بالحق أو بالباطل استدعى نبلاء وقواده وقال لهم : « لقد جمعت أموالا قليلة من هؤلاء الدماشقة التافهين بمشقة بالغة من جانبى وادخرت النصيب الأكبر والأحسن لكم • انظروا يه انى أهبكم ما تبقى عليكم أن تكونوا أقوياء وأن تعرفوا كيف تتعاملون معهم »(٢٠) • ثم سلمهم قوائم المجرد ويها أسماء الملاك وأصحاب الحوانيت وقوائم البخسائم والسلع وأماكنها • (ص ٢٢٥) كما أباح لهم سفك الدماء . فأطاعوه ونزلوا على رغبته طاعة الأبناء الأوفياء للأب الطيب • ودخلوا دمشن وقد تجردوا من كل القيم الانسانية واستدعوا الرجال الذين سلموا اليهم كسبايا . فابتدأوا بالاستيلاء على ممتلكاتهم ، ثم عذبوهم ضربا بالسياط ووخزا أكثر اثارة للأسى اذا رؤيت ، لأنهم ربطوا الرجال الى قطعة من النشب بالسكاكين وحرقا بالنار • ان القصة لا يمكن تصديقها اذا رويت ، وهي كما يربط الخنزير ثم أحاطوهم بالنيران من كل جانب كما يفعل عند شواء كما يربط الخنزير ثم أحاطوهم بالنيران من كل جانب كما يفعل عند شواء اللحم • ومع تقليب قطعة الخشب يشتد الألم بصورة لا تحتمل ، ويعلو صراخ الضحايا ، وغالبا ما وضعوا قطع الصديد الساخن الى درجة

⁽٨٨) نتفق كل هذه التفاصيل الخاصة بفرض الضرانب وأبنزار الاموال

⁽ پد) انظر على سبيل المتال: ابن نغرى بردى: النجوم ج ١٢ ص ١٢٠-- ٥ ١٠٥١ . المقريزى: كتاب السلوك ج ٣ ق ٣ ص ٢٤٠١--١٠٥١ .

⁽٩) بقال أن نامرلان أذن لجنوده بنهب المدينة في السادس عشر من مارس واستمر بلاتة أيام ، ويقول شرف الدين في ج ٣ ص ٣٤٣ الله أنجدد دخلوا دون بصريح ولكن الذي أهاجهم لعمل دلك هو خطاب العاه بالمدلان وأوقع فيه اللوم على الميوريين لنابيدهم الأمويين في حربهم صد على ،

⁽ پد) عن نهب مدینه دمشق انظر: این نفری بردی: البحوم ج ۱۱ صر الحوم ج ۱۱ صر ۱۰۵۰ د ۱۰۵۰ د ۱۰۵۰ میلادی: کتاب السلوك ج ۳ ق ۳ ص ۱۰۵۰ ۰

الاحمرار على لحم الضحايا حتى يعلو الدخان وله رائحة اللحم المسوى • وبوسائل التعذيب هذه ضعف الكثير من الرجال فأظهروا ما كان لديهم من مبالغ هائلة تجنبا لمزيد من التعذيب الذي يفوق التصور •

وبعد أن استخدم رجال تيمور كل الوسائل المشروع منها وغير المشروع لاغتصاب الأموال ونضبت الموارد ، فان ذلك الرجن الملعون كما كان يلقب تيمور أمر بنقل كل شباب البلدة الوسيم ونسائها الجميات وفتياتها الصغيرات والصناع المهرة وكل ما يمكن حمله باعداد كبيرة ، أمر تيمور بنقل كل هؤلاء الى معسكره خارج المدينة ، ثم أسلم النار في مدينة دمشق بكل مبانيها (٥٠) ، لقد شاء الله حدوث ذلك بسبب آثام وظلم الدماشقة الذي لا يوصف ، ولقد خبرت بنفسي كثيرا من ذلك ، وجاعت ريح عاصفة ظلت تهب ثلاثة أيام بسرعة فائقة حتى أن أي سفينة كانت تبحر بسرعة خصة عشر ميلا في الساعة بصرف النظر عن نوع الشراع الذي بسرعة جمد به ، وهكذا فانه لأمر محزن أن نقص كيف تحولت مدينة بهدفه الضخامة الى جبل من الرماد (٥١) ، وحتى لو كان شعب دمشق فاسدا

⁽٥٠) حدث ذلك بناء على أمر تابرلان في ١٧ مارس ، أما المؤرخ الفارسي شرف الدين فيزعم أن النيران قد اشتعلت في المدينة بمحض الصدفة .

⁽ ابن المحادر العربية اشعال النار مى مدينة دمشق ، انظر ابن انغرى بردى النجوم ج ١١ ص ٢٤٥ ، المقريزى : كتاب السلوك ج ٣ ق ٣ ص نغرى بردى ابن اياس : بدائع ج ١ ق ٢ ص ١١٦ .

⁽٥١) لا يسبر دى ميجنانللى الى آخر الاعمال الشريرة النى ارنكبها جيش تامرلان ، وهو حرق الجامع الأموى ، وربما كرجل مسلم (دى ميجنانللى (لم يكن مهتما بذلك ، وربما تكون النار النى اشار البها قد شملت المدينة والمسجد معا ، عن حريق المسجد الأموى إنظر أا

Clavijo, pp. 173-195; Schiltberger, pp. 22-33; Memoire, p. 455;

وطبقاً للمؤرخين الفرس فان تامرلان حاول بالفعل انقاذ المسجد وارسل شاه ملك لهذه المهمة ، ولكن بالرغم من كل الجهود الني بذلها جنسوده فان المئذنة الشرقية قد تحطمت نماما مع انها كانت مبنية من الحجر ، في حين انقذت مئذنة المنبر بمعجزة مع انها كانت خشبية ، « وشبه ذلك بقضيب أو عصا المسيح » ، انظر : شرف الدين ص ٣٤٦ ، نظام الدين ص ٢٣٠ .

جدا فاننى مضطر لأن أحزن على هلاكه و لقد تحققت كلمة النبى السعيا فى الفصل ١٧ (٢٥٠) الذى كان موضوعه دمشق « انظروا (ص ٢٢٦) ان دمشق ستنتهى كمدينة وتتحول الى كومة من الأحجار » وأيضا تحققت كلمات جرميا التى جاعت فى منتصف الفصل التاسم والأربعين (١٥٠) ويجب أن نحزن حقيقة على المدينة الجميلة ، ومن غير شك غان دمئيق لم تكن ضخمة جدا فهى تبدو أصغر قليلا من مدينة بيزانا Pisana ، وهى نقع فى سهل ، ولها حصون قوية وضواحى و وكانت كثيفة السكان اذ بلغ تعدادهم من فيما يعتقد من عندئذ مائة ألف مواطن (٢٥٠) و أما من الداخل من قمتها الى قاعدتها بالحجارة المتعددة الألوان ، وفي وسلمها نافورة من قمتها الى قاعدتها بالحجارة المتعددة الألوان ، وفي وسلمها نافورة

Shaéraf ad-Din, p. 346; Nizam ad-Din, p. 230.

وطبقاً لابن عربشاه ج ٢ ص ١٣٢ غان راغضة خراسان قد أشعلوا المار في المسجد .

(المحربية احراق مسجد بنى الهية ، انظر الن غرى بردى المحربية احراق مسجد بنى الهية ، انظر الن غرى بردى المحربية و ١٢ ص ١٤٦ حبث بتول « وستطت ستوف جالم بنى المبة من الحربية و وزالت ابوابه ، وتفطر رخاله ، ولم يبق غير جدره تائمة » ، وانظر ابصلا المتدور المتدور عربشاه : عجائب المعدور ص ١٠٥١ ، ابن عربشاه : عجائب المتدور ص ١١٥٠ ، ابن عربشاه : عجائب المتدور ص ١١٧ .

- (٥٢) يشير الى اشبعيا غصل ١٧/ آية (١) -
- (۵۳) انظر جرميا فصل ۱۹/آيات ۲۲-۲۷ .
-) ٤٥) تشير تقارير الرحالة الأوربيين المعاصربن الى نفس حجم النعداد تقرببا ، أنظس :

B. de la Brocquiere, Pıloti, frescobaldi etc...

وأيضا الاشارات الى ذلك مى:

Heyd, Levante handel,

(د انظر رحلات بروکیبر می:

Thomas Wright, early travels, The travels of B. de la Brocquiere A D-1432-1433, p. 294.

تقذف بتيار مستمر من الماء المتدفق في اتجاه السماء • وكانت نلك النافورة هي مصدر مياههم للطبخ وغسل كل الأشياء المتعلقة بهذه العملية • وكانت المدينة تزخر بكثير من النافورات في الأحياء والطرقات • وليست لي ميول تجاه المياه التي من ذلك النوع لأنها ضارة جدا لنا نحن اللاتين •

وكان في دمشق رئيس رسمي لكل حرفة تحت الشمس تقريبا ،
للذهب والفضة والحديد والقطن والكتان والزجاج والنحاس الأصفر (دد) وكانت هذه المناطق الريفية تنتج بصفة عامة من ماء الورد الرائع ماتجا سنويا يحتاج الى أربعة آلاف بغل لنقله ، وهو ما يعادل ألف مكيال طبقا لمكاييل سينا Siena أى ألف أو ألف ومائة بوشل Bushels من نابلي ، كما كان ينتج في كل عام في ثمان مطابخ ما مقداره من السكر ثلاثة أو أربعة آلاف جرة ، وقد كانت هذه المطابخ ذائعة الصيت آنذاك في هذه الصناعة ، وكانت جرة السكر الدهشقية آنذاك تحتوى على ستمائة رطل بندقي ، حقا ان هناك أشياء خرافية كثيرة يمكن ذكرها عن تلك المدينة وعن اضمحلالها الشديد بعد تدميرها وخرابها بصورة تثير الأسي عند سماعها ، كما أنها أكثر اثارة عند رؤيتها ، وأنا لا أنوى تسجيل هذه الأشياء ، لكن حسبي أن ألقول أن أهل دمشق يتفوقون بكثير عمن سواهم في المشرق بأسره في الشر والخبث باستثناء أولئك الذين قدموا من ببت المقدس ، فهم أكثر سوء الاهلاك ،

وعندما سأل تيمور أحد الدماشية الذين وقعوا في الأسر « ماذا تقول عنى أنا الذي فعلت مثل هذه الأعمال الكبيرة ؟ »، أجابه الدمشقى بنملق

⁽٥٥) نمة اشارة الى نقابات الحرفيين في دمشق ، وبعطينا دى مبجنانللي وصفا شيقا للموقف الاقتصادى في ذلك الوقت .

⁽٥٦) لابد أن دى ميجنانللى شأنه في ذلك شأن غالبية المسيحيين المتبين هناك كانت له نجارب مريرة جدا مع السكان المسلمين في دمشق ، كما أن دى لابروكيير يشير أيضا الى معاملة المسيحيين في دمشق في ذلك الوتب دى لابروكيير يشير أيضا الى معاملة المسيحيين في دمشق في ذلك الوتب de la Brocquiere, pp. 293-294.

ومدح زائف: « أمير لا يقارن عظيم في القوة والشجاعة ، مبجل ، عطوف وحنون ، وجدير بكل مدح » (ص ٢٢٧) فأجابه تيمور: « انك كاذب ، فأنا سوط عذاب اختاره الله لمعاقبتكم لأنه لا يوجد هناك من يعرف علاج آثامكم الاأنا ، انك شرير ، وأنا أكثر منك شرا . لذا عليك بالصمت » (٢٥) •

، ولا يوجد اتفاق حول الاستعراض العسكرى الضخم الذى أقامه تيمور لجيشه ، فقد قيل انه كان لديه ثمانمائة ألف رجل (١٥٠) ، ومن المعلومات التي سمعتها في ذلك الوقت ومن مصادر جيدة أمكنني اكتشاف الرقم ، فباحصاء الشغالة وقاطعي الأحجار وصانعي الأحذية رالمكاريين

(٥٧) لابد أن المقصود بهذا الدمشتى هو ابن خلدون الذى سبع دى ميجنائللى عن لقائه الشخصى مع نامرلان ، وأن الوصف الوارد هنا خاصف عبارات النملق تناسب وتتفق مع وصف ابن خلدون نفسه للقائه مع هذا الفازى ، ويبدو أن دى ميجنائللى لم يكن على علم بالموضوعات الرئيسبة التى دارت حولها مناقشة ابن خلدون مع تامرلان في اوائل عام ١٠١١ م في دمشق ، وقد قرر ابن خلدون في لقائه مع نامرلان الآتى : « لقد اشنقت طبلة فلاثين أو أربعين عاما للقائك ، وإنه لم بكن هناك على ظهر الأرض منذ ادم حى هذا العصر حاكم مثلك » ، ومن ثم قابن خلدون يعطينا الانطباع بأنه سبع حداة منامرلان خلال جبل كامل ، وأنه قد حصل على معلومات كثيرة عن حباته ونشاطه ،

لزيد بن التفامسيل انظر

W. J. fischel, Ibn Khaldun and Tamerlane, pp. 36-37, 81-82.

(١٤٠١) عن هذا. الموضوع انظر أيضا :

ابن خلدون : التعریف بابن خلدون ورحلنه غربا وتبرقا ، نشرها محمد بن تاویت الطنجی ص ۳۷۶-۳۷۴ ، والتر فشل : لقاء ابن خلدون لسمورلنك . ترجمة محمد تونیق ص ۷۷-۷۱ ،

(٥٨) ثمة نقارير متضاربه كنيرة عن جبش مامرلان غي المصادر العرسة والأوربية وبقول ابن الفرات ج ٢ ص ٣٧٠ ان قوة جبش نامرلان بلعت مائدبن واربعين الفا ٤ منهم نلانون الف محارب و أما ابن عربشاه ج ١ ص ١١٦ مانه بقرر بأن قوة جبش تامرلان العديمة بلغت تماثمائة الف و

(انظر ابن خلدون أن جبش تبمورلنك كان أكتر من ملبون ، أنظر العراد المسلم ، الماء الم

والنجارين والبنائين والحرفيين والطهاة والطحانين ، ومن يقومون بأعمال يدوية أخرى ، باحصاء كل هؤلاء أؤكد أن قوام الجيش لم يزد على ثلاثمائة آلف ، ولم يكن لديه محاربون بالرماح لأنهم لم يتدربوا على استخدامها ، فقد كانوا يستخدمون السيوف والأقواس فقط ، وكانوا يحملون دائما التروس الكبيرة بدلا من دروع الصدر والدروع الأخرى الكبيرة ، وكان تيمور غالبا ما يقود بنفسه ثلاثين ألفا من رجاله ، كما كان لديه جياد صغيرة المجم مدربة على الحياة الشاقة (٥٩) ، وكل رجاله ودواب خمله كانت نتحمل مجهودات شاقة لا تصدق ،

كان تيمور في ذلك الوقت كما قال رجاله في الرابعة والسبعين من عمره (٦٠) ، اننى لم أره بنفسى كما رفضت أن آراه ، ولكى اتجنب منك ذلك الاحتمال فاننى هربت الى مصر • ولقد كان أعرجا بدرجة كبيرة هني أنه كانت لديه قدم مرفوعة عن الأرض لأن رجله هذه كانت مشئوله • ويقال بأن ذلك قد حدث باحدى طريقتين (ص ٢٢٨) لا أميل الى تأييدهما أو

الهم) انظسر:

G. Roloff, Asiatische und europaische Kriegfuhrang, in: Der Islam, 1940, vol. 26, pp. 110-115 and E. strauss, Toldoth ha-yehudim, pp. 14-15.

1 :

(٦٠) لمساكان من المعتقد بصفة عامة ان تامرلان ولد في ٨ أبربل ١٣٣٦م/ ٢٣٧ ه غلابد انه كان في حوالي الخامسة والستين من عمره عندما كان في دمشق . وطبقا للنجوم ج ٦ ص ٢٨١ ، ابن عربشاه ج ٢ ص ٧٨٧ غار نامرلان عمر حتى سن التمانين ، وانه مات في عام ٥٠١٥م/١٠٨ ه طبقا للمصسادر العربية .

نفيهما (۱۱) • لقد قيل انه قد جرح بمقذوف وهو في شبابه فأصيب أحد جانبيه بالعجز • ويقول البعض بأن ذلك قد حدث له عندما أسر وهو يقوم بأعمال قطع الطرق واللصوصية • وأراد أولئك الذين أسروه قتله لمنعه من ارتكاب المزيد من الجرائم ، ولكنه نجا من الموت بسحر كلماته التي برع فيها وأجادها ، وبقسمه ووعده أن يضع حدا لعمليات النهب • وكان تيمور رجلا في غاية الوسامة واللطف ، يتمتع بمظهر رقيق وودود (۱۲) • ويعارض ذلك رأى أفلاطون في أن الجمال يقترن بالطبية ، لأن تيمور كان وسيما ومع ذلك كان شريرا • وقد زاد شره مع تقدمه في السن •

(۱۱) تقول كل المصادر أن تيمور أصابه العرج بسبب سبب سبب (۱۱ النجوم جـ ۳ ص ۷۶) و طبقا لكلانجو (النجوم جـ ۳ ص ۷۶) و طبقا لكلانجو ما تقل ند ساقه اليمنى عندما كان بقوم بغارة على سستان و وانه ظل ند أعرجا طيلة حيانه و وفضلا عن غقد أصابه جرح في يده اليه أصبعين صغيرين و أما لفظ أعرج في الفارسية فهو المعال ومن ثم جاءت أصبعين صغيرين و أما لفظ أعرج في الفارسية فهو المعدام ومن تم جاءت كلهــة المستعمال الأوربي و فيها بعد أصبحت تامرلان Timurlank

(۲۲) عن المظهر الجسمائي لمنامرلان انظر: ابن عربشاه ج ۲ من ۷۸۰—۷۸۲ ،

Clavijo, p. 22; Memoire, p. 463,

وانظر النجوم جـ ٦ ص ٢٨١ حيث قال : « وكان تبهور طوبل القاهة ، كبير الجبهة » عظبم الهامة ، شديد القوة ، ابيض اللون مشربا محمر ، عرب الأكناف ، غليظ الأصابع مسترسل اللحية ، اشل اليد ، اعرج اليمنى ، ننوتد عيناه ، جهبر الصوت ، لا بهاب الموت ، قد بلغ الثمانيين وهو منهدع محواسه وقوته » .

(انظر: ابن نغرى بردى: النجوم ج ١٣ « نحقى فهم محمد المبلوت - ١٩٧٠ م » ص ١٦٢٠ . شملوت - ١٩٧٠ م » ص ١٦٢٠ .

ويلاحظ أن أن أباس أورد صفات جسمة لنيمور مخالفة فقال « ومل كان ننمورلنك مع وجود هذه السطوه العظيمة أعرج بوركه البهنى • . قصير القامة ، غليظ الجسد مسيدير اللحنة ، وقد وكزه الشبب ، ولم يكن بنسب الى فروسية ولا شجاعة ، ولكنه كان كثير الحيل والخداع » . انظر : أبر أياس : بدائع ج ا ق ٢ ص ٢١٦ .

وعندما كان تيمور شابا تزوج سيدة كهلة غنية تسمى قمر الدين (١٢) لوظل طوال حكم ابن زوجته المعروف باسم السلطان محمود عادلا (١٤) وصالحا ورحيما وسخيا بافراط وموضع ثناء ولكن عندما نقدم به ألعمر وذهب الى ثانا Thana في بلاد التترسنة ١٣٩٥ م وكنت الذاك القيم في دمشق ، فانه أصبح موضع اللعنات العلنية ، وازداد ظلمه فداحة ،

اننى لم اعبر عن حزنى العميق لتدمير دمشق ، تلك المديمة العظيمة ، دون سبب وجيه ، فقد جئت اليها شابا فقيرا معدما ، ووجدت غيها النروة الوفيرة والشرف العظيم ، لكن ذلك كان يقابله الكثير من الجهد والمخاطر الجمة التى تعرضت لها من جراء خبث هؤلاء الناس ، مع أن ما عانيت منه كان أقل مما عانى منه غيرى من المسيحيين ، وكثيرا ما عانيت على يديهم ، وفي بعض الأحيان لم يمر هؤلاء دون عقاب ، فكثيرا ما نشرت الخسوف في قلوب أولئك الرجال الوقيمين ، (ص ٢٢٩) وطالما أن السلاطين الذين في قلوب أولئك الرجال الوقيمين ، (ص ٢٢٩) وطالما أن السلاطين الذين كانوا يحكمون هذه المناطق (٥٠) معجبين بنا نحن اللاتين فقد ينتهى الأهن كانوا يحكمون هذه المناطق و٥٠)

(٦٣) لا تؤبد المصادر ذلك ، انظر:

Encyclopaedia of Islam, S.V. «Timurlang», vol. IV, p. 779.

⁽۱۲) الاشارة هنا الى السلطان محبود ابن زوجته ، ولم يكن تامرلان في حقيقة الأمر ملكا او حاكما اذ أن الجالس على العرش « صاحب الدخت » كان محبود خان الذى عينه تامرلان سلطانا في حين قام تارلان بادارة شسئون الحكم ، أما اسم والد محبود فهو صرغتش (انظر النجوم ج ٢ ص ٨٤ ، ١٥٨ » ، تامرلان بام محود بعد وفاة والده ، « انظر النجوم ج ٢ ص ٨٤ ، ١٥٨ » ، وبعد غزو دمشسق امر نامرلان بأن تقام الصلوات في المسجد الأموى حيث مذكر اسبه اسم السلطان محبود وولى عهده ، فالخان المعين أو الحاكم كان مذكر اسبه في صلاة الجمعة ، (النجوم ج ٢ ص ٢٥) ،

^{(﴿} انظر النجوم ج ١٢ ص ٢٤٢.

⁽۱۵) یشیر الی السلطاں الملوکی برتوق ۱۳۸۲-۱۳۹۹ م وابنه نرح ۱۳۹۹-۱۳۹۹ م

بضرب من يسىء الى بالسياط بقسوة على يد الماليك الى حد نزف الدماء ، وبهذه الطريقة كبيرة وبهذه الطريقة كبيرة وبهذه الطريقة كبيرة والمنين الأشرار الى درجة كبيرة و

ورأى تيمور أن قبيلته قد أثقات بالمتلكات والكنوز ، وعلم أن السلطان التركى بايزيد قد جمع جيشا كبيرا بهدف الاستيلاء على سورياء كما تطلع الى ذلك من قبل ، اذا تقدم تيمور الى القاهرة حسبما سارت به الشائعات ، وعندئذ فكر تيمور وقرر وهو مثقل بالأسلاب والسبايا أن يعود الى بلاده بصفة مؤقتة (١٦٠) ، فاصطحب معه العذارى الصسفار الحسناوات والأولاد وسائر رؤساء الحرف الرسميين الذين حفلت دمشق بعدد كبير منهم ، وترك تلك الدينة في حالة خراب وقد احترقت مثل تل من الرماد (١٢٠) ، وبقى في أحد أرجاء الدينة عدد قليل من المنازل الصغيرة التى لم تمتد اليها النيران وهي تخص مسيحيي كنتورا Centura على الجانب الشرقي (١٨٠) ، ومن الحقائق المسلم بها أن النار ظلت مشتعلة على الدينة بعد رحيل تيمور طيلة تسعة شمهور ، ولقد شيدت ذلك بضراوة في الدينة بعد رحيل تيمور طيلة تسعة شمهور ، ولقد شيدت ذلك

⁽١٦) جاء في النجوم ج ٦ ص ٨١ أن مامرلان لم يعد حقبقة الى وطنه ، لكنه أعطى الانطباع بأنه سيفعل ذلك حتى يصرف أنسباه أعدائه ، وفي نهامة الأمر خدع جبوشه عمدا وسار للمرة الثانبة الى حلب ثم أتجه عن طريق الرها وماردين فجأة الى بغداد في ٩ يوليه سنة ١٤٠١ م ، وبعد ذلك أتجه الى ٦د.با الصغرى حيث أوقع الهزيمة بجبوش العثمانيين بقياده بابزيد في موقعة أنقرة النيسهيرة .

^{(﴿} انظر النجوم جـ ١٢ طبعة دار الكنب المصرية ص ٢٦٥ - ٢٦٨ .

⁽٦٧) هناك اتفاق عام بين كل المصادر على نقل تامرلان الحرفيين من دمشق الى سمرقند ومن المعروف أيضا أن تامرلان اخذ معه الى سمرقند عمال مهره وحرفبين من كل نوع من دمشق والمدن الأخرى وطبقا لكلافجو وشرف الدين غان تامرلان أخذ كل النساجين وصفاع الأقواس والحرفيين من مسناع الزجاج والبورسلين من دمشق ، انظر:

Clavijo, p. 134, 287; sharaf ad-Din, III, pp. 340-347; Heyd, Levante handel, pp. 467-468.

⁽١٨) لم يكن الاستدلال على هذا اللفظ .

بنفسى ، لذا فليتق كل الناس عدالة الله القهار سبحانه وتعالى ، وليحذر المرء من أن يستمد المجد من ظلمه مهما بلغت قوته ، فقد أراد الله أن ينتقم منهم بقسوة شديدة لخطاياهم ، فلم يعد لديهم ما يقتاتون به لأن كل شىء قد امتدت اليه يد التدمير ، وكان عليهم أن يجلبوا المؤن من مسافات بعيدة ، وأرسل الله عليهم من السماء حشودا هائلة من الجراد المفترس، وقد حدث ذلك في شهرى مارس وابريل بعد رحيل تيمور الذى غاذر دمشق في مارس (٢٩٠) ،

ونتيجة لذلك فانهم لم يستطيعوا حصد محاصيلهم فى ذلك العام هقد التهم الجراد كل شىء عليس فقط براعم النباتات وثمارها بل أيضا (ص ٢٣٠) سيقانها وأوراقها وجذورها ، وتضور الدماشظة المساكين جوعا على نحو يصعب تصديقه عوافتقدوا كل وسائل الاغاثة ، وقد هلك عدد من الناس من العوز والجوع والبوس عبل ان الهواء قد تلوث بالروائح الكريهة نتيجة لتعفن الجثث فى الشوارع والطرقات حيث لم يجد الموتى من يدفنهم ، ولم يستطع أحد أن يعيش فى أى مكان باستثناء القلاع التى لم تحترق ، وخارت قواى الجسدية والعقاية من روائح الجثث الكريهة ومن الاضطرابات الشديدة ، ولم أستطع أن آكل شيئا الجثث الكريهة ومن الاضطرابات الشديدة ، ولم أستطع أن آكل شيئا أو أنام من شدة الخوف ، ولم أكن فى دمشق على أى حال فى الوقت

⁽۱۹) تختلف الأتوال حول مدة المامة تامرلان غى دمشق ، غيتول البعض النها ثمانون يوما « النجوم ج ٦ ص ١٨ » أما غى Memoire, p. 455 غهى تسعون يوما .

وتد غادر تامرلان دمشق في ١٩ مارس سنة ١٤٠١ م ، انظر السنوك ورقة ٢٧ ب ، ابن عربشاه ج ٢ ص ١٣٤ ، النجوم ج ٦ ص ٢٧ ، المنهل ورقة ١٤٠١ أ العيني ورقة ٢٤ ب .

⁽ المنظر النجوم جـ ٢ اص ٢٤٥ ، المقريزى : كتاب السلوك جـ ٣ ق ٣ ص ١٠٥١ ، وتؤكد المصادر العربية من ١٠٥١ ، وتؤكد المصادر العربية هجوم الجراد على دمشق : انظر النجوم جـ ١١ ص ٢٥٣ ، ابن حجر : انباء المفرر جـ ٢ ص ١٣٨ .

الذي كان تيمور موجودا هناك ، وعندما جاء تيمور الى دمشت كنت في مدينة بيت المقدس ولقد ذهبت الى هناك في بادىء الأمر من تلقاء نفسى ، وفيما بعد للصلاة من أجل أبى ، ومكثت هناك طوال الشات الترويح عن نفسى وللعبادة ، وإعندما جاء تيمور وانكسرت جيوش السلطان ولاذت بالفرار بدأت رحاتي مع خادم واحد وقنصل كافا المدعو جانونيسى Janonuense of Cafa واتخذنا طريقنا الى دمياط ثم القاهرة عن طريق النيل ، ومع فقدان كل ممتكاتي سواء هناك (في دمشق) أو في موما ، فاني اتجهت الى الاسكندرية (۲۰) ، ولقد نويت أن أتجاهل في ذلك المجلد قصة رحلاتي ، وسوف أعود الى أعمال تيمور ، فبعد رحيل تيمور عدت من الاسكندرية الى القاهرة ثم بعد ذلك الى بيت المقدس ، ومن عدت من الاسكندرية الى القاهرة ثم بعد ذلك الى بيت المقدس ، ومن أخيرا لأجدها في حالة خراب مروع ، وسوف أمر مرور الكرام على ما حدث في تلك الأثناء ثم أعود مرة أخرى الى أعمال تيمور (۲۱) ،

⁽٧٠) بعطينا هذه النفاصيل اضنافات عن ترجمة حياه دى ميجفانللي التي سبق الانسارة البهائي المقدمة .

⁽٧١) أضاف دى مبجنانللى بعد ذلك وصفا لمعركة بامرلان ضد السلطان العنمانى بابزيد ، ووصف معركة انترة وغزو سميرنا Smyrna (ازمير ، وكذلك غزو تامرلان لبغداد ، ثم أضاف مقالة عن النبى محمد (سلى الله عليه وسلم) ، أصله ودبانيه ، واختتم دى مبجنانللى مقالته بفصل عن البهود وباريخهم الحق بالمقالة غيما بعد سنة ٢٤٤١ م ، وقد استبعدنا كل هذه المساده من الدراسة الحالية ،

⁽ﷺ) جاء في نعلبق فشل W. Fischel بعض الألفاظ الغير لائقة عن الرسول محمد صلى الله عليه وسلم ، وهي الألفاظ الني اعتاد الكياب الفربون سرديدها ، وقد استبعدنا في الترجمة العرببة هذه الألفاظ .

مصادر ومراجع التحقيق

(١) المصادر العربية

١ ــ ابن اياس: محمد بن أحمد بن اياس المصرى ت ٩٣٠ ه

بدائع الزهور في وقائع الدهور – الجزء الأول القسم الناني ، تحقيق محمد مصطفى ، الهيئة المصرية العامة للكتاب – القاهرة ١٤٠٣ ه/١٩٨٣ م ٠

٢ ــ ابن تفرى بردى : جمال الدين أب والمحاسن يوسف ت ١٧١ه/

- النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة:

ج ١٢ : نسخة مصورة عن طبعة دار الكتب المصرية ٠

ج ١٣٠ : تحقيق فهيم محمد شلتوت - الهيئة المصرية العـــامة لتأليف والنشر ، القاهرة ١٣٩٠ ه/١٩٧٠ م ٠

ج ١٤: تحقيق د • جمال محمد محرز ؛ فهيم محمد شسئتوت • الهيئة المصرية العامة للكتاب • القاهرة ١٣٩١ هـ/١٩٧٢ م •

۔ الدلیل الشافی علی المنهل الصافی • ج ۱ ، ج ۲ ، تحقیت قهیم محمد شلتوت • طبع جامعة أم القری ۱۹۸۳ م •

ع ــ ابن هجر العسقلاني: أهمد بن على بن معمد ت ١٥٢ه ه٠

أبناء الغمر بأبناء العمر • تحقيق د • حسن حبشى • ثلاثة أجزاء • لبناء العمر • العمر • القاهرة ١٩٦٩ م - ١٩٧٦ م • لجنة احياء التراث الاسلامي • القاهرة ١٩٦٩ م - ١٩٧٦ م •

- م ابن خلدون: عبد الرحمن بن محمد ت ۸۰۸ ه/١٤٠٥ م التعریف بابن خلدون ورحلته غربا وشرقا ، نشره محمد بن ناویت الطنجی سه القاهرة ، لجنة التألیف والترجمة والنشر سه القاهرة ۱۹۵۱ م ،
- آبن عربشاه: شهاب الدین احمد بن محمد •
 ۲ -- کتاب عجائب المقدور فی آخیار تیمور الطبعة الأوئی •
 مطبعة وادی النیل بالقاهرة سنة ۱۲۸۵ هـ •
- ابن العماد الحنبلى: ابو الفلاح عبد الحى بن العماد ت ١٠٨٩ هـ
 شذرات الذهب في أخبار من ذهب طبع المكتب النجارى للطباعة
 والنشر والتوزيع بيروت لبنان •
- ابن قاضی شهبة: تقی الدین أبو بکر بن أحمد ۰ ت ۱۹۸۹/۸۱م
 تاریخ ابن قاضی شهبة: ج۳تحقیق عدنان درویش ، طبع دمشق ۱۹۷۷ م ، مجلد ۶ مخطوط مصور بدار الکتب بالقاهرة رقم ۲۲۰۲ تاریخ تیمسور ۰
- بن طواون: شمس الدین محمد بن علی ت ۹۰۳ ه
 قضاة دمشق « الثغر البسام نی ذکر من ولی قضاء السام » •
 تحقیق صلاح النجد ، دمشق ۱۹۵۲ م •
- 1۰ ـ الفطيب الجوهرى: على بن داود الصيرفى ت ٩٠٠ ه ٠ نزهة النفوس والأبدان في تواريخ الزمان ثلاثة أجزاء ، تحقيق د ٠ حسن حبثى ، مطبعة دار الكتب بالقاهرة ١٩٧٠ م
- 11 ــ العينى: بدر الدين محمود ت ٨٥٥ ه ٠ عقد الجمان في تاريخ أهل الزمان ٠ مخطوط بدار الكتب بالقاهرة رقم ح ٨٢٠٣ ٤ مجلد ٢٦ ، ٢٧٠

١٢ ــ المقريزي: أحمد بن على • ت ١٤٥ ه -

كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك .

ج ۱ : في ثلاثة أقسام ، تحقيق د ب محمد مصطفى زيادة ـ لجنة التأليف والترجمة والنشر ـ القاهرة ١٩٣٤ ـ ١٩٥٨ م ، ج ٣ : في ثلاثة أقسام تحقيق د ، سعيد عبد الفتاح عاشور ، مطبعة دار الكتب بالقاهرة ١٩٧٠ ـ ١٩٧١ م ،

١٣ _ والترفشك:

لقاء ابن خلدون لتيمور النك ـ ترجمة محمد توفيــق وردى ـ منشورات دار مكتبة الحياة ـ بيروت •

(ب) المسادر الأجنبية

- De Mignanelli, Ascensus Barcoch, Translated from Latin to English by W. Fischel, in « Arabica Vol. 6, 1959 ».
- II. Gonzalez de Clavijo, Embassy to Tamerlane 1403-1406, Translated from the Spanish by Guy le Strange, London 1928.
- III. E. Piloti, L'Egypte au Commencement du quinzieme siecle, Le Caire 1950.
- IV. Thomas Wright, Early Travels, the travels of B. de la Brocquiere.

مطبعة الجبلاوي

رتم الايداع بدار الكتب ١٩٨٥/٤٣٠١